

## LAS FLECHAS DE CUPIDO



lívido, y el ángel malo de Barr-Saggott, que se sonreía, puesto que cuando sonreía hasta los ballos se espantaban. Catalina, que vio aquella sonrisa, voló hacia con el arco lo que se vio la vista en la dirección en que estaba Cubbon, hizo a éste una seña que él sólo advirtió, y tiró de nuevo.

Desearía describir la escena que allí se desarrolló; fue la más extraordinaria e inverosímil que puede imaginarse. Miss Beighton apuntó con tan cuidadosa atención, que todo el mundo pudo adivinar perfectamente lo que se proponía.

El tiro fué perfecto; su arco de 46 libras la obedecía con admirable exactitud. Clavó las flechas con exquisito cuidado, no en el círculo color de oro, sino en los pies de madera que sostenían al bastidor, y, por último, colocó una en el remate de aquél.

Todas las señoras se miraron estupefactas, y Catalina, siguiendo su fantástico delirio, comenzó a disparar cuidando de no colocar las flechas más que en donde sólo ganara un punto.

Cinco flechas puso en el círculo blanco, con tal mérito, que demostró ser una tiradora admirable; pero como tenía que ponerlas en el dorado para ganar el brazalete, y se vio que deliberadamente no lo hacía, Barr-Saggott se puso verde, de un verde delicado, como el de las algas marinas.

Catalina siguió tirando sobre bastidor; dos veces más; y cada cual procuró marcharse cuanto antes, dejando a Catalina entregada a las iras de su mamá; pero Cubbon se quedó para acompañar a la joven, y lo que al fin los espectadores, a la vez que la respetable Mrs. Beighton, imprimieron.

### ¿Qué es buena estructura en la novela?

COMENTARIOS DE LUIS MELENDEZ

El escritor Francesc Trabal ha publicado en este magazine literario de LA NACION algunas de sus opiniones sobre lo que debe ser la novela, fundando la buena calidad de una que comenta, en su correcta estructura. Esto, tan concreto en la apariencia, resulta de una vaguedad inasistible, porque la novela ha llegado a ser la construcción artística a cuyo alrededor no se puede levantar valias ni dogmáticos preceptos.

El arte moderno — y lo hemos esta definición con toda la prudencia posible, desde luego porque siempre hubo un "arte moderno", hasta en las más remotas antigüedades — si, el arte moderno reciente proclamó que en toda otra época, su rebelión contra todos los moldes establecidos, destruyéndose, como inútiles, ciertos o encierros, todo cuanto se había proclamado, con seguridad de dogma, como excelente construcción, estructura, o arquitectura del arte. Hasta la arquitectura misma revolución.

Se podrá decir: es que siempre hay una estructura. No se trata de hacer sofismas o casuística sutil; bastará preguntar: ¿cuál es la estructura de Picasso? ¿Cuál la de los surrealistas recién fenecidos?

Francesc Trabal sostiene otro concepto que puede llevar demasiado lejos: el de que un buen autor debe llevar "odos sus personajes al último extremo. En la práctica resulta imposible e intolerable; pensemos sólo en Proust como arquetipo de autor denso y analítico y si tuviéramos en su libro "La Prisonnière", ante la enfermedad del señor de Charlus. Ahí el autor detuvo el análisis, cuando, precisamente, hubiera podido revelar todo un nuevo mundo de acciones físicas y morales, pero en tal caso faltarían otras cien o más páginas y, tal vez, muchos lectores, aún cuando los proustianos sean los más apasionados y perfectos.

La correcta estructura de una novela sería, entonces, ¿cuál? Leamos a Rosamond Lehmann, célebre novelista inglesa, que no es una "ultrista" ni una "clásica". Dice en su ensayo: "El futuro de la novela". (Inglaterra Moderna, julio 45).

"Los jóvenes novelistas deberán recordar que no van a escribir obras de arte de primera clase hasta que no sean mayores: es decir, hasta que no posean suficiente experiencia de sus problemas sociales, y espirituales para poseer una visión de la vida. Esto no suele suceder hasta que no se tiene cuarenta años, y veces no sucede ni entonces,..."

L. M.

### Cuento por

RUDYARD KIPLING

bon, conducta que su madre censuraba agriamente.

—Pero, mamá — decía Miss Beighton — Mr. Saggott ¡es tan... espantosamente feo!

—Querida mía — replicaba Mrs. Beighton, llena de un clon —, nadie puede ser sino lo que la Divina Providencia le ha hecho. Además, debes tener en cuenta los precedentes, y seguir el ejemplo de tu madre. ¿Entiendes? Vamos, piensa en esto y sé razonable.

Catalina adelantó su linda barbilla haciendo un mohín, y dijo las cosas más irrespetuosas respecto a los precedentes, a los comisionados y al matrimonio.

Mr. Beighton se limitó a rascarse la frente, ¡era un bandido!

Al final de la estación, juzgando que el momento había llegado, Barr-Saggott descendió un plan que dió mucho relieve a sus poderes administrativos. Concertó una partida, en la cual las señoras tirarían al blanco con los arcos, dando el premio de la vencedora un magnífico brazalete con un brillante colorado.

Las condiciones de la lucha las redactó con tal habilidad que todo el mundo vió que el brazalete era sencillamente un obsequio para Miss Beighton, puesto que la aceptación de la alhaja llevaba consigo la obligación de aceptar también a Cubbon.

Catalina montó a caballo, y se encaminó al hipódromo, acompañada por Cubbon, que parecía visiblemente emocionado; pero importaba declarar que el pobre oficio fué completamente extraño a lo que ocurrió después.

Al llegar, la joven, que estaba pálida y nerviosa, miró con fijeza y durante mucho tiempo, mucho tiempo, al brazalete.

Barr-Saggott, espléndidamente vestido, estaba todavía más nervioso que Miss Beighton y más horrible que nunca.

La señora Beighton sonreía con la protectora divinidad propia de la madre de todo un comisionado; y después de colocarse los espectadores formando semicírculo, la fiesta comenzó, saliendo unas en pos de otras, las que se disputaban el premio, a colocarse en lugar señalado para tirar.

Nada hay más aburrido como estas diversiones. Los que toman parte en la fiesta, disipan hasta que el sol desaparece y una ligera brisa se levanta entre los cedros.

Aquella tarde todo el mundo esperaba que Miss Beighton sería la vencedora.

Allá, en uno de los extremos del semicírculo, detrás de las tiradoras, estaba Cubbon, y en el otro se hallaba Barr-Saggott.

Catalina ocupaba el último lugar en la pista de las tiradoras.

Los puntos que habían hecho las demás eran pocos, y parecía seguro que el brazalete y el señor comisionado le pertenecerían.

con fijeza y durante mucho tiempo, mucho tiempo, al brazalete.

Barr-Saggott, espléndidamente vestido, estaba todavía más nervioso que Miss Beighton y más horrible que nunca.

La señora Beighton sonreía con la protectora divinidad propia de la madre de todo un comisionado; y después de colocarse los espectadores formando semicírculo, la fiesta comenzó, saliendo unas en pos de otras, las que se disputaban el premio, a colocarse en lugar señalado para tirar.

Nada hay más aburrido como estas diversiones. Los que toman parte en la fiesta, disipan hasta que el sol desaparece y una ligera brisa se levanta entre los cedros.

Aquella tarde todo el mundo esperaba que Miss Beighton sería la vencedora.

Allá, en uno de los extremos del semicírculo, detrás de las tiradoras, estaba Cubbon, y en el otro se hallaba Barr-Saggott.

Catalina ocupaba el último lugar en la pista de las tiradoras.

Los puntos que habían hecho las demás eran pocos, y parecía seguro que el brazalete y el señor comisionado le pertenecerían.

Barr-Saggott templó el arco de la joven con sus propias sacratísimas manos; aquella adelantó, lanzó una mirrada a la alhaja, y su primera flecha dió en la mitad del círculo de oro, por lo que los jueces le marcaron nueve puntos.

El pobre Cubbon se puso

tiempo mismo, miedo y deseo de ponerla como adorno de una pipa. Se llamaba Saggott; Barr-Saggott — Antonio Barr-Saggott, a lo que había que añadir seis letras.

Administrativamente, era uno de los hombres mejores entre los que gobernaban la India; socialmente, era un gorila afectuoso.

Cuando se fijó en Miss Catalina Beighton, creó que la madre de ésta lloró de júbilo, pensando en la suerte que al final de la vida le otorgaba la Providencia.

—El señor Beighton no dijo nada: era un hombre muy acomodaticio.

Un comisionado es rico. Su sueldo supera los sueños de la avaricia; es enorme, puesto que se le permite arañar y ahorrar en forma que a un miembro del Consejo le desacerdita completamente.

Aludo, hablando de ahorrar, a la mayor parte de los comisionados; porque Barr-Saggott era una excepción de la regla: se cuidaba como un rey; tenía hermosos caballos; daba bailes...; era un poder en la tierra, y procedía como tal.

Téngase en cuenta que lo que estoy refiriendo es un suceso casi prehistórico en la historia de la India inglesa.

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

Hubo épocas antes de que el croquet se conociera, en las cuales — créanme Uds. — el juego del arco — resucitado en Inglaterra en 1844 —

Algunos vivirán todavía que recuerden los tiempos en que, no habiendo nacido el lawn-tennis, todos jugaban al croquet.

### Lautréamont, el niño prodigio

Por ROGER BASTIDE

AMERICA del Sur celebró hace algunas semanas el centenario de uno de los más grandes poetas franceses, el autor de los Cantos de Maldoror. París, a su vez, lo glorifica. Las revistas y diarios literarios que nos llegan, con un atraso de varias semanas naturalmente, están llenos de artículos sobre la obra de Lautréamont, que muestran su influencia no ha dejado de extenderse y agrandarse. Los Cuadernos del Sur escriben: Lautréamont, centenario? ¿Qué? no se trata de celebrar un centenario, sino, poner más que nunca, en el tiempo a la gran perturbadora... El poeta su fuerza, en presencia en su juventud intocable. ¿Que Lautréamont no tiene cien años?

Este deseo legítimo tiene, embargo, sus peligros. Los críticos que participaron en el embriajamiento de Lautréamont, terminaron por imitar los Cantos de Maldoror, su sensibilidad, pero al mismo tiempo colorearon a Lautréamont con su propia actividad. Cuando creen que de sí mismos, de la forma en que han dirigido su obra, testimonios, confesiones, estudios. Fragmentos de drama, el de la generación surrealista, no dilucidación.

No obstante, hay un misterio de Lautréamont. Primeramente un misterio físico, ya no se conoce ningún resto del escritor. Desaparece la vida en la misma forma extraordinaria en que en ella, sin que nadie lo crea. Luego, su misterio físico, pues Ducasse nos de la vez sus cantos llenos de rebelión y sus poemas llenos de sabiduría: los poemas, Lautréamont, Ducasse... ¿Cuál es el verdadero? ¿Pueden concebirse?

Trasladándose en los artículos publicados en Francia, en el extranjero, en los misterios. Muchos se han dedicado a delirar sobre un pedregal. No se trata ya de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

de la obra de Lautréamont, se trata en

### MEMORIA DE PAUL VALÉRY

UNA exposición en memoria del célebre escritor y académico Paul Valéry, y con motivo del centenario de su nacimiento, ha sido inaugurada en la biblioteca de Santa Genoveva, de París. Al acto asistieron muchas personalidades universitarias y literarias.

La exposición permite apreciar, en la memoria de Paul Valéry, la ingente obra que dejó tras de sí, desde sus primeros años, desde sus primeros poemas, hasta sus últimos ensayos.

En la exposición se ven, entre otros, los manuscritos originales de sus obras más importantes, como "Poèmes", "Œuvres complètes", "Le Cimetière marin", "Le Désert", "Le Silence", "Le Tour de France", "Le Voyage en Italie", "Le Voyage en Espagne", "Le Voyage en Portugal", "Le Voyage en Grecia", "Le Voyage en Turquía", "Le Voyage en Egipto", "Le Voyage en Siria", "Le Voyage en Irak", "Le Voyage en Persia", "Le Voyage en Arabia", "Le Voyage en India", "Le Voyage en China", "Le Voyage en Japón", "Le Voyage en Corea", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en Tailandia", "Le Voyage en Siam", "Le Voyage en Birmania", "Le Voyage en Ceilán", "Le Voyage en Ceylán", "Le Voyage en Malasia", "Le Voyage en Indonesia", "Le Voyage en Filipinas", "Le Voyage en Vietnam", "Le Voyage en Camboya", "Le Voyage en Laos", "Le Voyage en











## CRONICA LITERARIA

POR RICARDO A. LATCHAM.

CASS TIMBERLANE, por Sinclair Lewis. (Editorial Abril, Buenos Aires, 1946).

Vuelve aquí Sinclair Lewis a demostrar sus facultades creadoras como en sus mejores épocas, y elige para escenario de su historia la pequeña ciudad de Gran Republic, en Minnesota Central, lugar acerca del cual advierte que es imaginario, lo mismo que todos los personajes que en ella intervienen.

Sinclair Lewis ha reunido un caudal asombroso de observaciones menudas y de pequeños detalles que agrupa bajo la denominación de una novela de matrimonios y muletas. La construcción de la novela participa del estilo geométrico señalado antes en Babbitt y en Main Street que erigieron el prestigio de finitismo de su autor. Aquí se vuelve al análisis exagerado de la pretensión aparente de identificar a los protagonistas con los hombres y mujeres medios de Minnesota que visitó el escritor. La trama se agita en torno a Cass Timberlane, un juez; a su primera mujer, y luego a la segunda, Jinny Marshland, conocida por éste cuando fue

llamada a declarar en un juicio. Tipos diversos de la alta burguesía (médicos, comerciantes, industriales, banqueros, artistas, dueños de casa) se mueven y rarifican al aire de la narración a través de un método excesivo de encucillar al absurdo sus prejuicios, hábitos, gustos y costumbres. Cass Timberlane se enamora de su segunda mujer y trata de adaptarla a su sistema de vida, que contrasta con los impulsos modernos de ella. Era un apasionado de los gatos, frecuentaba un círculo estrecho, ganaba más de siete mil dólares al año, y gustaba vestir de etiqueta si se iba a la ciudad. Después de separarse de su esposa, aceptaba los homenajes de Christabel Grau, que compartía con el afecto de Gran Republic, donde ejerció su profesión durante tres años, antes de ser elegido para la judicatura.

El contraste fundamental de tan extensa novela es la exhibición de dos tipos de existencia: el clásico o tradicional, simbolizado por el juez, y el moderno, de mayor audacia, encarnado en Jinny Marshland, joven frágil y dinámica.

Timberlane tiene más de

cuarenta años y Jinny veintitrés o veinticuatro. Resaltan mucho las diferencias entre un individuo sedentario y una muchacha acostumbra a a cierta libertad, al trato con sujetos bohemios que ultran la promiscuidad y pasan a mayores demasías. La novela es rica en análisis psicológicos, en desbordamientos de sentimientos, pero se resiente un poco del frondoso naturalismo y del afán por monumentalizar a incluir en la galería humana que registra, un apilamiento inventario de las particularidades provincianas.

El estilo de Sinclair Lewis, rara vez se conmueve y sale de una atmósfera realista. Amplifica lo minúsculo, como a través de un lente implacable; se solaza en acumular detalles de comidas, vestuarios, viajes; da a menudo la sensación de impasibilidad y hace sentir la necesidad de una nota poética. Dentro de la novela norteamericana de hoy, Cass Timberlane enfoca en momento de evolución señalado por la guerra, que llega a Gran Republic y transforma a sus habitantes en héroes, voluntarios y funcionarios. Pero lo que realmente es valioso aquí resulta de un choque entre la sensibilidad del juez y la de su mujer que poco a poco entra en sus mismas costumbres, atenciones y aburridas ceremonias, hasta que se enamora de Bradd Orley, amigo de Cass, libertino y tenorio que no deja rastros sentimentales en sus aventuras.

Jinny abandona al grave marido y experimenta nuevas emociones con Bradd, pero se desengaña de éste y acaba por reincorporarse a la vida pacífica y chismosa ciudadana de Gran Republic. Sinclair Lewis se esfuerza en demostrar que lo que buscó Jinny fue un abandono de las leyes o convencionalismos establecidos por los hombres como Cass y los suyos para proteger su propia torpeza o la carencia de identificación con una mujer sensible.

Cass Timberlane perdona a su mujer, y las cosas terminan satisfactoriamente, pero queda un sabor amargo en la boca del lector después de haber pasado unas horas en este teatro de artificiosos costumbres.

Sinclair Lewis aprovecha su vasta obra para ponerlos frente a frente con una sociedad deshumanizada, cruel, hipocrita, ambiciosa y salpicada de honrosos defectos, donde giran todos los prejuicios y hay lugares en que sólo los principales, presbiterianos congregacionistas y la mayoría de los metodistas jugadores de golf—morán en una isla dorada, entre "el plumizo oleaje de la democracia".

Si esta novela agrada en muchas partes y cansa en otras, no es porque carezca de atracción, sino porque en torno a los principales héroes se han agregado varias parejas de matrimonios de gris esencia, muy inferior en su interés a Cass y a Jinny. Las contradicciones de una burguesía y la tremenda transición moral de la época, sobre todo en lo concerniente a los procedimientos sexuales, añaden colorido al prolijo argumento de gran intención satírica, como las antiguas novelas que consagraron a Sinclair Lewis, en 1930, como escritor que merecía el Premio Nobel.

La traducción al castellano de Cass Timberlane ganaría mucho si la hubiesen limpiado previamente de horribles argentinismos que no se justifican jamás.

DE LA EMBAJADA A LA PRISION NAZI, por la Condesa Robert de Dampierre. (Zig-Zag, 1946).

Conocíamos a la condesa de Dampierre en calidad de poetisa fina y delicada, pero hoy se exhibe en un ángulo nuevo al relatar fría y desarmadamente sus experiencias en la prisión, bajo la férula despiadada de los verdugos de la Gestapo. Sacada sorprendentemente de su domicilio en la Embajada de Francia en Budapest y conducida a las mazmorras de la policía alemana, comienza el calvario de la autora, que unia al sufrimiento físico la atroz incertidumbre de la suerte corrida por su marido y su hija.

Luego, desde su primer encierro es llevada a otro cerca de Viena, donde la mayoría de los prisioneros entraban por la chimenea. Esta era un verdadero campo de concentración en que se sacaban a diario los prisioneros de victimas para ser quemadas, y entre las cuales tenían preferencia los judíos. La protagonista encuentra durante su cautiverio a muchos amigos de sus días de libertad y a los que no veía nunca más. En esta nueva celda solitaria donde ahora el hacinamiento en que yacía en la cárcel de Budapest, pero cuyo calor humano compensaba la soledad de una fría y solitaria reclusión, sin más compañía que sus tristes pensamientos. Las "Meditaciones" de Bossuet que la acompañaron a su prisión por el hecho de tenerlas a mano, ya que en el momento de ser apresada se dirigía a misa, son la única compañía espiritual en este infierno de terror.

Un día se anuncia la llegada de Himmler, y la prisión comienza a angostarse. Se le pinta de blanco, se construyen zanjas, jardines artificiales, etc., pero la condesa no habría de recibir la visita del potentado nazi. Luego la llaman y la introducen en un auto, con destino a Budapest, según dice el chófer, lo que sería la liberación o la muerte, pues nadie allí lo sabía.

De pronto pasan cerca de su casa en la capital húngara. Pare, exclama, por allí está mi casa. Pero el chófer sigue de largo. Afortunadamente, luego de algunos trámites, es conducida a su domicilio, donde se reúne con su marido y su hija, eso que bajo la vigilancia de la policía húngara puesta al servicio de los nazis.

Había pasado cinco semanas bajo la garras de los verdugos nazis, pero le tocó la suerte maravillosa de obtener la liberación. Enferma, agotada, con el cuerpo lacerado por el espíritu intacto y ardiendo en la llama pura del patriotismo, sale de la prisión a la condesa de Dampierre.

Entretanto, los rusos avanzaban sobre Budapest, y un día glorioso llega hasta el refugio de los condes de Dampierre el primer soldado soviético, rojo heraldo de la victoria.

El relato de la condesa de Dampierre es un documento conmovedor, que une a la claridad y sencillez del estilo una veracidad impresionante sobre los sufrimientos de una época que muchos parecen creer ya muy lejana, por la forma en que la olvidan. En apretadas escenas y nítidas experiencias vemos pasar un trozo de historia que retenemos en la retina y admiramos por su sincero realismo.

La traducción de Luisa de Vignault es cuidadosa.

INSTANTANEAS, por Olga Alvarez de Amestil. (Prensas de la Universidad de Chile, Santiago, 1946).

Este pequeño volumen reúne un conjunto de notas poéticas de agradable contenido, sin pretensión ni empuje. Es un espíritu limpio, que canta con libertad y construye bellísimas imágenes. Olga Alvarez de Amestil sabe describir el paisaje chileno y captar su carácter con lírica fragancia en composiciones de críolo relieve, como "Rodeo en Colchagua" y "La muchacha alcalaife". Diversos asuntos la conmueven, y se abandona al libre juego de las metáforas, sin la indispensable contención y el severo pulimento. A veces es el hogar y la familia lo que provoca su entusiasmo, pero esta cuerda nunca es tan valiosa como la otra, más adecuada a un espíritu que sabe arrancar resonancias a la tierra, como puede observarse en el poema intitulado "Salitre en la Pampa". La nueva poetisa se acomoda al canto lírico con felices disposiciones que todavía requieren una idea de mayor perfección que someta la facilidad al cauce del rigor estilístico.

Por desgracia, en "Instantaneas" abundan las erratas con una profusión superior a la que cabe en su lista final.

R. A. L.

## AVISOS ECONOMICOS

(DE LA PAGINA 2)

FIERRO ACANALADO, GALVANIZADO, 20 Nov.  
FIERRO GALVANIZADO LISO, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.  
FIERRO REDONDO PARA CONSTRUCCIONES, SACK, 30 Nov.

30.—Préstamos, acciones y bonos

PRESTAMOS HIPOTECARIOS EN PARTICULARES, tramito, Carlos Usandón, Nueva York 23. 31 Dicbr.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS, DIESTRO, lo que se solicite.—Ramón del Río, Bandera 552. 18 Nov.

34.—Propuestas públicas y particulares

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS.—Departamento de Hidráulica.—Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de dragado para el nuevo Matadero en la Valdivia, las que se abrirán el 20 de noviembre, a las 16 horas. Base y demás antecedentes en la Oficina de Partes.—Santiago, 9 de noviembre de 1946.—El Director del Departamento. 18 Nov.





# Premio de Seguridad

CORRESPONDIENTE A LOS AÑOS

1944 y 1945

HA OTORGADO EL "INSTITUTO CHILENO DE SEGURIDAD" A LA.

## Línea Aérea Nacional

POR EL CUMPLIMIENTO PUNTUAL EN SUS SERVICIOS

MILLONARIOS DEL AIRE



*César Lavín Toro*

Piloto de Transporte

*Néstor Lopehandía Collao*

Piloto de Transporte

*Sergio García Huidobro*

Piloto de Transporte

*A. Moreira Arriagada*

Piloto de Transporte



*Hernán Mujica Bordali*

Piloto de Transporte

*Alfonso Caniquioli Yerbí*

Jefe de Radio - Navegantes

*Jorge Verdugo Correa*

Piloto de Transporte

Personal capacitado y eficiencia en su organización aseguran a LAN en sus líneas internas y al extranjero un lugar descollante entre las grandes compañías de aeronavegación.



# SABER VIVIR

## — RECUERDOS DE ANTAÑO —



Jardines exteriores del Palacio

EN la Alameda, de las Delicias donde actualmente se encuentra el Teatro Carrera, elevábase hasta principios de este siglo, un soberbio palacio morisco de residencia de don Enrique Concha y Toro y doña Teresa Cazotte de Concha, representativos miembros de la sociedad chilena de aquel entonces.

El Palacio Concha-Cazotte fue en ese período centro de magníficas recepciones y bailes grandiosos, cuya recuerdo ha perdurado a través de los años.

Entre éstos mencionaremos el famoso baile de fantasía que ofreciera su dueña, la señora Cazotte de Concha, el día 15 de octubre de 1912, en celebración de su onomástico.

Magnífico marco para una fiesta semejante ofrecía, sin duda, el palacio Concha-Cazotte, inspirado en la Alhambra o el Generalife, que alzaba sus elevadas cúpulas



### Homenaje a las delegaciones extranjeras a la Transmisión del Mando Presidencial

Augurio de paz en la tierra, de buena voluntad entre los hombres, nos promete la visita de las delegaciones extranjeras a la transmisión del Mando Presidencial.

Hombres eminentes de Europa, de Norte y de Sud América, nos han traído el saludo de su tierra. Barcos norteamericanos y argentinos han surcado los mares para compartir esta gran fiesta chilena.

En fraternal abrazo, marinos chilenos, norteamericanos y argentinos han vibrado en incesante festejo, alzan la copa en calurosos brindis.

Los emblemas nacionales y extranjeros, se han visto entrelazados en las solapas de los muchachos, en los primaverales trajes de las jovencitas chilenas, en las que más de una ilusión habrá quedado firmemente prendida.

Las banderas de todas las naciones han flameado al viento, unidas en lazos de amistad sincera.

No más rencores, no más luchas ardorosas, no más sangre derramada, es la voz de la Humanidad cansada de sufrir.

¡Unámonos todos en un solo ideal de confraternidad y bienestar!



Fernández vistiendo uniformes de la Guardia Imperial. Walker, de Oriental; Sara Valdes de Balmaceda, de Edwards de Salas, llevaba el traje de Juana de Aragón, según el cuadro de Rafael



La señora Teresa Cazotte de Concha y sus hijos Teresa, Luisa y Enrique

en la época del Renacimiento.

La señora Cazotte de Concha destacaba su espléndida belleza en una caracterización de dama de la época de María Antonieta. Sus hijos Teresa, Luisa y Enrique la secundaban llevando lujosos trajes orientales, que armonizaban a maravilla con el ambiente del palacio.

La señora Ana Lyon de Alamos, una de las mujeres más bellas de aquella generación, causó la admiración general luciendo con arrogancia precioso traje de Marquesa Luis XV.

Laura Antúnez de Bascuñán, de Eugenia de Montijo; Raquel Isaza de Barros, de

de las cuales ya han abandonado este mundo y otras que aun a través de los años conservan su belleza y distinción.

Fiesta de las Mil y una Noches en el palacio Moro, donde rivalizaron cada uno de los asistentes, por la originalidad y lujo de los trajes de mil colores, en los grandes salones iluminados por enormes arañas de cristal y a candelabros iluminados para aquella ocasión.

Epoca lejana de una grandiosidad señorial, de ademanes galantes, de distinción sin igual. Treinta o más años han pasado y ya no quedan ni vestigios de esa época. Las viejas costumbres



El Palacio Concha-Cazotte

han dado paso a la vida moderna; el palacio Moro cayó bajo la piqueta destructora, sin siquiera la justificación de haber sido reemplazado por un moderno y elegante barrio residencial. Un feo teatro, callejuelas estrechas de vulgar construcción, vinieron a reemplazar lo que debiera haberse conservado como reliquia, como respeto a la tradición de un país y motivo de orgullo ante los extranjeros que nos visitan...



Grupo de asistentes al baile

### GUANTES Y ACCESORIOS

Cada estación trae consigo una maravillosa renovación en esas pequeñas cosas, como un guante de mujer. Ayer fue:



Los cabellos más sencillos, sin complicaciones, como en la noche de telas coloridas, adornados con motivos de pelo negro.

Con polleras usaban blusas lisas, el conjunto un color un tono haciendo un "shorts" de guante han dejado "shorts".

Pañuelos triangulares, seda clara, adornados "pampilles" apriadas de.

En el dominio de los accesorios...



rios como en todas las indumentarias de lujo parece volver a todo lo bello y delicado. Para la noche se llevan nuevamente los boleros cortitos en visón, zibelina u otras pieles menos costosas.

### En París la moda elegante lleva

Un pantalón de tela al cual se doblan los como hacen los pantalones. Una echarpe de seda, ya sea anudada o bien atada a la cintura la cartera.

Los cabellos más sencillos, sin complicaciones, como en la noche de telas coloridas, adornados con motivos de pelo negro.

Con polleras usaban blusas lisas, el conjunto un color un tono haciendo un "shorts" de guante han dejado "shorts".

Pañuelos triangulares, seda clara, adornados "pampilles" apriadas de.

En el dominio de los accesorios...

En el dominio de los accesorios...

En el dominio de los accesorios...



rios como en todas las indumentarias de lujo parece volver a todo lo bello y delicado. Para la noche se llevan nuevamente los boleros cortitos en visón, zibelina u otras pieles menos costosas.

## El Camino a la Belleza



Emma Scott  
New York

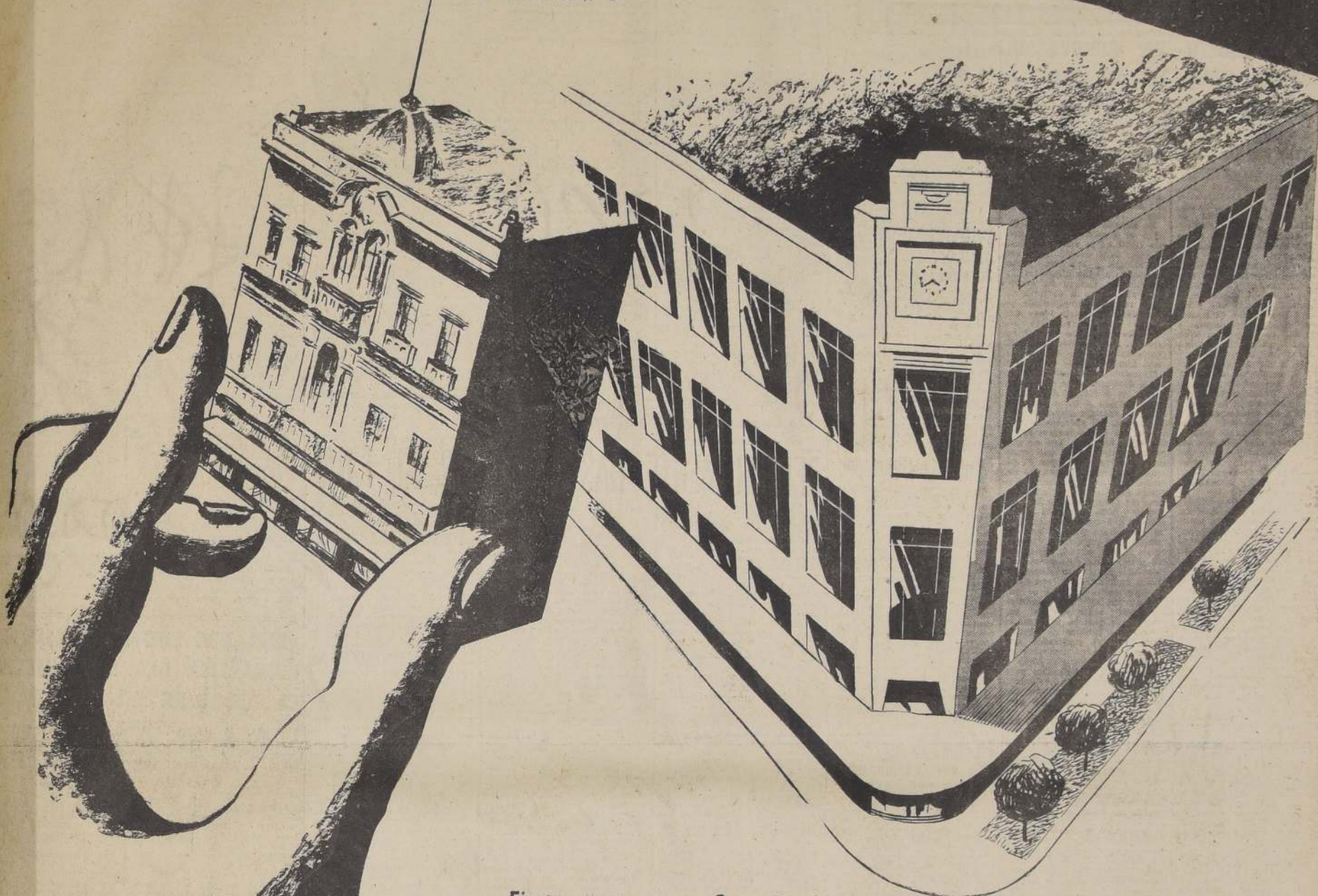
LAPIZ LABIAL \* POLVO FACIAL \* COLORETE CREMA



rios como en todas las indumentarias de lujo parece volver a todo lo bello y delicado. Para la noche se llevan nuevamente los boleros cortitos en visón, zibelina u otras pieles menos costosas.



# INCORPORAMOS UN NUEVO CUERPO A NUESTRO ANTIGUO EDIFICIO



Fiesta mayor para Casa García y su numerosa clientela, compuesta de favorecedores y amigos, es la inauguración del nuevo salón de 550 m<sup>2</sup>. con sus vitrinas ultra modernas sobre la Alameda, que acabamos de poner a su servicio. Esto unido a lo inaugurado en diciembre próximo pasado, o sea, 900 m<sup>2</sup>. en un estilo novedoso que ha llamado poderosamente la atención de quienes lo han visitado, más toda la estructura antigua, convierten a Casa García en la más grande del país en su género.

Fiesta mayor repetimos y estamos seguros de que los millares de familias amigas lo repetirán haciéndonos coro.

No es para agregar nuevos departamentos esta ampliación, sino para dar más comodidad a los existentes que necesitaban más espacio, más comodidad, dado el desarrollo adquirido.

Nuestros amigos favorecedores se sentirán más a gusto en los departamentos de BLANCO, TAPICERIA; CAMISERIA, ZAPATERIA y CONFECCIONES para ambos sexos y para todas las edades, que ya no hallarán en lo sucesivo las incomodidades de la estrechez. Para ellos, para los que a ellos se sumarán, Casa García responde haciendo estos esfuerzos. Casa García nació a la popularidad, de lo que se envanece, y tratará de conservar este prestigio adquirido a través de 34 años de labor constante y constructiva, brindando siempre las mejores mercaderías a los precios más bajos de plaza.

Casa García se agranda cada vez que sus medios se lo permiten, sobre terrenos propios, de manera que no tiene el problema de los fuertes arriendos.

Esta ventaja unida a nuestro lema de "Vender mucho ganando poco" nos ha dado el título de "La Casa que más barato vende en Chile".

SERVIR CADA VEZ MEJOR, tal el mérito y la consigna. Hoy como siempre guiada por este propósito, Casa García le invita a visitar sus nuevos salones asegurándole su disposición y cordialidad para atender a cuantos lleguen a su casa que es la casa de todos Uds.

ZACARELLI  
Y GACITUA  
Arquitectos

C. WESTENENCK  
Ingeniero

JOSE RAGLIANTI  
Constructor

GUGLIELMETTI,  
BALMELLI Y Cía.  
Muebles e instalaciones

*Casa García*

ALAMEDA ESQ. AV. ESPAÑA







## Estados Unidos negociará Tratados de Comercio con Chile y otros 17 países

WASHINGTON, 9.— (U. P.)— (Por Rescos Snipes).— El secretario de Estado, Dean Acheson, informó oficialmente que los Estados Unidos se proponen iniciar negociaciones para la firma de tratados de comercio con 18 países, a saber: Australia, Bélgica, Brasil, Canadá, Chile, China, Cuba, Checoslovaquia, Francia, India, Libano, Luxemburgo, Holanda, Nueva Zelanda, Noruega, África del Sur, Rusia y Reino Unido.

Los tratados, la mitad se renovarán de paces ya existentes, pero la otra mitad será de nueva creación. El programa tiene como finalidad fomentar el comercio internacional mediante la reducción de los aranceles y la supresión de otras trabas comerciales. Al mismo tiempo, el Comité para Información Recíproca solicitó a los interesados la presentación de sus propuestas y la información necesaria para la elaboración de los tratados. Señaló el plazo para la presentación de estas hasta el 15 de diciembre, y las informaciones públicas o sesiones comunes, según el caso, para el 13 de enero siguiente. Según la ley sobre acuerdos comerciales internacionales, el Departamento de Estado debe abrir una información pública sobre cualquier tratado de este género.

Estados Unidos tiene ahora en vigor tratados con todos estos países, excepto Australia, Chile, China, India, Libano, Holanda, Noruega, África del Sur y Rusia, pero con este último tiene un pacto de no agresión. La información pública sobre los tratados de comercio internacional, que se suspendió durante el período de guerra, se reanuda a partir de ahora.

El Subsecretario de Estado encargado de los asuntos económicos, William C. Clegg, informó que todos los países han aceptado en principio, excepto Rusia, pero con la que se está expresando su aceptación antes de iniciarse las negociaciones. En Chile, probablemente comenzarán en Ginebra el año próximo. Agregó que se ha invitado a tales países porque el comercio con ellos representa dos tercios del comercio internacional total.

Simultáneamente Estados Unidos gestionará con los países aliados, ciertos privilegios respecto a los aranceles y otros asuntos. Las autoridades del Departamento de Comercio han solicitado de los países de producción que le suministren una relación de concesiones que Estados Unidos desea solicitar, pero no se hará anuncio oficial alguno respecto a tales sean estos productos. El Departamento de Estado anunció que se propone insertar en los tratados una cláusula de protección análoga a la existente en el tratado con México, para que los Estados Unidos puedan modificarlos o privarlos de concesiones o privilegios, cuando las circunstancias lo aconsejen. En tales casos, podrá modificarse el tratado, o incluso llegarse a la revocación de los privilegios especiales consignados en el mismo.

Dijo que cree que la nueva política sobre los tratados de comercio en la esfera internacional causará la supresión del sistema de preferencias del Imperio Británico, por entender que cualquier reducción arancelaria en el comercio internacional, en forma automática, genera una reducción en los sistemas de preferencias.

Los planes son de permanente vigencia en el Antártico durante todo el "verano", regresando a Estados Unidos en marzo próximo. La segunda misión antártica norteamericana se iniciará el 15 de enero, bajo el doble patrocinio de la Asociación Antártica Norteamericana y de la Sociedad Geográfica de Nueva York. Tal expedición se efectuará en forma completamente independiente de la misión naval, en busca de depósitos de uranio.

Esta expedición privada será dirigida por el Comandante naval Finn Ronne, y el Capitán Carl Eklund, de las Fuerzas Aéreas del Ejército, e incluirá a 18 científicos.

El personal que se está enviando en las costas occidentales y orientales, figuran muchos de los científicos que se encuentran en la región subcontinental del Polo Sur.

El personal que se está enviando en las costas occidentales y orientales, figuran muchos de los científicos que se encuentran en la región subcontinental del Polo Sur.



Truman hará mañana una declaración oficial

WASHINGTON, 9 (U. P.).— La Casa Blanca anunció que el Presidente Truman hará una declaración extensa el lunes próximo. El Secretario de la Casa Blanca Charles Ross, dijo que Truman hará una declaración oficial, pero que no podía manifestar en concreto a qué puntos se referiría dicha declaración.

Sin embargo, poco antes que la Casa Blanca anunciara dicha declaración, el senador Harley Kilgore había hablado con Truman y manifestó a los periodistas que Truman manifestará en tiempo oportuno el programa del Gobierno respecto de la reconstrucción nacional a los tiempos de paz y de asuntos de la política nacional e internacional.

Se tiene seguro que Truman, en su declaración, reanuda un nuevo programa del Gobierno ante la circunstancia de haber resultado elegido el Congreso con mayoría republicana.

El Departamento de Estado anunció que se propone insertar en los tratados una cláusula de protección análoga a la existente en el tratado con México, para que los Estados Unidos puedan modificarlos o privarlos de concesiones o privilegios, cuando las circunstancias lo aconsejen.

Los planes son de permanente vigencia en el Antártico durante todo el "verano", regresando a Estados Unidos en marzo próximo. La segunda misión antártica norteamericana se iniciará el 15 de enero, bajo el doble patrocinio de la Asociación Antártica Norteamericana y de la Sociedad Geográfica de Nueva York.

Tal expedición se efectuará en forma completamente independiente de la misión naval, en busca de depósitos de uranio.

Esta expedición privada será dirigida por el Comandante naval Finn Ronne, y el Capitán Carl Eklund, de las Fuerzas Aéreas del Ejército, e incluirá a 18 científicos.

## Reacción en Río a declaraciones del Canciller chileno

RIO DE JANEIRO, 9.— (U. P.).— Al referirse a las declaraciones del Canciller chileno señor Raúl Juliet respecto a Franco, el vicepresidente de la Comisión de diplomacia y tratados de la Cámara, diputado Arthur Bernardes, declaró a la "União Press": "La tradición brasileña ha sido y es, de no intervención en la política interna de las demás naciones. En estos momentos, una intervención en España significaría establecer un peligroso precedente, cuyas consecuencias serían posiblemente desastrosas".

El senador Mello Viana, presidente en ejercicio del Senado, manifestó, por su parte, a la "União Press": "Personalmente no veo con simpatía al Gobierno de Franco, puesto que soy contrario a cualquier forma de dictadura. Sin embargo, como se sabe, tengo opinión sobre este asunto. Unicamente si el Gobierno del Brasil tomara una actitud y nos proporcionara informaciones oficiales sobre España— sólo se lo que dicen los diarios— hablaré como miembro del Senado de la nación".

## Reanudada la lucha entre los iraníes y tropas rebeldes

TEHERAN, 9.— (U. P.).— Un comunicado anunció hoy que se ha reanudado la lucha entre las tropas del Gobierno y las fuerzas irregulares del Kurdistán después de una calma de tres días en las zonas de Banah-Sardash.

El comunicado fue dado después de una conferencia esta mañana entre el Shah y el Premier, Ministro de Guerra y jefe del Estado Mayor General.

## Se estrelló un avión de la RAF: hay dos muertos

LONDRES, 9.— (U. P.).— Los ocupantes de un Mosquito de la R. F. A. perecieron hoy, cuando su avión se estrelló a toda velocidad en un prado cerca de la aldea de Sutton, en el norte de Yorkshire, abriendo un cráter de tres metros de profundidad.

El Mosquito había partido poco antes de la base de Laming y aparentemente chocó contra el suelo en medio de la niebla. El aparato se incendió y estalló, quedando esparcidos los restos en una zona de 300 metros.

## Quiso robar y halló sierpe en bolsillo

Un ilusionista

LONDRES, 9.— (U. P.).— Un ratón se acercó cautelosamente a un hombre bien vestido, hoy en la zona de Tottenham Court Road, y con gran habilidad profesional le extrajo el contenido de un bulto repleto de bolsillo.

Al momento lanzó un chido y arrojó lejos su bulto. Era una serpiente viva, no venenosa.

La víctima era Sidani, ilusionista de la B. B. C., que se acercó al ladrón y decidió darle una lección.

## París celebró el Armisticio

PARIS, 9.— (U. P.).— Banderas de brillantes colores de Francia, Estados Unidos, Gran Bretaña, Rusia y Bélgica flameaban hoy en la fría brisa al comenzar la fiesta de la liberación en la ciudad en celebración del día del armisticio, que puso fin a la primera guerra mundial.

No se proyectan ceremonias hasta el lunes.

## Suecia, Islandia y Afganistán admitidos como miembros de las Naciones Unidas



NUOVA YORK.— Momentos antes de iniciar su primera sesión en Nueva York, el 4 de octubre, posan para Acme los Ministros de Relaciones de los Cuatro Grandes.— De izquierda a derecha, el Sr. Maurice Currie, Viceministro de Relaciones Exteriores; el Sr. Ernest Bevin, el Sr. Molotov, y el Sr. James F. Byrnes.— (FOTO ACME).

## SUPRIMIDO EL ASUNTO ESPAÑOL DE LA TABLA DEL CONSEJO DE NU

AHORA SERA ESTUDIADO POR LA ASAMBLEA

FLUSHING MEADOWS (Nueva York), 9.— (U. P.).— Trygve Lie informó a la Asamblea de la NU que el Consejo de Seguridad ha suprimido de su tabla la cuestión española, con lo cual, legalmente, el asunto ha quedado en estudio en la Asamblea.

Ahora el asunto será estudiado por el comité político y de seguridad, el que remitirá a la Asamblea su informe respecto a los acuerdos que deberán tomarse en cuanto a la ruptura de relaciones diplomáticas de los miembros de la NU con el Gobierno de Franco. Ninguno de los miembros pidió la palabra sobre el particular, por lo cual se aprobó el informe de Lie.

A continuación se pasó a otro punto de la orden del día, que era la propuesta de la delegación argentina rechazada por el comité de iniciativas, de que se admitiera el número de vocales en el Consejo Económico Social, de 18 a 20. Tampoco hizo nadie uso de la palabra, por lo cual se aprobó el acuerdo del comité.

## Elecciones generales habrá hoy en Francia

PARIS, 9.— (U. P.).— (Por Herbert King).— Las últimas predicciones para las elecciones generales francesas de mañana, son que los comunistas lograrán la parte del león, con el 26 por ciento.

Las predicciones ponen al MPD del primer lugar, con 24 por ciento; a los socialistas en el tercero, con 22 por ciento; los partidos del ala derecha, en el cuarto, con 16 por ciento y la Unión Republicana izquierda, encabezada por el veterano Edouard Herriot, en quinto lugar, con 12 por ciento.

En las elecciones del 2 de junio, el porcentaje fue: comunistas, 26 por ciento; socialistas, 21.1 por ciento; Movimiento Republicano popular, 28.1 por ciento; Unión Republicana Izquierda, 11.5 por ciento y ala Derecha, 13.1 por ciento. Sin embargo, los círculos políticos se preocuparon antes y ahora por el crecido número de abstenciones.

Se espera que muchos votantes mostrarán su desaprobación al rehusar votar o poniendo los votos en las urnas.

Debe recordarse que Tunisia y Marruecos no tendrán diputados, y por ende, sólo estarán representados en el Consejo de la República Francesa.

Cuando estas elecciones estén terminadas, Francia dará los pasos restantes para levantar a la República. El 24 de noviembre se tendrán las elecciones para el Colegio Electoral, el que a la vez elegirá a los miembros del Consejo de la República, cuando consultivo que tomará el lugar del difunto Senado.

El 28 de noviembre se realizará la primera reunión de la Asamblea Nacional y el 8 de diciembre se efectuará la elección para el Consejo de la República, que se efectuará su primera reunión el 24 de diciembre.

En los primeros días de enero habrá elecciones para el presidente de la República, en la Asamblea Nacional y el Consejo de la República y la formación de un nuevo Gobierno.

Desistió de ayunar Mohandas K. Gandhi

LONDRES, 9.— (U. P.).— La Exchange Telegraph anunció hoy desde Chaumuhani, India, que Mohandas K. Gandhi ha decidido no ayunar, después de enterarse de que está mejorando la situación en Bihar, pero el líder hindú no retornará a su dieta normal.

El despacho dice que Gandhi probará una nueva teoría alimenticia, según la cual el hombre puede vivir de alimentos líquidos, y se propone alimentarse durante un año de glucosa y jugos de frutas, como experimento.

FLUSHING MEADOWS, 9.— (U. P.).— (Por James B. Canel).— Las Naciones Unidas cuentan desde hoy con tres miembros nuevos, pues la Asamblea General aprobó oficialmente por unanimidad la admisión de Suecia, Islandia y Afganistán.

La aprobación se dio tras un breve debate, al terminar el cual el delegado soviético Molotov dijo que su país no se oponía a la admisión de los tres nuevos miembros.

El delegado noruego, Wilhelm Munthe-Morgenstjerne, pronunció un breve discurso, en el que dijo que Suecia, Islandia y Afganistán, y aseguró que los Estados Escandinavos no formarían un bloque nórdico dentro de las Naciones Unidas. Los delegados de Irán, Checoslovaquia, China, India, Polonia, Ecuador y Uruguay, también hicieron uso de la palabra para dar la bienvenida a los nuevos miembros.

Estuvieron presentes representantes de Suecia, Islandia y Afganistán, pero se pospuso la ceremonia oficial de prestación de juramento e incorporación solemne de esos países hasta después que hayan firmado la Carta de las Naciones Unidas. Así mismo se pospuso hasta después del juramento el acto de izar las banderas de los tres nuevos miembros, aquí y en Lake Success.

Los tres países citados fueron aprobados la primavera pasada por el Consejo de Seguridad, que al mismo tiempo rechazó las solicitudes de ingreso de Irlanda, Portugal, Transjordania, Albania y Mongolia, medida que originó acalorados debates en el actual período de sesiones de la Asamblea.

La sesión se inició a las 11:10 A. M., y el presidente Spak hizo que el miembro informante del Comité Político y de Seguridad, Viteri Lafont, de Ecuador, leyese la recomendación para la admisión de los tres países.

El delegado danés, Gustav Rasmussen, propuso una enmienda a la recomendación, consistente en insertar en ella el artículo de la Carta y las normas de procedimiento, conforme a las cuales los tres países fueron aceptados. Holanda apoyó la enmienda. Rasmussen dijo que la enmienda promovería la "unanimidad y buena voluntad". Recordó que Rusia se había opuesto a la enmienda argentina que decía: "La Asamblea toma nota de las peticiones en vez de tomar nota de las recomendaciones del Consejo de Seguridad".

El delegado de Argentina, José Arce, hizo uso de la palabra para decir que su país había sido acusado de tratar de modificar la Carta con la enmienda. Añadió que la acusación era manifiestamente falsa, y que la enmienda tenía, pese a lo que el mismo dijo, en contra, que el mismo hizo. Criticó a los acusadores por no observar una actitud cordial y conciliadora. Analizó el procedimiento de aceptación de los miembros, conforme a la Carta, diciendo que las solicitudes deben ir primero al Secretario General, luego al Consejo de Seguridad, que si las aprueba, le envía a la Asamblea General para la aprobación, de modo que la última palabra debe darla la Asamblea.

Por tanto, la resolución tal como la había enmendado el era la forma correcta en que debía declararse. Agregó que a pesar de eso y para mantener la cordialidad, estaba dispuesto a votar "en favor de la enmienda, dándole la bienvenida a los tres países". Terminó diciendo que la Carta estipulaba que debía haber unanimidad en el Consejo de Seguridad respecto a asuntos que afectan la paz y seguridad, y que "si el principio aplica a todas las cuestiones, entonces todos tendríamos que aceptar la opinión de una minoría que en algunos casos podría ser de un solo país".

La enmienda danesa quedó aprobada, y hablaron los oradores ya mencionados para dar la bienvenida a los nuevos miembros. Todos dijeron que son naciones amantes de la paz, que contribuirán mucho a la labor de las Naciones Unidas.

Finalmente Viteri Lafont leyó la palabra para decir que apoyaba la enmienda, y que la enmienda promovía la "unanimidad y buena voluntad". Recordó que Rusia se había opuesto a la enmienda argentina que decía: "La Asamblea toma nota de las peticiones en vez de tomar nota de las recomendaciones del Consejo de Seguridad".

El delegado de Argentina, José Arce, hizo uso de la palabra para decir que su país había sido acusado de tratar de modificar la Carta con la enmienda. Añadió que la acusación era manifiestamente falsa, y que la enmienda tenía, pese a lo que el mismo dijo, en contra, que el mismo hizo. Criticó a los acusadores por no observar una actitud cordial y conciliadora. Analizó el procedimiento de aceptación de los miembros, conforme a la Carta, diciendo que las solicitudes deben ir primero al Secretario General, luego al Consejo de Seguridad, que si las aprueba, le envía a la Asamblea General para la aprobación, de modo que la última palabra debe darla la Asamblea.

Por tanto, la resolución tal como la había enmendado el era la forma correcta en que debía declararse. Agregó que a pesar de eso y para mantener la cordialidad, estaba dispuesto a votar "en favor de la enmienda, dándole la bienvenida a los tres países". Terminó diciendo que la Carta estipulaba que debía haber unanimidad en el Consejo de Seguridad respecto a asuntos que afectan la paz y seguridad, y que "si el principio aplica a todas las cuestiones, entonces todos tendríamos que aceptar la opinión de una minoría que en algunos casos podría ser de un solo país".

La enmienda danesa quedó aprobada, y hablaron los oradores ya mencionados para dar la bienvenida a los nuevos miembros. Todos dijeron que son naciones amantes de la paz, que contribuirán mucho a la labor de las Naciones Unidas.

Finalmente Viteri Lafont leyó la palabra para decir que apoyaba la enmienda, y que la enmienda promovía la "unanimidad y buena voluntad". Recordó que Rusia se había opuesto a la enmienda argentina que decía: "La Asamblea toma nota de las peticiones en vez de tomar nota de las recomendaciones del Consejo de Seguridad".

El delegado de Argentina, José Arce, hizo uso de la palabra para decir que su país había sido acusado de tratar de modificar la Carta con la enmienda. Añadió que la acusación era manifiestamente falsa, y que la enmienda tenía, pese a lo que el mismo dijo, en contra, que el mismo hizo. Criticó a los acusadores por no observar una actitud cordial y conciliadora. Analizó el procedimiento de aceptación de los miembros, conforme a la Carta, diciendo que las solicitudes deben ir primero al Secretario General, luego al Consejo de Seguridad, que si las aprueba, le envía a la Asamblea General para la aprobación, de modo que la última palabra debe darla la Asamblea.

Por tanto, la resolución tal como la había enmendado el era la forma correcta en que debía declararse. Agregó que a pesar de eso y para mantener la cordialidad, estaba dispuesto a votar "en favor de la enmienda, dándole la bienvenida a los tres países". Terminó diciendo que la Carta estipulaba que debía haber unanimidad en el Consejo de Seguridad respecto a asuntos que afectan la paz y seguridad, y que "si el principio aplica a todas las cuestiones, entonces todos tendríamos que aceptar la opinión de una minoría que en algunos casos podría ser de un solo país".

La enmienda danesa quedó aprobada, y hablaron los oradores ya mencionados para dar la bienvenida a los nuevos miembros. Todos dijeron que son naciones amantes de la paz, que contribuirán mucho a la labor de las Naciones Unidas.

Finalmente Viteri Lafont leyó la palabra para decir que apoyaba la enmienda, y que la enmienda promovía la "unanimidad y buena voluntad". Recordó que Rusia se había opuesto a la enmienda argentina que decía: "La Asamblea toma nota de las peticiones en vez de tomar nota de las recomendaciones del Consejo de Seguridad".

El delegado de Argentina, José Arce, hizo uso de la palabra para decir que su país había sido acusado de tratar de modificar la Carta con la enmienda. Añadió que la acusación era manifiestamente falsa, y que la enmienda tenía, pese a lo que el mismo dijo, en contra, que el mismo hizo. Criticó a los acusadores por no observar una actitud cordial y conciliadora. Analizó el procedimiento de aceptación de los miembros, conforme a la Carta, diciendo que las solicitudes deben ir primero al Secretario General, luego al Consejo de Seguridad, que si las aprueba, le envía a la Asamblea General para la aprobación, de modo que la última palabra debe darla la Asamblea.

Por tanto, la resolución tal como la había enmendado el era la forma correcta en que debía declararse. Agregó que a pesar de eso y para mantener la cordialidad, estaba dispuesto a votar "en favor de la enmienda, dándole la bienvenida a los tres países". Terminó diciendo que la Carta estipulaba que debía haber unanimidad en el Consejo de Seguridad respecto a asuntos que afectan la paz y seguridad, y que "si el principio aplica a todas las cuestiones, entonces todos tendríamos que aceptar la opinión de una minoría que en algunos casos podría ser de un solo país".

La enmienda danesa quedó aprobada, y hablaron los oradores ya mencionados para dar la bienvenida a los nuevos miembros. Todos dijeron que son naciones amantes de la paz, que contribuirán mucho a la labor de las Naciones Unidas.

Finalmente Viteri Lafont leyó la palabra para decir que apoyaba la enmienda, y que la enmienda promovía la "unanimidad y buena voluntad". Recordó que Rusia se había opuesto a la enmienda argentina que decía: "La Asamblea toma nota de las peticiones en vez de tomar nota de las recomendaciones del Consejo de Seguridad".

El delegado de Argentina, José Arce, hizo uso de la palabra para decir que su país había sido acusado de tratar de modificar la Carta con la enmienda. Añadió que la acusación era manifiestamente falsa, y que la enmienda tenía, pese a lo que el mismo dijo, en contra, que el mismo hizo. Criticó a los acusadores por no observar una actitud cordial y conciliadora. Analizó el procedimiento de aceptación de los miembros, conforme a la Carta, diciendo que las solicitudes deben ir primero al Secretario General, luego al Consejo de Seguridad, que si las aprueba, le envía a la Asamblea General para la aprobación, de modo que la última palabra debe darla la Asamblea.

Por tanto, la resolución tal como la había enmendado el era la forma correcta en que debía declararse. Agregó que a pesar de eso y para mantener la cordialidad, estaba dispuesto a votar "en favor de la enmienda, dándole la bienvenida a los tres países". Terminó diciendo que la Carta estipulaba que debía haber unanimidad en el Consejo de Seguridad respecto a asuntos que afectan la paz y seguridad, y que "si el principio aplica a todas las cuestiones, entonces todos tendríamos que aceptar la opinión de una minoría que en algunos casos podría ser de un solo país".

La enmienda danesa quedó aprobada, y hablaron los oradores ya mencionados para dar la bienvenida a los nuevos miembros. Todos dijeron que son naciones amantes de la paz, que contribuirán mucho a la labor de las Naciones Unidas.

Finalmente Viteri Lafont leyó la palabra para decir que apoyaba la enmienda, y que la enmienda promovía la "unanimidad y buena voluntad". Recordó que Rusia se había opuesto a la enmienda argentina que decía: "La Asamblea toma nota de las peticiones en vez de tomar nota de las recomendaciones del Consejo de Seguridad".

El delegado de Argentina, José Arce, hizo uso de la palabra para decir que su país había sido acusado de tratar de modificar la Carta con la enmienda. Añadió que la acusación era manifiestamente falsa, y que la enmienda tenía, pese a lo que el mismo dijo, en contra, que el mismo hizo. Criticó a los acusadores por no observar una actitud cordial y conciliadora. Analizó el procedimiento de aceptación de los miembros, conforme a la Carta, diciendo que las solicitudes deben ir primero al Secretario General, luego al Consejo de Seguridad, que si las aprueba, le envía a la Asamblea General para la aprobación, de modo que la última palabra debe darla la Asamblea.

Por tanto, la resolución tal como la había enmendado el era la forma correcta en que debía declararse. Agregó que a pesar de eso y para mantener la cordialidad, estaba dispuesto a votar "en favor de la enmienda, dándole la bienvenida a los tres países". Terminó diciendo que la Carta estipulaba que debía haber unanimidad en el Consejo de Seguridad respecto a asuntos que afectan la paz y seguridad, y que "si el principio aplica a todas las cuestiones, entonces todos tendríamos que aceptar la opinión de una minoría que en algunos casos podría ser de un solo país".

1.ª CONVENCIÓN AGRONÓMICA NACIONAL

HOY INAUGURACIÓN SOLEMNE

a las 10.30 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile

Se invita a los Ingenieros Agrónomos y personas que se interesen por estas materias.

SOCIEDAD AGRONÓMICA DE CHILE

Fasor Presenta

UNA REGIA COLECCION DE TRAJES DE TARDE, BATAS DE SEDA, TAPADOS, ABRIGOS SPORT, ETC., ETC., A PRECIOS MUY CONVENIENTES

Desistió de ayunar Mohandas K. Gandhi

LONDRES 9.— (U. P.).— La Exchange Telegraph anunció hoy desde Chaumuhani, India, que Mohandas K. Gandhi ha decidido no ayunar, después de enterarse de que está mejorando la situación en Bihar, pero el líder hindú no retornará a su dieta normal.

El despacho dice que Gandhi probará una nueva teoría alimenticia, según la cual el hombre puede vivir de alimentos líquidos, y se propone alimentarse durante un año de glucosa y jugos de frutas, como experimento.

ESTADO 387 TEL 32877

Restaurante CAPRI

Buena mesa Buena música Buena atención

MENU: \$ 40.—

ORGANIZACION NACIONAL HOTELERA S.A.



**SKYWAYS INTERNATIONAL**

HUERFANOS 1223  
Oficina 12-B. Teléfono 81768  
AVION A LOS ESTADOS UNIDOS  
Salida: Jueves 14 de Noviembre.

WAGON-LITS COOK, Agustinas 1038. Fono 65533  
CIVIT, Moneda 930. Fono 85248  
EXPRINTER, Agustinas 1074. Fono 80339  
LITVAK, Bandera 191. Fono 52480  
VILLALONGA, Agustinas 1030. Fono 85225  
TURAVION, Bandera 163. Fono 81178  
TRANSPORTES UNIDOS, Agustinas 1139. Fono 64205  
CAMBITUR, Huérfanos 1063. Fono 64274-64275

**SKYWAYS**  
SIGNIFICA SEGURIDAD, RAPIDEZ Y COMODIDAD

### Abolido el control de precios en EE. UU.

WASHINGTON, 9.— (U. P.).— El Presidente Truman abolir hoy todos los controles sobre los precios, excepto los que pesan sobre los alquileres, azúcar y arroz.

La medida de Truman deja en libertad los precios de los artículos básicos como automóviles, materiales de construcción, carbón, acero, caucho, ropas, tejidos y muebles.

El Presidente dijo: "El control de los precios y los salarios se justificó mientras se usó como arma contra la inflación. Estoy convencido que ha llegado el momento en que deben cesar esos controles, aún más, estoy convencido que su continuación hace más daño que bien a la economía nacional."

Se espera que renuncie el jefe de la Oficina Reguladora de los Precios, Paul Porter, así como el director de Producción Civil, John Small.

Los funcionarios de la Oficina Reguladora de los Precios anticiparon que algunos de los artículos cuyos precios han sido liberados del control subirán entre un 10 y un 100 por ciento. Entre los aumentos previstos están el de la madera, 100 por ciento, muebles 25 por ciento, automóviles 15 por ciento, carbón 50 centavos a un dólar por tonelada.

Si el sindicato de mineros logra

### Aniversario tres veces histórico conmemoró el Reich

BERLIN, 9 (U. P.).— Había una monótona tranquilidad hoy en Berlín y Munich, en el triple aniversario que se celebra hoy, que hace que este día sea uno de los más históricos y sangrientos de la extensión de Alemania.

Sólo el cielo nublado y la densa neblina traían el recuerdo de aquel levantamiento que hizo historia hace 28 años, a consecuencia del cual el Emperador Guillermo II, tuvo que huir a Holanda. Ese fue el 9 de noviembre de 1918.

Cinco años más tarde tuvo lugar el fracasado "putsch" nazi en Munich, el 9 de noviembre de 1923. El movimiento de Hitler, entonces en su infancia, trató de obtener el control de los cuarteles de policía. Hubo tiros, varias personas murieron, y los nazis tuvieron una de sus primeras derrotas importantes.

Hace ocho años, el 5 de noviembre de 1938, las tropas de asalto y soldados SS atacaron las tiendas judías en Berlín y golpearon a los comerciantes judíos, destruyeron las instalaciones, y confiscaron las mercaderías. Hubo considerables violencias aunque nadie murió por ellas.

En Munich el Partido Comunista bávaro, el más débil de los cuatro que han obtenido licencia, observará el aniversario con una reunión política en la plaza de Feldherrnhalle, donde la policía de Baviera aplastó el primer intento del Partido de Hitler para acanalar el poder.

Gran parte de los periodistas alemanes han aprovechado la oportunidad para escribir editoriales de una columna, en que comentan la derrota de los nazis, y predicen que la "nueva Alemania" no caerá en los mismos abismos.

### Elliot Roosevelt huésped de rusos en Potsdam, Alemania

BERLIN, 9 (U. P.).— Informes extraoficiales circulados hoy en esta capital, decían hoy que Elliot Roosevelt, hijo del difunto Presidente Roosevelt, era huésped en Potsdam del Gobernador Militar soviético, Vasily D. Sokolovski.

El "Telegraph", diario alemán autorizado por los británicos, dice en su edición de hoy que Roosevelt llegó a Berlín con su esposa, la ex actriz de cine Fayre Emerson, a bordo de un avión ruso, en viaje a Moscú.

Añade que Roosevelt proyecta visitar Rusia para recoger material para algunos artículos que piensa escribir.

Según se informa, el matrimonio Roosevelt, ocupa la misma casa que el Presidente Truman ocupó durante la Conferencia de Potsdam.

No ha habido comentarios oficiales de las autoridades norteamericanas en Berlín.

**UN GRAN DIA**

SINTONICE HOY

A LAS 8 A. M.

RADIO CORPORACION CHILENA DE BROADCASTING  
(C. B. 114)

A LAS 9.30 P. M.

RADIO COOPERATIVA VITALICIA  
(C. B. 76)

En cadena con Valparaíso y emisoras del Sur.

**LINEA AEREA NACIONAL**

### Carteles nazis con amenazas hallan en la zona de EE. UU.

FRANKFURT, 9. (U. P.).— Informes oficiales han revelado hoy que los nazis ocultos colocaron desafiantes carteles en todas partes de la zona de ocupación norteamericana, después de la muerte de sus "mártires de Nuremberg".

Los funcionarios que han estudiado los informes dicen que no ha habido indicaciones de un movimiento extendido o coordinado de los nazis clandestinos.

Una semana después de la muerte de Goering y de los otros nazis condenados, las carteleras de las oficinas de los burgomaestres de Wabern y Homberg, fueron tapadas con papeles escritos, que contenían amenazas como "muera los judíos".

"Muera los demócratas" y "Pedimos venganza por los de Nuremberg".

En Freyburg, en Baviera, se utilizaron frases de Goering, Hess, Ribbentrop y Raeder, en una serie de carteles en color rojo, negro y blanco.

El Gobierno militar en Bruchsal cerca de Stuttgart, recibió la siguiente carta: "A los buenos norteamericanos. ¿Creen ustedes, en realidad, que el pueblo alemán es tan estúpido? ¿Creen ustedes que nosotros creemos una palabra acerca del proceso de Nuremberg? Ustedes desean condenar a nuestros hombres y son ustedes los criminales."

"No pongáis vuestras manos sucias sobre estos alemanes, porque algún día vendrá la venganza... y será pronto".

Según la opinión pública, a raíz de estudios hechos en Berlín, el 75 por ciento de 500 personas interrogadas, piensa que los fallos de Nuremberg fueron muy suaves.

Los rumores abundan en toda Alemania como resultado del suicidio de Goering. He aquí algunos de ellos:

Goering era cuidadoso y pro-

### Eduardo Cruz Coke llegó ayer a París

PARIS, 9.— (U. P.).— El prestigioso facultativo chileno doctor Eduardo Cruz Coke, llegó al aeródromo de Orly, en París, esta tarde a las 5.30 P. M., desde Santiago, como representante oficial chileno a las celebraciones de la "Semana de Pasteur".

En memoria del famoso hombre de ciencia francés.

Cruz Coke fue saludado a su llegada por el Ministro de Chile en Francia, señor Oscar Schnake Vergara, y el profesor Edmond Ronce, representante de la Maison de l'Amérique Latine, de París.

El doctor Cruz Coke, que viajó en un avión de la Air France, dijo que el viaje fue "muy agradable", añadiendo: "Estoy tan feliz de encontrarme en París que aún si el viaje hubiera sido malo, habría estado bien".

Dijo que no sabía cuánto tiempo permanecería en París, pero cree que será por lo menos un mes.

Legido por los norteamericanos, porque lo necesitaban. Los condenados a muerte fueron llevados ocultos a Inglaterra y Estados Unidos, para que sirvan de ayuda en la próxima guerra contra Rusia.

Las ejecuciones se realizaron en la noche, de modo que los líderes nazis fueran reemplazados por criminales condenados.

Goering obtuvo su veneno ante los narices de sus enemigos, negociando diamantes con un soldado norteamericano.

**ARTEFACTOS MODERNOS PARA EL HOGAR**

OFICINAS  
**LUZ FLUORESCENTE**

**AMPLIFICADORES**  
CON 2 PARLANTES para SOCIEDADES, HOTELES etc.

**COCINAS ELECTRICAS**

CON HORNO desde \$190.- al mes

**ALMACENES SPLENDID**  
Av. B. OHIGGINS 1434  
**M. YAIKIN**

**Neurinas**

SOLUCION Y COMFORT

es un medicamento para el insomnio que procura un sueño estable. Actúa también como sedante del sistema nervioso.

No contiene narcóticos, por lo que es bien tolerado por niños, adultos y ancianos.

Venta bajo receta médica.

Valeriana, Fenilmetilamina.

EST. CHILENOS Colliere LTDA.

### Argentina venció en los dobles por Copa Presidente de Chile

BUENOS AIRES, 9. (U. P.).— En el torneo de tenis por la Copa "Presidente de Chile", los argentinos A. Zappa y de La Piedad, vencieron a los jugadores chilenos Galleguillos y Balbiers, por la cuenta 6-2, 6-0, 13-11. H. Weiss y Enrique Morea, argentinos, ganaron a los chilenos Hammersley y Achondo, por el score 11-8, 2-6, 6-4, 6-4. Chile y Argentina están a dos puntos cada uno al finalizar la fecha de hoy.

El tenista peruano Noé Le Jara, venció al belga Van der Eynde, por la cuenta 6-4, 6-3, 13-11, en el match por el campeonato argentino. A raíz de este juego, el belga ha sido eliminado del certamen.

Falkenburg, norteamericano, se debió retirar por indisposición en los momentos que iba a ganar al jugador argentino Lucio del Castillo por el score 6-3, 6-4, 2-2. El match será rejugado por el Consejo Directivo de la Asociación de Tenis argentino.

En los singles damas, la norteamericana Miss Brough, venció a la señorita Elena Lesman por el score 6-1, 6-0. La argentina Amalia Ode Aguirre, derrotó a la brasileña Eborgeth Teixeira, por 6-3, 6-0.

Los dobles damas fueron ganados por la pareja H. de Weiss y Sorria de Abreu, contra el team Mercedes Cádiz y E. de Moss, por 6-3, 6-4.

Llegó al Perú la flota del Almirante William Fletcher

LIMA, 9. (U. P.).— Llegaron a El Callao cuatro buques de guerra norteamericanos que asistieron a la Transmisión del Mando Presidencial en Chile.

El comandante de la flota, vicealmirante William Fletcher, saludó a las autoridades portuarias; luego visitó al Ministro de Marina en la capital, y albedor de la I. P. M. fué recibido por el Presidente de la República, en compañía del Embajador de Estados Unidos, Mr. Prentice Cooper.

Clavos para rieles. TODO USADO Y EN BUEN ESTADO. CANERIAS desde 2" hasta 8". EJES de acero de distintas dimensiones. ANGULO VIGAS T.T. y muchos otros materiales de construcción de hierro. ZINC PARA TECHO a \$ 4.- EL KIL.

**LINK SAZIE**

**RADIO RADAR-TELEVISION!**

CON TODOS LOS ULTIMOS ADELANTOS DE LA CIENCIA

**El Horizonte se ha Ampliado**

**SEA USTED PREVISOR**

Prepárese Científicamente Mediante el Incomparable Método "ROSENKRANZ" de estudio por correo

FUNDADA EN LOS ANGELES, CALIFORNIA EN 1905. SUCURSALES POR TODO EL CONTINENTE

**NATIONAL SCHOOLS**

ENVIE HOY ESTE CUPON

**NATIONAL SCHOOLS**

SAN MARTIN 272 — DEPTO. N.º RF. 11-793. SANTIAGO, CHILE.

Mándeme su libro, GRATIS, con datos para ganar dinero en RADIO.

NOMBRE..... DIRECCION..... POBLACION..... PROV.....

EDAD.....

GRATIS

DEMANDA EXTRAORDINARIA

DE TECNICOS EN TODAS RAMAS: RADIO - ARMAS - REPARACION - DIFUSION - CINE SONORO - AMPLIFICACION - COMUNICACIONES - RADIO LA AVIACION - EN LA NAVIGACION ETC. ETC.

EL ESTUDIO ES FACIL Y AMPLIO Y LE ASEGURA UN PORVENIR PIDA ESTE LIBRO GRATIS

**Do You Speak English?**

**QUIEN PUEDA CONTESTAR AFIRMATIVAMENTE esta pregunta le esperan oportunidades singulares en la industria, el comercio, la banca, etc., donde el uso del IDIOMA INGLES es cada día más esencial.**

**APRENDA IN SU PROPIA CASA este útil e interesante idioma mediante nuestro método que es fácil y práctico por excelencia, y obteniendo los mismos resultados que los alumnos de nuestros cursos.**

**PIDA PROSPECTO GRATIS**

**NATIONAL SCHOOLS**, 144 California, E.U.A. SUCURSAL SAN MARTIN 272 SANTIAGO, L.B. 11-793

Mándeme su Prospecto, GRATIS, a: D. Idioma Inglés, NOMBRE..... DIRECCION..... POBLACION..... PROV.....

**CONSORCIO DE ADMINISTRACIONES AGRICOLAS**

**VENTA DE TOROS HOLSTEIN FRIESIAN**

En la reciente Exposición de Animales de la Sociedad Nacional de Agricultura obtuvieron grandes premios los productos de los Criaderos LA REINA y EL PERAL. Por conformación y corrientes de sangre, lecheros sus productos están considerados como lo mejor que se puede poner a disposición de los agricultores interesados en mejorar el promedio de rendimiento por vaca.

Ofrecemos reproductores de toda edad y precio, con grandes facilidades de pago. Para mayores detalles y tramitación de créditos, diríjase a:

**AGUSTINAS 1253, 7.º piso, o CASILLA 13285 SANTIAGO**

**LA GERENCIA.**







## FUNERALES.

El viernes en la tarde se efectuaron con toda solemnidad los funerales del niño Ruperto Infante Cortés, alumno del Liceo M. Barros Borgoño y scout de la Brigada "Pedro Aguirre Cerda".

Asistieron numerosos scouts y guías y otros dirigentes del scoutismo. Despidieron sus restos en sendas y emocionadas, hasta el profesor y Comandante don Fernando Alvarez, y el director, don Amando Rodríguez Quezada.

**CALZADO**  
**Rudloffe**  
VALDIVIA  
HUERFANOS 1032

**NOVIOS**  
*Argollas*  
Oro macizo el par \$ 130  
14 kilates .. 235  
De 18 kilates el .. 335  
**KARMY**  
NUMADA 161 y 278

**CASA BERCOVICH**  
*Todo al mas bajo precio  
con grandes facilidades de pago*  
**PIELES TAPADOS VESTIDOS TRAJES SASTRE**  
SAN ANTONIO N° 37

## Recepción ofrecida por el Excmo. señor Vicepresidente de Argentina.



Aspectos tomados durante la recepción ofrecida en el Hotel Carrera, la noche del viernes último, por el Excmo. señor Vicepresidente de la República Argentina y jefe de la Misión enviada por dicho país a la Transmisión del Mando Presidencial, don Hortensio Quijano, en retribución de las atenciones de que se le ha hecho objeto durante su estadía en esta capital. — A esta numerosa recepción asistieron más de mil personas, pudiendo anotarse entre ellas a S. E. el Presidente de la República y señora de González Videla; los Excmos. señores Embajadores y Ministros Plenipotenciarios de todos los países representados en la Transmisión del Mando; los demás miembros de las mismas delegaciones; los Excmos. señores Ministros de Estado, altas personalidades diplomáticas, del Gobierno, Parlamento, eclesiásticas y sociales.

## ESTADOS UNIDOS.

Por vía aérea se dirigió a los Estados Unidos el señor Marcos Lezgold Bucowsky.

## CONTRAERAN MATRIMONIO.

El señor Enrique Morzan Torres con la señorita Marta Lavín Aguirre, el Domingo 17 de Noviembre a las 12 horas, en la Iglesia de los RR. PP. Alemanes.

## ENFERMOS.

Ha sido operado en la Clínica Santa María el señor Guillermo Alessandri Altamirano.

Ha sido operado en el Pensionado del Hospital El Salvador, el Teniente de Ejército don Sergio Mora Parada.

Ha sido operada de apendicitis en el Pensionado de San Vicente la niña Margaret Franklin. Su estado es satisfactorio.

## En honor del Canciller del Paraguay.

Ayer a mediodía se sirvió en el Hotel Carrera, un almuerzo ofrecido por el Embajador del Paraguay, Excmo. señor Dahlquist, en honor del Ministro de Relaciones Exteriores y Culto de ese país, Dr. Miguel Ángel Soler y señora.

Concurrieron a esta manifestación el Ministro de Relaciones Exteriores y señora de Juliet Gómez; la señora de Bramuglia, esposa del Canciller de la República Argentina; el Embajador de Chile, don Juan Antonio Coloma y señora; el Embajador argentino don Julio Victorica Roca y señora; el Embajador de Uruguay y señora De Peña; el Embajador de Brasil, don Celso de Ouro Preto; el Embajador de México, Dr. Francisco de Río y Cañedo; el Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Manuel Trucco y señora; el Presidente de la H. Cámara de Diputados, don Juan Antonio Coloma y señora; el presidente del CEN radical, diputado don Alfredo Rosende y señora; el diputado don Enrique Cifuentes Flores y señora; el diputado Dr. Raúl Brañas y señora; don Pedro Borquez y señora; don Conrado Ríos Gallardo; don Enrique Gallardo Nieto; la señora Rosa Salinas Vega; don Germán Fleó Casas y señora; los señores Valdivieso Delavina y don Joaquín Larraín y señora.

Los subdirectores del Protocolo, don Manuel Bianchi, don Ramón Rodríguez Rivera y don Custodio Castellblanco Correa; la señora de Bianchi; D. Augusto Montañe y señora; señoras Olga Montañe; el Ministro, don Carlos de la Barra y señora; con Julio Lavín Urutia y señora; el Coronel Aristides Vazquez y señora; el Director del Departamento Diplomático, don Enrique Bernslein y señora; don Manuel Hertz y señora; el Secretario de la Misión Especial de Paraguay, Dr. Hernán Codas; el Primer Secretario de la Embajada del Paraguay, Dr. Juan Guerra; el Adicto Militar Coronel F. González Yegros y señora; el Adicto Civil don Alejandro Jara y el Cónsul General don Camilo Recalde.

Contestando al brindis del Embajador Dahlquist, el Canciller, Dr. Soler, pronunció un importante discurso en que analizó los problemas internacionales de palpitante actualidad, y en el que alabó la democracia chilena y expuso sus puntos de vista sobre el fortalecimiento de la amistad chileno-paraguaya.

Al final del almuerzo, el Canciller, Dr. Soler, impuso, en medio de grandes aplausos, la condecoración de la "Orden Nacional del Mérito" de su patria a don Miguel Cruchaga Tocornal y don Conrado Ríos Gallardo y al Embajador de México, Excmo. Dr. del Río y Cañedo, en el grado de Gran Cruz, al Director del Protocolo, don Joaquín Larraín, en el de Gran Oficial, y al Subdirector del mismo Departamento don Custodio Correa Castellblanco, en el de Comendador.

Agradecieron estas condecoraciones, en elocuentes palabras, Miguel Cruchaga y el Embajador de México.

Por último, los Cancilleres de Chile y Paraguay suscribieron un Protocolo, reconociendo con las comunicaciones radiotelegráficas entre ambos países.

## EN HONOR DE LA DELEGACION DE HAITI.

En la tarde de ayer la señora Chila Rivas de Martínez, esposa de nuestro Encargado de Negocios en Haití, ofreció un cóctel en su residencia en honor de la delegación de Haití a la Transmisión del Mando, que preside el Embajador Extraordinario General Lavau, al que fueron invitados miembros del Cuerpo Diplomático, del Ministerio de Relaciones, de las Fuerzas Armadas, de la policía y de la alta sociedad santiaguina.

El acto transcurrió en un ambiente de distinción y de amplia confraternidad, siendo los invitados exquisitamente atendidos por la dueña de casa.

## PRIMERA COMUNION.

En la Iglesia de los Padres Franciscanos recibirá a las 8 horas de hoy la primera comunión la niña María Adelina Lobosariel.

## BAUTIZO.

En la capilla de la Clínica Santa María fue bautizada Paz Lazcano Bezanilla, hija de don Guillermo Lazcano Fuenzalida y de la señora María Bezanilla de Lazcano. Fueron sus padrinos don Hernán Swett Carvallo y señora Sylvia Lazcano de Swett.

## VENDO

COCINA ELECTRICA IMPORTADA DE TRES PLATOS. HORNO LATERAL POCO USO. PRECIO DE Ocasión.

CARMEN 265

## GANE

\$ 80 DIARIOS

ADQUIERA LA AGUJA AUTOMATICA "ARGENTINA" (Patente 8-450) para tomar puntos de medias. Valor \$ 100. Reemplaza la máquina. Se aprende en 10 minutos. Instrucciones fáciles. REPARE USTED MISMA con agujas y hilos de sus medidas. A Provincia. Reúntelos por correo. Diríjase a: FABRICA DE MEDIAS Independencia 871 — Santiago.

## RESIDENCIA.

Don Samuel Irrazaval Lira la señora Mercedes Rojas de Irrazaval y don Iván Irrazaval Rojas han fijado su residencia en la calle Málaga N.º 67. Teléfono 435. El Golf.

## LA SEÑORA LUISA HIDALGO DE LIZANA.



Con la muerte de la señora Luisa Hidalgo de Lizana, ocurrida en San Bernardo, desaparece la mujer santa, que supo formar un hogar dotado de las más puras virtudes cristianas. Era la señora Hidalgo de Lizana, de esas madres que han dado a Chile los hombres que labraron la grandeza de la patria y que ennoblecieron la vida de hogar, con su ejemplo y virtudes.

Modesta en todas las actuaciones de su vida, pidió antes de morir que sus funerales fueran muy sencillos y que no se gastara en flores. Que el que esto deseara hacer, lo diera en su nombre a los pobres.

Hacemos llevar a los suyos, en especial a su hijo don Gregorio Lizana Hidalgo, nuestros sentimientos de sincero pesar.

## NACIMIENTOS.

Han nacido: Un hijo de don Jorge Castiño Izquierdo y de la señora Carmen Ortúzar de Castillo.

Ciro David Ricardo, hijo de don Ciro Solar Lantado y de la señora Hella Hermosilla de Solar.

En la Clínica Santa María ha nacido un hijo de don Osvaldo Augusto Catalán y de la señora Julia Bertoni de Catalán. En la Clínica de la Maternidad Tarnier:

Un hijo del doctor señor Antonio Delgado Cufiño y de la señora María Valenzuela de Delgado.

Un hijo del Teniente 1.º de Aviación señor Ricardo Solari Thomas y de la señora Lucy Guimpert de Solari.

Un hijito del señor Jacinto Olivieri Basillana y de la señora Giocinda Padilla de Olivieri.

## RETRETA HOY EN LA PLAZA DE ARMAS.

Programa que ejecutará el Orfeón Nacional de Carabineros en la Plaza de Armas, hoy de 11 a 12.30 horas, bajo la dirección del señor Director de Bandas don Aldo Ballarín Bravura.

1. Wagner: Los Nibelungos.
2. Katselbey: En un templo chino, intermezzo.
3. Puccini: Madame Butterfly. Gran fantasía, solistas: Quiroz y Torre.
4. L. España: Himno Presidencial, Himno.
5. De Nardis: Juicio Universal. Poema Sinfónico.
6. Ivanovic: Carmen Silva Vals.
7. González: Gobernador es producir, Marcha final.

Este programa se transmitirá por C. B. 93 Radio Nuevo Mundo.

**Quincena de OPORTUNIDADES**

DIRECTAMENTE DE NUESTRA FABRICA

ALGODON fantasia, el metro a .....	\$ 21.80	SEDAS de fantasia, el metro a .....	\$ 69.00
LANAS, un gran surtido, el metro a .....	\$ 35.00	CUADRILE de seda, el metro a .....	\$ 75.00
ESPUMILLA para forro, el metro a .....	\$ 35.00	SEDAS de fantasia, dibujos exclusivos, el metro a .....	\$ 82.00
LINOS puro hilo, el metro a .....	\$ 45.00	CHANTUNG, un gran surtido en colores .....	\$ 99.00
BRIN de seda, el metro a \$	65.00	NYLON, un triunfo de la industria chilena, en treinta colores de última novedad, el metro a .....	\$ 119.00

**La Constancia**  
LA CASA DE LAS OFERTAS

PORTAL BULNES 429-433

**En todas las edades de la vida...**

**debe consumirse flanes rápidos alba**

Es un alimento energético y postre delicioso; favorece el desarrollo del niño; vigoriza el organismo del adulto y repone los desgastes del anciano.

Distribuidores Generales:  
**AGENCIAS GRAHAM**  
Morandé 339 — Santiago  
Castilla 88-D — Fono: 64211.

CUPON: Sr. JOSE PINOCHET LE-BRUN, MAIPU, Pza. del MONUMENTO  
Sirvase darme informaciones acerca del FLAN RAPIDO

NOMBRE..... CIUDAD.....  
CALLE y NUMERO.....







## EN EL HOTEL CRILLON.



Despedida de soltera a la señorita Gabriela Agüero.

## CULTO CATOLICO.

## Domingo vigésimosegundo después de Pentecostés.

Sucedio entonces que los fariseos y rethoricos para deliberar sobre la manera de sorprender a Jesús, y con tal objeto destituyeron a algunos de ellos para que acompañados de otros tantos herodianos le propusieran a Cristo el problema sobre la obligatoriedad del tributo al César.

El asunto es novísimo para Jesús, y de palpitante actualidad para los judíos, que desean ardentemente no sólo la liberación de los tributos, sino la libertad de su nación. Mientras más desahogados sea el asunto, mayor probabilidad de éxito sienten los enemigos de Jesús, que han jurado su perdición. Y así están frente a frente el orgullo humano en abierta guerra con la sabiduría eterna, a quien pretende reducir a silencio. Todos los medios son licitos para ellos: la insidia y la simulación son legítimos, y por eso, con palabras de exquisita corteza, le dicen: "Maestro, conocemos tu veracidad, y sabemos que enseñas siempre la verdad, sin tener a nadie, mostrando a todos el camino verdadero".

Así procede siempre, lector, la maldad humana. Aleja, eleva y halaga para así mejor comprometer. Aprende, lector, a defender tu dignidad personal, que cede muy a menudo ante los halagos de una situación, de una amistad, ante la cobardía del que dirán. Defiéndete de las frases amables y aduladoras: si te das el trabajo de tender el espíritu que las dicta, no te será difícil descubrir el interés o torcida intención que les anima. Cristo, a quien no se escapa ninguna mundana intención, le da, lector, el ejemplo, te invita a ponerle en guardia. Fídelo hoy esa luminosidad intelectual que se llama Prudencia, que te hará discernir oportunamente el lenguaje de buena ley, del interesado y adulador. Tal vez la experiencia vivida, te habrá hecho ya víctima de un efecto mentiroso, de una amistad interesada; la adulación, aunque suave, es veneno siempre. Lo despreciable de ser siempre despreciado. Cristo conoció la doblez y maldad de la flamante embajada, y desde entonces hasta hoy, se llaman "hipócritas", los que ocultan la maldad bajo una aparente distinción. Y, examinando por cada uno y zello, el denario que le presentan cuando pide la moneda tributaria, les dice: "Hipócritas, vuestra pregunta es una celada, pues así va mi respuesta — y con ella devuelvo también la moneda". "Dad al César lo que es

del César, y a Dios lo que es de Dios".

Lo oyes bien, lector, no hay conflicto posible para ti, entre la autoridad legítima humana y Dios. "Al César lo que es del César, y a Dios lo que es de Dios". El cristianismo es el verdadero restaurador de la autoridad social, y éste es, precisamente, el momento histórico de esa restauración.

Cristo, Hijo de Dios vivo, le rinde ese homenaje a la autoridad legítimamente constituida. El respeto a la autoridad social forma parte del culto debido a Dios. Según Cristo, someterse a los poderes públicos es someterse a la autoridad divina que los ha establecido, y de la cual emana todo poder. Ese es el fundamento verdadero del orden social. El Maestro no trepida al exaltar la autoridad de los príncipes, que más tarde habrán de caer, no importa, con la autoridad, y hay que obedecerles y respetarlos. A sus procedimientos injustos, opónid el silencio. Si bien es lícito recabar de la autoridad lo que ella tiene obligación de darnos, nunca es lícito combatirla para desacreditarla y destruirla. La maldad, solapadamente armada de la fuerza bruta, con actitud de respetuosa legalidad, es el mal del siglo, que extiende sus actividades contra todo poder constituido: religioso o civil, buscando su desprecio primero, y su caída después.

Resistir la autoridad temporal, es lícito únicamente cuando ella exige lo que a Dios sólo pertenece; la obediencia en cosas que van contra la fe, o la virtud, no es el tributo del César, es el tributo del diablo.

El desorden social arranca de no dar a Dios lo que es de Dios, y al César lo que es del César.

El egoísmo desenfrenado hace del "yo" Dios, y César, y así nadie se entiende.

ENRIQUE VALENZUELA Y D

## SI, SEÑOR Solamente por \$18

Puede usted almorzar regiamente en el

## Restaurant "Parisien"

MONEDA 1380

donde atiende su duña: IRENE GRANIER VDA. DE BLASI

## LA SEÑORA JULIA VENEGAS DE CELIS.

La mano Todopoderosa de Dios ha llevado a su reino a la señora Julia Venegas de Celis, ejemplo de bondad y altruismo, y que espació por doquier, como el bíblico sembrador, las enseñanzas del bien y las prácticas espirituales de su gran fe católica.

Nunca, ni aún en los últimos años de su vida, en que su existencia reclamaba un merecido descanso después de una laboriosa jornada, escatimó un buen consejo o negó su ayuda generosa y desinteresada a quien la requiriera.

Su obra en el mundo ha concluido; pero deja su vida un rastro imborrable de virtud y acciones dignificantes.

Su modestia la hacía pasar inadvertida, ajena como era a las vanidades del mundo. Pero esa piadosa humildad que imbuía a sus actos se verá compensada en el cielo; porque fueron palabras de Cristo aquellas de: "Aquel que es o se tiene por el menor entre vosotros, ese es el mayor en el Reino de los Cielos".

Todos los que tuvimos la suerte de conocerla, no estaremos lejos de ella, pues la gran obra

## BAILE.

El sábado 16 se efectuará el baile que la señorita Luz Guzmán Vial ofrece a sus relaciones.

## SE NECESITA

buena cocinera y dos empleadas de mano.

Tratar: Santo Domingo 1318.

que realizó durante su matrimonio con don Armando Celis Marura continuará interiormente en nosotros. Ella, para nuestro consuelo, como dicen las palabras del Evangelio "no está muerta, sino dormida".

J. C. S.

## NUEVA PROFESIONAL



Sra. VARSALLE PERON

Distinguida alumna del curso de Corte y Confeción, que ha obtenido su curso en el acreditado Instituto Técnico Profesional Santo Domingo 1207, escuela de Tefinos, obteniendo al final del curso su diploma de experta en alta costura y corte.

La señorita Versalles presenta en su examen artístico diseños técnicos y elegantes modelos.

## EN EL HOTEL CARRERA.



Asistentes a la manifestación ofrecida en el Hotel Carrera a la señora Catherine Saouda, esposa del Excmo. señor Embajador del Líbano a la transmisión del Mando Presidencial de Chile. Esta manifestación fue ofrecida por las damas de la colectividad libanesa residente en esta capital.

## Matrimonios.

Han concertado su matrimonio:

El señor Daniel Antón Valdivieso con la señorita María García Figueroa.

Hicieron la visita de estilo don Daniel Antón Valdivieso y la señora Carolina Valdivieso de Antón.

El señor Sergio Herrera Herrera con la señorita Nany Larcenas Ostorno.

Hicieron la visita de estilo don Rafael Herrera M. y señora Esperanza H. de Herrera.

El señor Eugenio Spencer

González con la señorita María Angélica Ossa Borghu.

Hicieron la visita de estilo el señor Augusto Spencer y la señora Blanca González de Spencer.

—Circulan las siguientes invitaciones:—

—Felipe Vergara Astaburruaga y Elena Errázuriz de Vergara participan a Ud. el matrimonio de su hijo Felipe con la señorita Alicia Tocornal Risco, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de Las Agustinas (Moteda 1054), el sábado 25 del presente a las 16.30 horas.

—Epilando Arancibia Molina y Clementina Kruger de Arancibia participan a Ud. el matrimonio de su hija Rebeca con el señor Fernando Baldrich Riva, que se efectuará privadamente el 8 de presente.

—Santiago, octubre de 1940.—

—Circulan las siguientes partes:—

—María Cristina Vives de Medina participa a Ud. el matrimonio de su hijo Alberto con la señorita María Teresa Villamil Barceño.

—Emilio Barrie L. y Raquel Barceño de Barrie participan a Ud. el matrimonio de su hija María Teresa con el señor Alberto Medina Vives.

—El señor Enrique Morgan Torres con la señorita Marta Lavín Aguilera contraerán matrimonio el domingo 17 de noviembre a las 12 horas en la Iglesia de los RR. PP. Alemanes.

—Se ha fijado para el 1.º de diciembre el matrimonio del señor Ramón Muñoz Arenas con la señorita Carmen Silva Echavarría.

—Se ha fijado para el 15 de diciembre el matrimonio de la señorita Ximena Julian Muñoz con el señor Hernán Muñoz Grez.

—"LUISA KAPLAN" MATERNIDAD ARTURO PRAT No 139 TELEFONO: 83128 SERVICIO MEDICO PERMANENTE

FRIGIDAIRE "General Electric", seis pies, moderno, perfecto estado. CUCHILLERIA Christoffer, antigua, de ocasión. VENDESE TELEFONO 46081

## HOSTERIA PROVIDENCIA

AV. PROVIDENCIA 1590 - TEL. 46291

Gran surtido en pescados y mariscos con la mejor cocina de Santiago.

COCKTAIL Y COMIDA DANZANT

Amenizados por la orquesta del maestro Osvaldo Silva

ABIERTO HASTA LAS 2 A. M.

Órdenes para banquetes y recepciones. Despacho a domicilio

## MUSICA

## TRES FUNCIONES HACE HOY PEREZ FERNANDEZ

A medida que avanza la magnífica temporada que está desarrollando en el Teatro Municipal la brillante Compañía que encabeza Joaquín Pérez Fernández, cunde el entusiasmo, por ver, entre las personas que no han tenido oportunidad de concurrir a ella. Esta temporada, está próxima a finalizar, y pasará seguramente mucho tiempo, antes de que el público de Santiago, vuelva a tener la ocasión de ver un conjunto de la naturaleza de éste, que viaja con todos sus integrantes, por los distintos países de América y cuya gira habrá de tener una culminación brillante en los Estados Unidos.

Hoy habrá tres grandes funciones, siendo los precios de las mismas, considerablemente rebajados. El programa que se interpretará en las tres funciones, es de singular atracción, destacándose entre otros números: Danza del Joven Lagartarano, De Tercio Negro, Noche Buena en Granada; Ay San Juan, Ay San Juan, y el gran cuadro chileno "En la Enramada".

del estreno se encuentran casi agotadas.

A esta función de estreno de "Drosselbart" asistirá especialmente invitado el Presidente de la República, Excmo. señor Gabriel González Videla, y los miembros de las comitivas diplomáticas que viajaron a la Transmisión del Mando Presidencial.

Se nos encarga rogar al público que aún no haya reservado sus entradas, que haga con la mayor anticipación, pues hay al momento pocas localidades disponibles.

EL MIERCOLES ESTRENA "DROSSELBART", EL BALLET DE LA ESCUELA DE DANZAS

## HOMENAJE A LA SEÑORITA ADELA SALAS EDWARDS.

Hoy 10 de noviembre, la Sociedad de Ex-Alumnas de la Escuela Normal Santa Teresa efectuará su acostumbrada reunión mensual.

Se invita cordialmente a las ex-alumnas a conmemorar el 7.º aniversario del fallecimiento de la gran educadora que forjó la Escuela Normal Santa Teresa, señorita Adela Edwards Salas, esperando que

## MANIFESTACIONES EN HOTEL CRILLON.

Jueves 14 de noviembre, de despedida de soltera de la señorita Eliana Alsas, que se efectuará en el Hotel Crillon.

Sábado 16 de noviembre, de despedida de soltera de la señorita Eliana Alsas, que se efectuará en el Hotel Crillon.

por este motivo se suspenden de las reuniones de las damas de la colectividad libanesa, las del día 14 y 16 de noviembre.

## En el Oriente.



Un grupo de amigas ofreció un té como despedida de soltera a la señorita Eliana Alsas, que se llevó a cabo en el Hotel Crillon.

## BELLAS ARTES.

## PROXIMA EXPOSICION DE ARTES PLASTICAS BRASILEÑO ACTUAL

Como un signo más del fenómeno que se opera hoy entre los países americanos, y que se traduce por una cada vez más estrecha unión espiritual y material, las artes superiores, como la pintura, están obteniendo ventajas excepcionales, y constituyen por hoy el vehículo inalterable de un inter-americano que, al fin, cimentará una expresión artística continental tan amplia y elocuente como lo ha sido el arte europeo.

Hoy es el arte brasileño actual el que le toca presentarnos sus más sólidos valores, gracias al patrocinio del Instituto de Extensión de Artes Plásticas de la Universidad de Chile, que ha acogido un amplio envío de arte del Brasil, y que será dado a conocer en una exposición el martes 12 del presente.

Se puede decir que no es absolutamente desconocido el arte brasileño moderno, pues ya hubo un momento de él, que se traduce por una cada vez más estrecha unión espiritual y material, las artes superiores, como la pintura, están obteniendo ventajas excepcionales, y constituyen por hoy el vehículo inalterable de un inter-americano que, al fin, cimentará una expresión artística continental tan amplia y elocuente como lo ha sido el arte europeo.

Esta exposición de arte brasileño es el resultado de un envío de arte del Brasil, y que será dado a conocer en una exposición el martes 12 del presente.

Se puede decir que no es absolutamente desconocido el arte brasileño moderno, pues ya hubo un momento de él, que se traduce por una cada vez más estrecha unión espiritual y material, las artes superiores, como la pintura, están obteniendo ventajas excepcionales, y constituyen por hoy el vehículo inalterable de un inter-americano que, al fin, cimentará una expresión artística continental tan amplia y elocuente como lo ha sido el arte europeo.

Exposición en la Sala del Banco de Chile. Mañana se inaugurará en la Sala del Banco de Chile, a las 17.30 horas, la exposición que presenta de sus trabajos un grupo de alumnos de la Academia Particular de Dibujo y Pintura, "Raquel González-Méndez".

Exposición Rojas Gatica. Mañana en la Librería del Pacífico, a las 16 horas, se inaugurará la Exposición de Acuarelas y Dibujos de los conocidos artistas señorita Virginia Rojas Gatica, y señor José Manuel Rojas Gatica.

La exposición se compone de 47 obras sobre temas chilenos y europeos que han sido muy bien logrados, y que revelan sensibilidad artística y encomiable técnica.

La presentación que hacen ante el público de la capital los hermanos Rojas Gatica está llamada a obtener un leonero éxito.

LA NUEVA ADMINISTRACION DEL

**Casanova**

EL MEJOR MUSIC HALL DE SUD AMERICA

presenta

Hoy domingo en homenaje a las Embajadas Extraordinarias que nos visitan el super espectáculo titulado "ACUARELAS DE AMERICA" con la participación de los mejores artistas extranjeros.

Pepe Iglesias El Zorro, Conjunto Peruano Los Chalcas, Duo Ecuatoriano Nariño, Duo Colombiano Cecilia Chávez, Pedro de Castro, Conjunto Chileno, Hermanos Barrios, CHOLA BOSCH cantante argentina, Ricardo Cabrera cantante salvadoreño, MANOLITO GONZALEZ, humorista internacional, Mariano Oliver, humorista, LINDA CAVALLO animadora, conjunto Mexicano, Los Tapatíos, ALFONSO LIRA, y otros conjuntos que interpretarán canciones y bailes típicos brasileños, bolivianos, centroamericanos, etc. Animados musical a cargo de BUDDY DAVIS y su Orquesta. CINCUENTA VARIAS EN ESCENA. Gran cuadro final de canciones chilenas.

PEPE IGLESIAS "EL ZORRO"

Buddy Davis y su Orquesta de Jazz Casanova. Cuarta vez Casanova. Asista Ud. a las quintas Casanova.

Sirvimos Oliver la exquisita y deliciosa comida. Reservas de mesa al teléfono 30121.

**Casanova**

HUERFANOS 837

¡OJO! TRIUNFO APRESURADO

CURSOS DE VENTA GASES PROFESIONALES PARA EN LA PRACTICA

ESUELAS POLITECNICAS DIAZ GARCIA

INTERNADO PARA AÑOS DE PREPARACION DEL PAIS. Exámenes de confianza reconocidos por el Gobierno. Para más detalles, consulte con el Sr. DOMINGO



Servicios prestados  
a la minería por el  
Dr. Osvaldo Martínez  
SON RECONOCIDOS

El señor Osvaldo Martínez Car-  
vajal, vicepresidente ejecutivo de  
la Caja de Crédito Minero, ha  
recibido la siguiente comunicac-

Santiago, 9 de noviembre de

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

En la consideración de  
la última sesión del Consejo  
de Minería, se acordó que  
se comunicara a los señores  
Ministros de Minería y de  
Fomento, en que manifiestan los  
servicios prestados por el  
Dr. Osvaldo Martínez Carvajal,  
en orden a que Ud. permita  
la firma de la Vicepresidencia  
de la Caja de Crédito Mi-

## Celebración del aniversario soviético



Una parte de la numerosa concurrencia habida anoche en el Parque Forestal, para celebrar el aniversario de la Revolución Soviética. Hubo festival y baile popular.

## CAMPAÑA DEL PESO CHILENO PRO AYUDA DE LA INFANCIA DESVALIDA DE EUROPA Y CHILE

Se ha cristalizado en forma definitiva el interés del país por cooperar a la idea lanzada por el personal de obreros y empleados de LA NACION, de que todo trabajador, de un extremo u otro del territorio, aporte la módica suma de un peso mensual para ayudar a los niños necesitados de Europa y de Chile.

Como hemos informado anteriormente, a fin de dar mayor amplitud a este esfuerzo en beneficio de la infancia desvalida, el Sindicato LA NACION ha logrado interesar al Gobierno y al Congreso, a fin de que esta "Campaña de la Infancia" se traduzca en algo positivo y especial que haga obligatorio el pago de una ley mensual por planillas entre empleados y obreros del país. Esta ley, posiblemente, se presente en la próxima convocatoria extraordinaria del Congreso Nacional.

Tanto la entidad "Socorro a la Infancia Desvalida de Europa" (SIDE), como el Sindicato LA NACION, han continuado recibiendo adhesiones para esta campaña.

### EROGACIONES RECIBIDAS EN "LA NACION"

Suma anterior	\$ 66.007.35
De la firma Rolita Ltda. Cuota de los empleados, señores Juan Manresa, Luis Romero B. Salomón Yáñez, Felipe Fisher B. Ramón Rodríguez, Juan Urrutia B. y Revista "Margarita" y varios erogantes	6.-
Anita Horn, cuota de agosto	167.-
Farmacia Recios, cuota noviembre	102.-
Aurora S. de Van Camps, cuota de octubre, noviembre y diciembre	30.-
Ana Silva de Risperán, cuota de septiembre y octubre	60.-
Jorge Figueroa P., cuota de septiembre y octubre	40.-
Oscar Barrientos	200.-
José Otero, Sección Niños	5.-
TOTAL	\$ 66.727.35

## EL ACTO INAUGURAL DE FUNDACION ANDRES BELLO SE EFECTUARÁ EL 19 EN EL SALON DE HONOR DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

El 19 del presente a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile se llevará a efecto el acto inaugural de la Fundación "Andrés Bello", con motivo de celebrarse ese día el 104º aniversario de la creación de la Universidad.

En esta oportunidad se desarrollará el siguiente programa: 1.º Ceremonia de inauguración. 2.º Discurso de bienvenida. 3.º Discurso de agradecimiento. 4.º Discurso de la Fundación. 5.º Palabras de un representante de la Federación de Estudiantes de Chile. 6.º Ceremonia de la Universidad de Chile. Director, Mario Baeza.

Como resultado del estudio

## Geografía Económica del Ecuador

Con una gentil dedicación de su autor hemos recibido el primer tomo de la obra "Geografía Económica del Ecuador", dedicado especialmente a los aspectos agrario e industrial de este país.

Prologa el libro el Decano de la Facultad de Ciencias Económicas de la Universidad de Guayaquil, Dr. Héctor Romero Menéndez, quien, después de emitir frases elogiosas acerca de la calidad de la obra y sobre la personalidad del Dr. Cremlieux, aplaude el esfuerzo realizado por el profesor francés, y señala su importancia y significado para el estudio de las disciplinas que integran el plan de enseñanza de dicha facultad.

El Dr. Cremlieux, luego de enunciar el acertado pensamiento de Napoleón I. "La política de los Estados está en su geografía", expresa el ideal que lo impulsó a escribir su obra, y que no es otro que el de ofrecer a las futuras vivas de la nación ecuatoriana un conocimiento, si quiera elemental, de los recursos de que dispone la economía del país para su perfeccionamiento. Apoyado en la frase napoleónica, advierte que no es posible negar la influencia que la geografía en la marcha de los pueblos, y recuerda que Herodoto, varios miles de años atrás, escribió que Ciro rey de los Persas, no quiso llevar a su pueblo a la conquista de tierras más fértiles porque un clima más blando haría también más blando a los hombres.

Recordar, asimismo, que Montesquieu proclamaba que la geografía y el clima determinan en forma preponderante la evolución política, y que cuando Bolívar escribía en Jamaica acerca del nacimiento de los Estados americanos dentro de sus zonas geográficas, y aludía a la lucha de estos por "fronteras naturales", era por que el medio natural podía ejercer su influencia en la estrategia política.

Digna de destacarse es la siguiente advertencia del Dr. Cremlieux "Si el Ecuador no tiene en el concierto de la economía mundial el puesto que se merece, es porque el ecuatoriano, por una exageración de su modestia natural, no sabe confiar en sus admirables facultades y en su poder espiritual, porque no ha encontrado todavía esa irresistible fuerza de cohesión que salva a las naciones del peligro social y económico."

Como resultado del estudio

VICTOR VITERI JIMENEZ

## LIBROS NUEVOS

NACIONALES Y EXTRANJEROS, Y OTROS RECIENTES LLEGADOS

LITERATURA — AGRICULTURA — HISTORIA DE CHILE, ESPAÑA Y AMÉRICA — DERECHO — ARTE — RELIGIÓN — ARQUITECTURA CHILENA Y PERUANA — HIDRÁULICA — ORNITOLOGÍA — GENEALOGÍA — AJEDREZ, ETC.

J. GUZMAN H. — Gabriel González Videla, 1946. \$ 20.-

MARTÍN — De Bessa o Sanjo Tomé. 77.-

C. CARREÑO V. — Bernardo O'Higgins, genio y figura. 35.-

G. BULNES — Expedición Libertadora del Perú. 180.-

D. CARVONEL — Simón Bolívar. 100.-

E. ACEVEDO — Obras históricas, José Artigas en Montevideo. 120.-

J. M. RESTREPO — Historia Revolucionaria de Colombia, 4 vol. 130.-

S. BUSTOZA — La patria trunfante, Bogotá. 77.-

A. OSTRIA G. — Una obra y un destino, 1946. 30.-

ALFONSO BULNES — Buenos Aires, 1946. 36.50

C. G. BOWERS — Aventuras Españolas de Washington Irving, 1946. 100.-

Guía Comercial e Industrial de Sudamérica. 300.-

Guía Comercial e Industrial de las Repúblicas Americanas, y especial de Buenos Aires y de las provincias argentinas, 3 tomos. 1.000.-

CASTELAR — Descubrimiento de América, 2 vols. pasta, esp. 250.-

C. PEREYRA — Historia de América Española, 8 vols. tela. 400.-

C. PEREYRA — Estampas del Nuevo Estero. 80.-

REYNOLDS — Historia de España. 100.-

SCHUMACHER — La Emperatriz Eugenia, 3 vols. 150.-

C. CLEMENS — Truman, septiembre 1946. 45.50

J. DEL CARRIL — Buenos Aires frente al país, 1946. 100.-

S. BUSTOZA — Historia de la Ciencia. 50.-

N. SURE — Wladimir. 40.-

C. CASANOVA — Ovejería, 1946. 40.-

MEZA FUENTES — De Rubén Darío a D. Mirán. 20.-

RUBÉN DARÍO — Todo el verso, Madrid. 30.-

RUBÉN DARÍO — Semblanzas, Madrid. 30.-

CATALUÑO (General) de todas las editoriales del país, de libros de autores argentinos, 1946. 8.-

L. RODRIGUEZ VELASCO — Obras poéticas. 50.-

H. G. WELLS — Enigma de los tiempos futuros. 18.-

A. ORRIGO LUCCO — Viajes Literarios. 18.-

DR. STEPHEN CHAUVET — La Isla de Pascua, 1946. 250.-

WASIN BALUCH — La Isla de Pascua. 270.-

LAKEER — Cuento de Alá. 20.-

FILIPPO — Juego de Ajedrez. 25.-

Guía y plano de Buenos Aires. 8.-

A. RAMOS M. — Ganadería y Agricultura. Montevideo, 1946. 180.-

M. MOORE — Famosidad de un hato productivo de vacunos. 50.-

R. MULLER — Enfermedades del ganado. 125.-

G. MULLIN — Ganadería. Tela, Montevideo. 150.-

S. SANZ — Cuidado científico de los animales. Piel. 180.-

CASTRO BIEDMA — Avicultura, producción. 50.-

CASTRO BIEDMA — Corriente Avícola. Buenos Aires, 1946. 270.-

OLIVER — Lechería e Industrias Derivadas. Tela. 120.-

GAROLA — Cereales. Tela. 85.-

ALESSANDRI — Historia de Chile, 3 volúmenes. 150.-

ALONE — Gabriela Mistral. Poesía. Nueva York, 1946. 20.-

A. V. MACKENNA — La batalla de Maipú. 20.-

RAUN MENENDEZ — Fuerza Bules. 200.-

A. EDWARDS M. — Cuatro Presidentes de Chile, 2 vols. 80.-

A. EDWARDS M. — Genes de infancia. 90.-

A. EDWARDS M. — La vida de los chilenos. 90.-

EDWARDS BELLO — En el valle Alameda. 20.-

EDWARDS BELLO — Un chileno en Madrid. 20.-

M. LATOUR — Hombres y cosas. 90.-

MARCOUIN — Diccionario Geográfico, Bourat, París. 18.-

UNIVERSO ARABES — Bourat, París. 250.-

PEREZ ROSALES — Recuerdos del pasado. 250.-

PEREZ ROSALES — Diccionario del entomólogo. 55.-

Los grandes pintores, ediciones de Bourat de París, en español, cada volumen con 8 magníficas reproducciones en colores. Rubén Darío, Van Dyck, Poussin, Tintoretto, Millet, Murillo, Goya, El Verano, Fr. Anselmo, etc., cada uno. 80.-

J. BACKHAUS M. — Orientaciones de arte. 20.-

J. DE CASTRO — 41 retratos de príncipes. 50.-

SAURIE — La predicción de la pintura. Tela. 120.-

UVAL — El taller de la pintura. Tela. 130.-

A. GOLDSTEIN — Art in every day life. Tela. 250.-

PHAUDON — Roman Pottery, Lond. 250.-

ARTE EN FRANCIA, 1946. 250.-

MARSA — Espiritu y color de España. 300.-

VASARI — Vida de pintores, escultores y arquitectos, 2 vols. 350.-

VERA — Obras de pintores, escultores y arquitectos. 120.-

G. DE ESPARSA — Quince siglos de arte. 120.-

GUISO — Descubrimiento de América en el arte. Tela. 800.-

V. GEORGE M. — Pintores y escultores que conocí. 240.-

OVALLÉ CASTILLO — Escultura colonial. 100.-

PEREIRO LAROUSSE ILUSTRADO, París, 1946. Tela. 140.-

J. M. IRARRAZAVAL V. — Chileno. 100.-

P. J. DOMINGUEZ — Hidráulica. 500.-

J. HOLLE — Avicultura. 120.-

TRUJILLO — Cereales. Tela. 120.-

QUESE — Cereales chilenos. 120.-

J. D. GOODALL A. N. G. y PHILLIPS — Aves chilenas. 150.-

E. SCHECHL — Agricultura en Santiago. 100.-

SNIVIER — Agricultura chilena y peruana. 300.-

RUIZ COLE — Medicina Preventiva. 20.-

ERASTA — La medicina natural, algunos de los. 100.-

OTERO — Código Civil Chileno, comentado y con jurisprudencia, 8 volúmenes, edición de papel especial, 500.-

ALONSO — SOMARRIVA — Derecho Civil, Tomo I. 200.-

A. ALESSANDRI — Derecho Civil, 5 vols. 210.-

PLANOL Y RIPERT — Derecho Civil, 14 volúmenes, pasta. 4.900.-

GUERRA — Constitución de 1925. 150.-

IRABUJA — Práctico para estudios de títulos. 40.-

COLECCIÓN DE CODIGOS CHILENOS, en 3 vols., rústica \$ 500.-

EN 11 vols., rústica, \$ 350, tela, \$ 587; cuero liso, \$ 830; marroquín. 650.-

CONSTITUCIÓN POLITICA REFORMADA, 1946. 918.-

HEREDIA — Memorias de un reportero en tiempos de Cristo, 5 vols. 120.-

LEHMANN — Soldado del Sabor. 5 vols. 300.-

EMERICH — Vida de la Santa Virgen. 11.-

G. DE MONFORT — Verdadera devoción de la Virgen. 1.000.-

ALFONSO DE URGEL — Obra Morada, 4 volúmenes. 500.-

PEREZ DE URGEL — Obra Morada, 4 volúmenes. 500.-

F. DE PRISTO — Crónicas de los Capuchinos de Chile, 1685-1911. 30.-

G. FUENZALIDA MORANDE — Estado de la Iglesia en Chile. Sep. 30.-

HAMON — Meditaciones, 4 vols. Tela, Buenos Aires, 1946. 200.-

MISALES — CON LA PROPIEDAD DE CHILE, 1946. 280.-

TRIVARIUM, 4 vols. Tela, 800.-

LETREYRE — Mito de la vida y vespéral. Piel. 1800.-

GUBIANAS — El mito de los Reales, 3 volúmenes. 250.-

ARCHE — Derecho Práctico Parroquial. 120.-

TORRES — La Sagrada Biblia, completa. Cuero. 180.-

TORRES — Biblia. Piel. 80.-

DOMINGO CORTES — La Biblia. 5.-

VISUAL DOMINICAL DE BOLSILO — Piel. 20.-

NOSTRADAMUS — Profecías. 20.-

Los 400 congresos de N. S. C. magnífica edición piel requilada. 3.000.-

SHAULINGER — Los Santos Evangelios, preciosa edición de propaganda. 8.-

J. T. MEDINA — Doctrina Cristiana en lenguaje guttural. 120.-

J. T. MEDINA — Memorias de un oficial de Marina inglés al servicio de Chile, 1821-1823. 90.-

J. T. MEDINA — Instrucciones en Montevideo. 120.-

J. T. MEDINA — Juan Fernández y Juan Joté. 120.-

J. T. MEDINA — Numismática Chilena. 120.-

J. T. MEDINA — Impenito en Santiago, ediciones. 180.-

ESPINO — Noche con 137 escudos en colores. 150.-

ESPINO — Los Ovals Rodados. 40.-

ESPINO — Relaciones de marinos y servicios. 40.-

ESPINO — Familia Valdés, escudos en colores. 40.-

ESPINO — Índice de documentos de archivos. 40.-

MUNICA — Nobles Colonos de Chile. 25.-

TERANDEZ — Vascos y montañeses en Chile. 100.-

VERGARA — Id. libro en papel especial. 30.-

VERGARA — Familia Alcaide en Chile. 40.-

AMETI — Id. libro especial, numerado. 30.-

OPAZO — Origen familiar de Concepción. 40.-

OPAZO — Historia de Talca. 100.-

OPAZO — Familias colonias, 2 vols. III y IV. 80.-

OPAZO — Bibliografía Genealógica chilena. 80.-

OPAZO — Familias chilenas, tomo V (primamente). 80.-

OPAZO — Linaje de Ros. 60.-

OPAZO — El Reino de Chile, 1555-1810. 60.-

OPAZO — Análisis de la Patria Vieja. 200.-

OPAZO — Familia Dublé. 200.-

OPAZO — Linaje de Salazar, 1400-1947. 200.-

OPAZO — Familias Rodríguez. 300.-



## EN LA ESCUELA N.º 29 DE NIÑAS



Asistentes a las once ofrecidas por la señorita Ester Flores Concejeros, directora, y señora Ma-nuela Muñoz de Ortiz, subdirectora de la Escuela N.º 29, al personal del establecimiento.

## El Canciller paraguayo visitó "La Nación"

En la tarde de ayer recibimos en esta sala al Canciller del Paraguay, Excmo. señor Soler, quien vino acompañado del Embajador Excmo. señor Dalquist, con el objeto de despedirse, pues hoy, a primera hora, regresa a su patria.

El Excmo. señor Soler nos expresó su profunda satisfacción de haber concurrido a los grandes actos de cultura cívica efectuados en esta capital, y en el vecino puerto, donde se puso de manifiesto una vez más la hospitalidad chilena y los sentimientos de confraternidad entre los pueblos de América. Tuvo también conceptos muy elogiosos para la prensa chilena.

## "EL GOBIERNO TIENE EL FIRME PROPOSITO DE HACER MAS GRANDE Y PROSPERA A NUESTRA PATRIA"

DIJO DURANTE LA INAUGURACION DE LA EXPOSICION DE TEMUCO, EL SECRETARIO GENERAL DE GOBIERNO, DON DARIO POBLETE.

TEMUCO, 9.—Durante el acto de la inauguración de la XVI Exposición Agrícola y Ganadera de Temuco, hizo uso de la palabra, en nombre de S. E. el Presidente de la República, el Secretario General de Gobierno, don Dario Poblete, quien pronunció una brillante improvisación.

Analizó la situación difícil por que atraviesa el país, a consecuencia de las hondas repercusiones de la reciente guerra mundial. Dijo:

"Pocas veces hemos visto inaugurarse un Gobierno en Chile en más difíciles circunstancias. A pesar de ello, el Gobierno del señor Gabriel González Videla empieza su labor con los mejores ánimos y propósitos patrióticos, y con mayores deseos de hacer grande y más próspera a la patria".

Agregó que ninguna influencia o intenciones mezquinas por poderosas que sea, impedirá cumplir este propósito. Dijo también que ningún sacrificio o esfuerzo será bastante para resolver los problemas que tiene que afrontar el Gobierno.

En seguida, el señor Poblete hizo un breve comentario a los agricultores, manifestando que el Gobierno sabe que encontrará esta colaboración de las provincias que hacen su riqueza y la grandeza de la patria, y porque el Gobierno conoce la viril historia de esta tierra. Terminó manifestando que el Gobierno está dispuesto a otorgar los medios de ayuda al campo chileno, pues no se puede hacer otra cosa que devolver a los hombres y mujeres que lo trabajan, la esperanza de una vida mejor y para que el cultivo de la tierra se convierta en una fuente de alegría.

Las palabras del señor Poblete fueron recibidas en medio de entusiastas aplausos. (LABRA, Enviado Especial).

## CONTINUARA INDEFINIDAMENTE LA HUELGA DE SINDICATOS TEXTILES

AUTORIDADES DEL TRABAJO NO CONSIGUIERON QUE LAS PARTES ACEPTARAN EL ARBITRAJE LEGAL.

Hemos sido informados que las gestiones que se venían realizando extrajudicialmente en la Inspección Provincial del Trabajo de Santiago, para tratar de obtener una solución en el conflicto planteado por los Sindicatos Textiles, quedaron ayer paralizadas debido a que no se obtuvo acuerdo entre las partes para aceptar las fórmulas propuestas.

Por otra parte, también fue rechazada la proposición de arbitraje, como un medio legal para obtener que el movimiento huelguístico sea tratado de acuerdo a las disposiciones establecidas para esta clase de conflictos.

Se nos informó que los antecedentes acumulados por las autoridades del Trabajo, fueron remitidos a la Dirección General, para los fines necesarios, en el uso de que la huelga continúe en forma indefinida.

## ADMINISTRAMOS PROPIEDADES ANTICIPAMOS RENTA

Caja de los Propietarios de Chile, S. A.  
Santo Domingo 1249

## CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES ASIGNACION FAMILIAR

Se previene a los imponentes que los certificados de supervivencia de las cargas de familia autorizadas, como también los de las cargas acreditadas durante el presente año, deberán renovarse ANTES DEL 30 DE NOVIEMBRE PROXIMO.

A los imponentes que se les hayan producido cargas de familia en el curso del presente año, se les previene asimismo, que deben declarar estas cargas ANTES DEL 30 DE NOVIEMBRE PROXIMO.

La no renovación del Certificado de Supervivencia, significará al imponente la suspensión del pago de este beneficio y la pérdida de éste para aquellos que no declaren oportunamente las cargas producidas en el presente año.

NOTA: SE HACE PRESENTE A LOS EMPLEADORES QUE NO DEBEN REBAJAR NINGUNA CARGA DE FAMILIA, EN LAS NOMINAS DE IMPOSICIONES, SIN LA RESPECTIVA ORDEN ESCRITA DE LA CAJA.

El empleado que tenga ya en su poder esta orden de pago, podrá seguir cancelando la asignación familiar, sin ser necesaria una nueva autorización.

Esta obligación de los empleadores será comprobada periódicamente por los inspectores de la Caja.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

## HECHOS DE POLICIA

**CAVADER ENCONTRADO EN EL RIO MAPOCHO.**—La policía encontró ayer a las 11 horas, el cadáver de Roberto Pineda Céspedes, de 27 años de edad, domiciliado en Condell 1349, que fue extraído desde el río Mapocho, desde las turbinas de la Compañía de Electricidad Unidas. La víctima presentaba una profunda herida a cuchillo en la frente, y tenía las manos amarradas con alambre.

**CAVADER ENCONTRADO EN EL PARQUE COUSINO.**—A las 7.30 horas de la mañana de ayer, en el interior del Parque Cousino, fue encontrado por la policía el cadáver de Sabalo López Gutiérrez, de 46 años, de profesión herrero, domiciliado en Ciudad Hípica 487, que presentaba una herida a cuchillo en el brazo izquierdo, inferida aparentemente por el mismo.

Se le encontró en uno de sus bolsillos dos cartas, una dirigida a la justicia, y otra a la señora Carmen M. de Rodríguez, en que explicaba los motivos que lo indujeron a quitarse la vida.

**INGIRIO DOSIS DE VENENO.**—En su domicilio, Constituyente 135, ayer a las 13.35 horas, doña Elena Basualto Urrutia, de 30 años de edad, casada, ingirió una fuerte dosis de veneno, ignorando las causas que tuvo para ello. La víctima fue hospitalizada en grave estado en el Hospital Barros Lucho.

**ATROPELLADA POR UN CAMION.**—A las 8.30 horas de ayer, en Vivaceta esquina de Nueva de Matto, el camión X.A-820, que llevaba atrapado a María Magdalena Moreno Silva, de 17 años, y a Luisa Maturana González, también de 17 años, domiciliadas en Man Iver 173, quienes recibieron lesiones graves en diversas partes del cuerpo, y fueron hospitalizadas en el Hospital Barros Lucho.

**ROBO DE \$ 15.000 EN JOYAS.**—A la Comisaría de Juárez Mujica, se presentó ayer doña Zofia Sánchez Figueroa, domiciliada en Irarrazabal 880, quien expresó que en la madrugada había sido víctima de ladrones a quienes se le robaron joyas y especies de vestir que avalúan en la suma de \$ 15.000.

**CONTRA CIERTAS ECZEMAS — Ronchas Empeines — Espinillas Comezón**

de la piel y del cuero cabelludo, etc., puede Ud. aplicar el

Ungüento Monte Santo

Basor: Lassarumetaleanfor.

## LA SOCIEDAD DE FOMENTO FABRIL SE OCUPA DE LOS CONFLICTOS DE EL TENIENTE Y FCAS. DE TEJIDOS

CONSIDERO TAMBIEN LA SITUACION PRODUCIDA POR EL ESTABLECIMIENTO DE CIERTAS INDUSTRIAS POR LA CAJA DE LA HABITACION.— VERSION OFICIAL DE LA SESION CELEBRADA.

El miércoles último se reunió en sesión ordinaria el Consejo Directivo de la Sociedad de Fomento Fabril con numerosa asistencia de sus miembros y bajo la presidencia del vicepresidente don Ramón Montero.

**HUELGA DE TEJIDOS**

El Consejo fue informado del conflicto que afecta en la actualidad a la industria de tejidos de seda, cuyos operarios han abandonado el trabajo después de presentar en todas las fábricas pliegos de peticiones. El abandono de las faenas ha producido la situación legal de caducidad de los contratos. Los industriales reunidos en asamblea, han acordado dejar abiertos sus establecimientos para los obreros que acepten los primitivos contratos de trabajo, sin acceder a los pliegos que han sido presentados al margen de la ley.

Después de diversas observaciones acerca de las huelgas promovidas día a día, sin sujeción a nuestra legislación del Trabajo, se acordó, en el caso del reclutamiento para la fuerza de trabajo, que se adopte la medida de no aceptar a los obreros que no acepten los primitivos contratos de trabajo, sin acceder a los pliegos que han sido presentados al margen de la ley.

Como la industria textil, especialmente la de la seda, está sujeta a fluctuaciones de precios, se acordó que se establezca un mecanismo de precios que permita a los industriales obtener resultados sin necesidad de invertir grandes sumas en las nuevas plantas fabriles.

Respecto a la discusión promovida en la Caja de la Habitación acerca de la propiedad de las casas construidas directamente por los industriales con el dinero que deberían aportar a los establecimientos, se acordó que se establezca un mecanismo de precios que permita a los industriales obtener resultados sin necesidad de invertir grandes sumas en las nuevas plantas fabriles.

**MINERAL DEL TENIENTE**

Respecto al conflicto que afecta a la Braden Copper Co., se tomó debida nota de que la Compañía General de la República ha observado el decreto del Gobierno anterior, que obligó a reanudar faenas, estableciendo condiciones que podrían ser aceptadas por medio de una ley. Se estimó necesario llamar la atención de las autoridades gubernamentales hacia el precedente funesto que sienta el decreto mencionado, en tanto que la Compañía General de la República continúa como por establecimiento en el mineral y beneficios que no se avienen con el propósito de poner fin al proceso inflacionario.

**FERRILOZA**

El Consejo se ocupó de la nota en que la Asociación de Industriales Metalúrgicos explica el origen del arbitraje sobre la indemnización de los conflictos planteados en la industria Ferri-loza S. A. Se dio cuenta, además, de la forma en que fueron atendidas las peticiones de los consejeros señores Pablo Weinmann, Roberto Hirsch y Cía. Ltda. y Mateo Zlatar.

## VINICULTORES DE VILLA ALEGRE SIGUEN ALARMADOS POR EL COBRO JUDICIAL DE IMPUESTOS EN MORA

EL GOBIERNO DEL VICEPRESIDENTE SEÑOR IRIBARREN LES PROMETIO —DICEN— SUSPENDER LOS REMATES, EN ATENCION A QUE HAN SIDO VICTIMAS DE LAS HELADAS.

Hemos recibido la siguiente carta:

Villa Alegre, 8 de Noviembre de 1946.

Señor Director del Diario LA NACION.— Santiago.

Muy señor nuestro:

Con gran sorpresa nos hemos impuesto que el abogado J. del Río, ha sido designado como representante de los viticultores de Villa Alegre y San Javier a fin de que apuren los juicios ejecutivos en contra de los señores monjes por contribuciones de viñas.

Oportunamente recibimos a E. disponer inmediata suspensión de los remates, conforme a la promesa del Gobierno anterior, hecha a la delegación de viticultores damnificados por las heladas, que se entrevistó con S. E. el Vicepresidente y la entrega del respectivo memorial.

Agradecemos a U. d. prestar a los viticultores de Villa Alegre, un apoyo a nuestra petición, dándonos a la publicidad en las columnas de su importante rotativo lo que exponemos, para que pronto sea una realidad, y los afligidos puedan seguir trabajando para dar el debido cumplimiento a sus obligaciones, quedamos de U. d. atentos, y S. S.

Por el Comité pro defensa de las Viñas.

Edmundo Henríquez, presidente.

Alfredo Cofré, secretario.

## CONSEJO DE LA CAJA DE EE. PARTICULARES

Bajo la presidencia del Ministro de Salubridad, señor Fernando Claro Salas, se reunió el Consejo de la Caja de Previsión de Empleados Particulares. Acordó declarar, que no es obligatorio presentar la ficha de Medicina Preventiva al declarar y justificar las cargas de familia, y tener los certificados de supervivencia de las mismas; solicitar del Servicio Médico Nacional de Empleados, que destaque su equipo móvil en la ciudad de Angol, con el objeto de que los empleados de esa zona puedan someterse al examen de salud exigido por la Ley de Medicina Preventiva; y despachar solicitudes de numeración imponentes.

## SERVICIO DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS REMATE JUDICIAL COMUNA DE SAN MIGUEL

Por resolución de fecha 5 de octubre del 3er Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, recaída en los autos por cobro de contribuciones a los Bienes Raíces, caratulado "Fisco con Deudores Morosos", Expediente N.º 75318, se ha fijado el día 11 de Noviembre próximo, a las quince horas, para que tenga lugar el remate de las siguientes propiedades de la Comuna de San Miguel:

ROL	DEUDOR	UBICACION	AVALUO
105	Juan Rebolledo M., Mian 1601.		17.600
184	Margarita Baroni Barra, M. L. Prado 1902.		16.900
286	Suc. Diógenes Morales, Av. Central 1425.		30.000
2177/8	Daniel Puga Abarca, 3.a Avenida.		26.000
2193	Belsario Quezada, 3.a Avenida 246.		36.000
2298	(Pablo Soto), Horacio Asenjo, 5.a Avenida 368.		85.000
2316/14	Raúl Casas M., 5.a Avenida 8.		136.000
2394/1	Ramón Montero D., 7.a Avenida, 2.º s/n.		30.000
2394/3	Ortizbal Vallejos Ramos, 7.a Avenida.		70.000
2427/11	Peter Lynch de Cabezas, 7.a Avenida.		70.000
2769	Retamales D. y Hnos., Carmo 1065.		103.500
3255	Suc. Rosalva Cataldo, M. Mira 593.		29.500
4409	Julio Lawack, La Pradera 10.		29.000
4449/22	Armando Alvarado, El Cairo.		40.000
4450/10	Raúl Ducchi, Larrain Vial 713, S. 23.		27.100
4454/5	Molés y O. Schapiro, Larrain Vial 805, St. 10.		274.000
4457/17	Alfonso Darrigrandi, Larrain Vial 708, St. 5.		29.400
5882	Manuel Parrines, San Francisco 5717.		30.000
6195/1	Victor Fuentetaja, A. Prat 2756.		70.000
6445	Ambrosio Pino, Angamos 5740.		22.100
6542	Hector Acuña, Santa Adela.		204.000
6789	Sara Castro Montt, Subercaseaux 2917.		212.000
7032	Margarita Callejas de T. Gran Avenida 5728.		681.000
7172/2	Agustín Sire y otro, San Ignacio 4820.		250.000
7435	Johan Grauschopf, Mozart St. 95.		183.400

MINIMUM: para cada propiedad los dos tercios del avalúo vigente.

BOLETA: El 10% del minimum señalado.

DEMÁS BASES Y ANTECEDENTES en autos citados y en el Servicio de Cobranza Judicial de Impuestos, Abogacía Provincial de Santiago, calle Castro N.º 6, 2.º piso.

SANTIAGO, 25 de octubre de 1946.

EL SECRETARIO

## EN HONOR DE LUIS VARGAS ROA



Un aspecto de la comida ofrecida por sus amigos al señor Luis Vargas Roa, quien ha sido nombrado Director del Museo de Bellas Artes.

## LOS FUNCIONARIOS DEL TRABAJO DEBEN MANTENERSE AJENOS A CUALQUIERA ACTUACION POLITICA

DICE EL DIRECTOR DE LOS SERVICIOS, SEÑOR HECTOR ESCRIBAR.

El Director General del Trabajo ha convocado a la siguiente reunión al Ministro del ramo:

"Algunos diarios de la mañana de hoy indican mi nombre como integrante del Subdepartamento Socialista, que ha quedado constituido recientemente.

Como lo anticipé oportunamente a U. d. esta mañana, estoy, no obstante lo dispuesto en el Art. 47 del Estatuto Administrativo, que tal designación, en el cargo público que desempeño, por eso me apresuro a declarar que se ha hecho sin mi consentimiento.

## MINISTRO DEL TRABAJO HA LOGRADO SOLUCIONAR GRAVES CONFLICTOS

En audiencia concedida a los periodistas a mediados de ayer, el Ministro del Trabajo señor Luis Bosay, formuló algunas declaraciones sobre su labor en los diferentes problemas que deberá resolver aquella Secretaría de Estado.

El ministro Bosay, informó que ha celebrado conversaciones con el apoderado de la Braden Copper, don Saul Artavia, quien le entregó una respuesta a la directiva de la firma en Nueva York, a proposiciones que le hiciera hace algunos días. También se han efectuado consultas a la Contraloría General sobre la situación legal del Decreto que ordenaba reanudar las faenas en el mineral de El Teniente, antecedentes con los cuales se propondrá la solución en el Consejo de Ministros de ayer en el Palacio de Villa del Mar.

Con respecto a los conflictos de las Compañías de Seguros y en la Industria, ya se habían firmado los convenios correspondientes entre representantes patronales y de empleados, que solucionan los conflictos penales, y se acuerda la reanudación de labores.

Por su parte, el peligro de paralización en la Industria Metalúrgica queda evitado gracias a la obtención de carbón inglés al país a mediados del mes.

## LA DIRECTIVA DEL SINDICATO "LAN"

En una reciente reunión celebrada en el salón de conferencias de la Universidad de Chile, a la que concurrió la totalidad del personal de empleados de la Línea Aérea Nacional, se acordó dejar constituido el "Sindicato Profesional de Empleados de la Línea Aérea Nacional".

Controlada por un inspector de la Inspección Provincial del Trabajo, se llevó a cabo la elección de la directiva de esta nueva entidad sindical, la que quedó constituida como sigue: presidente, don Rogelio Maira Poncea; secretario, don René Pairoa Eppe; tesoro, don Juan José Echeverría Fernández; y directores, don Raúl Alamos Barros y don Ignacio Rodríguez Carvajal.

Esta nueva institución, formada por el personal de esta empresa chilena de aeronavegación comercial, propenderá al perfeccionamiento técnico y profesional del numeroso personal, y su directiva está empeñada en llegar a un franco entendimiento con la superioridad de la Línea Aérea Nacional, con el objeto de trabajar tesoneramente por el engrandecimiento y progreso de una entidad que constituye uno de los más legítimos orgullos de Chile.

## DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido esposo y esposa, señor ANTONIO KATALINIC L.

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, el cortejo partirá desde su casa, habitación, calle Franklin 728, a las 4.30 P. M.

Atendido por la Empresa Asócar.

## DEFUNCION

Ha fallecido ex-istiendo nuestra querida esposa y madre, señora ROSA RUZ DE RIVEROS.

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, el cortejo partirá desde su casa, habitación, calle Franklin 728, a las 4.30 P. M.

Atendido por la Empresa Asócar.

## DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido esposo y padre, don EVARISTO MATURANA LECAROS.

Rogamos a los que fueron sus amigos y a los nuestros, se sirvan acompañarnos a la sepultura de sus restos, que se efectuará hoy domingo en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 10 horas de la Iglesia Republicana, donde se se sirva a las 11 horas, una misa por el descanso de su alma.

Carmen Zelada de Maturana y familia.

## DEFUNCION

Ha dejado de existir el señor doctor JOSE MIGUEL DE LA MAZA PEZOA.

Los funerales se verificarán hoy a las 16 horas, partiendo el cortejo desde la Capilla de la Clínica Santa María, donde se oficiará una misa por el descanso de su alma a las 11 horas.

La familia.

## DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido esposo y padre, don EVARISTO MATURANA LECAROS.

Rogamos a los que fueron sus amigos y a los nuestros, se sirvan acompañarnos a la sepultura de sus restos, que se efectuará hoy domingo en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 10 horas de la Iglesia Republicana, donde se se sirva a las 11 horas, una misa por el descanso de su alma.

Carmen Zelada de Maturana y familia.

## DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido esposo y padre, don EVARISTO MATURANA LECAROS.

Rogamos a los que fueron sus amigos y a los nuestros, se sirvan acompañarnos a la sepultura de sus restos, que se efectuará hoy domingo en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 10 horas de la Iglesia Republicana, donde se se sirva a las 11 horas, una misa por el descanso de su alma.

Carmen Zelada de Maturana y familia.

**Empresa Asócar**

EN SANTIAGO: CASA MATRIZ - 10 de Julio 490  
CASA CENTRAL - San Antonio 490  
SUCURSAL N.º 1 - B. O'Higgins 490  
SUCURSAL N.º 2 - B. O'Higgins 490  
GERENCIA - Serrano 654

SERVICIOS DE LA MAS ALTA CALIDAD EN TODAS LAS

**EMPRESA FORLINI**

TORTORA, MENENDEZ Y

COMPANIA 1937  
Teléfono 88716.

FORLINI es la Empresa de mejores precios y más módicos. Cuenta con las mejores instalaciones en urnas metálicas en todas las provincias y en el extranjero.

Atiende pedidos de provincias y en el extranjero.

EN VALPARAISO: AVENIDA PEDRO MONTT 440  
CARRERA - FONO: 5400

**SERVICIOS DE BENEFICENCIA Y ASISTENCIA SOCIAL**

**Empresa de Pompas Fúnebres**

DE LA BENEFICENCIA PUEBLA

SERVICIO DIURNO Y NOCTURNO

OFICINA PRINCIPAL: San Antonio N.º 456  
TALLERES: Panteón N.º 803  
Tel. 83995.

QUINTA NORMAL: Manchoa N.º 9170



## LA DELEGACION DEL AUTOMOVIL CLUB ARGENTINO LLEGO AYER A SANTIAGO

PARA LA HABANA A LA ASAMBLEA INTERAMERICANA DE AUTOMOVIL CLUBES.— DECLARACIONES A LA PRENSA.

HOY SE INAUGURA ESTACION DE SERVICIO



Ayer llegaron a Santiago los miembros de la delegación del Automóvil Club Argentino, en su viaje a la Habana, donde participarán en la Asamblea de Automóvil Clubes Interamericanos que se celebrará en dicha ciudad el 20 del presente. Preside la delegación el señor Carlos P. Anselmi, presidente del Automóvil Club Argentino, y presidente de la Federación Interamericana de Automóvil Clubes, don Eduardo Edo. Ingénieur don Edouard Edo, don Francisco Borronovo, don Alberto Lottet y don Carlos Vedovato, gerente del Automóvil Club Argentino y director de la revista "América".

En la tarde, los distinguidos dirigentes del automovilismo argentino, sostuvieron una amable charla con los representantes de los clubes de Santiago en el Hotel Carrera, durante la cual dieron a conocer los objetivos de su viaje y los puntos principales que tratarán en la asamblea, así como el turismo hacia el sur, que se intensificará en el futuro.

El señor Anselmi manifestó que uno de los puntos principales que se tratarán en la asamblea será el relativo a intensificar el intercambio de turismo hacia el sur, que se intensificará en el futuro.

## BIBLIOTECARIOS NORTEAMERICANOS

Hoy llegan a Los Cerrillos, representantes de Buenos Aires, don Carlos P. Anselmi, presidente del Automóvil Club Argentino, y presidente de la Federación Interamericana de Automóvil Clubes, don Eduardo Edo. Ingénieur don Edouard Edo, don Francisco Borronovo, don Alberto Lottet y don Carlos Vedovato, gerente del Automóvil Club Argentino y director de la revista "América".

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

El señor Anselmi, dará una conferencia en el Instituto Chileno-Norteamericano el día martes 12 a las 18.30 horas, sobre "Aspectos de los estudios bibliotecarios en los Estados Unidos", a la cual se han invitado a autoridades y bibliotecarios de esta ciudad.

Los visitantes partirán con destino a Lima, siguiendo el programa de su viaje, el día miércoles 13.

## Manifestación en honor de don J. A. Iribarren

OFRECIO AYER LA ASOCIACION DE EMPLEADOS DEL MINISTERIO DE EDUCACION

A las 13 horas de ayer se efectuó en el Estadio Italiano, la manifestación que la Asociación de Empleados del Ministerio de Educación ofreció al ex Vicepresidente de la República, don Juan Antonio Iribarren, en reconocimiento por su labor gubernativa en pro de la educación nacional.

Ofreció la manifestación, en un concepto discurso, el presidente de la Asociación, don Gonzalo Latorre. Contó, el señor Iribarren, en una brillante improvisación en la que se refirió a la labor educativa, y principalmente al papel que le corresponde al maestro, a quien calificó como el baluarte de la democracia chilena.

A continuación hablaron el Director General de Educación Primaria, don Oscar Bustos, el Jefe de la Enseñanza Técnica, señor Bahamondes, el Director de la Enseñanza Profesional, señor Jorge Santelices y el señor Santiago Wilson.

Los componentes de la Junta Ejecutiva de la Asociación de Educadores de Enseñanza Industrial y Minera, acompañados de algunos representantes de provincias, visitaron al Ministro de Educación, señor Alejandro Ríos Valdivia, a quien después de congratular por su designación para el cargo, expusieron diversos problemas relacionados con el mejoramiento de la enseñanza profesional y del personal de la rama en referencia.

Como conclusión entregaron al Ministro, señor Ríos Valdivia, un memorándum que consilia, entre otros puntos: Organización de la Universidad Industrial, dotación de locales y medios adecuados a las Escuelas del servicio, correlación de los estudios, tipos de cátedras, a las realidades presentes y futuras, ayuda efectiva a los egresados, escalafón y respeto de los antecedentes meritorios de los funcionarios en actual servicio, subsidio para la adquisición, derivado de, al menos constante de precios, etc.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

El Ministro, señor Ríos Valdivia, agradeció la cooperación que se le ofreció y reiteró sus propósitos de impulsar al máximo el desarrollo de la enseñanza profesional.

## EL CONSEJO DE GABINETE SIGUIO ESTUDIANDO MEDIDAS ECONOMICAS

EL MINISTRO DE DEFENSA DESMINTIO QUE EL GOBIERNO TENGA EL PROPOSITO DE RETIRAR EL PROYECTO DE MEJORAMIENTO DE LAS FUERZAS ARMADAS.—HOY HABRA NUEVO CONSEJO.

Ayer, poco después de las 18 horas, se llevó a efecto en el Palacio de Vía del Mar, el anunciado Consejo de Ministros, que fue presidido por el Excmo. señor Gabriel González Videla.

Al Consejo en referencia asistieron la casi totalidad de los Secretarios de Estado, a excepción del Ministro de Hacienda, señor Wachs, don Raúl Juliet, que se encuentra en la capital, despidiendo a los miembros de las delegaciones extranjeras que concurren a la Transmisión del Mando del Ministro de Agricultura, señor José Antonio Rodríguez, que asiste a la Exposición Ganadera, y como asimismo del Secretario General de Gobierno, señor Darío Poblete, que también se encuentra en Temuco.

La reunión del Consejo duró hasta las 18 horas, prosiguiendo después de una breve pausa de 15 minutos, reunión que prosiguió hasta poco después de las 20 horas.

En esta oportunidad actuó el Secretario del Consejo de Ministros, el Secretario Abogado de la Presidencia, señor Hernán Leizaola, quien expresó a los periodistas que no habría información oficial sobre lo tratado en el Consejo.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

El término de la reunión del Consejo, el Excmo. señor Gabriel González, se dirigió al Teatro Rex, donde presenció el Noticiero cinematográfico chileno sobre los actos de la Transmisión del Mando Presidencial y la Parada Militar en el Parque Cousiño.

## SIN SOLUCION HUELGA DEL DIARIO "EL SUR"

LA CAJA DE PERIODISTAS

Aún no se ha dado ninguna solución al conflicto que afecta al personal del diario "El Sur" de Concepción, que se encuentra en huelga desde el día 25 de octubre p.pdo.

En el día de ayer sostuvo una entrevista con el Director General del Trabajo, y posteriormente con el Ministro del ramo, una delegación del personal del diario, acompañada de dirigentes de la Federación de Trabajadores de la Prensa, sin ser posible llegar a solución alguna, por lo cual nuevamente mañana lunes se efectuará una nueva entrevista con el Ministro, con el objeto de buscar solución a este movimiento.

La Federación de Trabajadores de la Prensa hace un fervoroso llamado solidario a sus afiliados para acudir en ayuda económica de estos compañeros, la cual debe ser entregada en la Federación, calle Bandera 323.

CONSEJO DE LA CAJA DE PERIODISTAS

El Secretariado de la Federación ha elevado una lista de nombres a consideración del Presidente de la República, para que designe un representante directo de los periódicos.

En su reunión del día lunes la Federación trató de la elección del nuevo Jefe del Departamento Periodístico, y presentará, conjuntamente con el Círculo de Periodistas, una lista para consideración del Gobierno en la designación de tal cargo.

DEL M. DE TIERRAS

Se ha concedido a la Primera Compañía de Bomberos de Loncoche, título definitivo de dominio, por el sitio N.º 4 de la manzana 57 B, de la población citada, con una superficie de 1,250 metros cuadrados.

Se ha nombrado a don Luis Picasso Vallebuena, inspector de Bosques, ad honorem, con jurisdicción en la provincia de Cautín.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Almonacid, Onofre Vidal Pérez y Lorenzo Velásquez Aguilar.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Almonacid, Onofre Vidal Pérez y Lorenzo Velásquez Aguilar.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Almonacid, Onofre Vidal Pérez y Lorenzo Velásquez Aguilar.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Almonacid, Onofre Vidal Pérez y Lorenzo Velásquez Aguilar.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Almonacid, Onofre Vidal Pérez y Lorenzo Velásquez Aguilar.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Almonacid, Onofre Vidal Pérez y Lorenzo Velásquez Aguilar.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Almonacid, Onofre Vidal Pérez y Lorenzo Velásquez Aguilar.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Almonacid, Onofre Vidal Pérez y Lorenzo Velásquez Aguilar.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Almonacid, Onofre Vidal Pérez y Lorenzo Velásquez Aguilar.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Almonacid, Onofre Vidal Pérez y Lorenzo Velásquez Aguilar.

Se han concedido títulos gratuitos de dominio a las siguientes personas sobre los sitios ubicados en la población de Puerto Natales, provincia de Magallanes: Baños Barria Díaz, Severo Benítez Olguín, Elena Cárcamo Cárcamo, Ruperto Calchao Muñoz Jerónimo de Freitas Merino, Santiago Gómez Gómez, Delmiro Inao Alvarez, Lorenzo Loncomilla Díaz, Aristides Ortega Torres, Emil la Oyarzun Vera, Tadeo Oyarzun Oyarzun, María Rodríguez Muñoz, Emilio Soto Cárdenas, Juan Soto Estay, Juan Velásquez Al

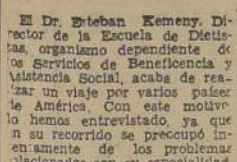






**EL PROGRAMA DE NUESTRA ESCUELA DE  
DIETETICA NO TIENE NADA QUE ENVIDIAR  
A LAS DE URUGUAY, PARAGUAY Y BRASIL**

DICE EL DOCTOR ESTEBAN KEMENY, QUE ACABA DE REALIZAR UNA JIRA POR LOS PAISES DEL ATLANTICO.— ESTIMA QUE EN EL PAIS HAY QUE INTENSIFICAR LA EDUCACION ALIMENTICIA, APROVECHANDO LA EXPERIENCIA DE LOS MEDICOS CHILENOS



a dietología.

### HONROSA INVITACION

El Dr. Kemeny contó en esta

tra con la honrosa invitación del Dr. Víctor Escardó y Amaya, profesor de Pediatría y Director del Instituto Interamericano de la Protección a la Infancia en

Montevideo: del Prof. Mario Quinto, médico-jefe del Hospital Fernández Figueira, de Río Janeiro, y del Ministerio de Salud Pública del Paraguay.

A la vez que a los servicios de alimentación de los hospitales, el Dr. Komeny prestó su atención a las escuelas que pre-

aran personal para dicho Servicio, como asimismo a ciertas reparaciones de interés especial (centrales de leche, frigoríficos, fábricas de pan, etc.)

modo de algunos aspectos clínicos de la dietética en Buenos Aires, sobre todo lo relacionado con los regímenes postoperatorios, materia en la que están muy al día.

Refiriéndose al pan argentino dice que en general es muy

buena, dadas las excelentes cantidades del trigo y de la harina además de tener una gran técnica de elaboración técnica que comprende cámara de fermentación, horno continuo, mejorantes, etc.

Finalmente, elogio algunas canaderías particulares y la preocupación técnica de los industriales de esta rama, los que cuentan hasta con una fábrica que produce máquinas para la

**PARAGUAY Y LOS ASPECTOS ASISTENCIALES**  
El Dr. Kemény tiene palabra de elogio para el Hospital de la Cruz Roja de Asunción, edificio de donación austro-húngara.

La Escuela de Dietistas está dirigida por el Dr. Montalvo.

GE

mbre y dirección, a vuelta de con-

suficiente para estudiar cualquier  
te preparadas para la enseñanza  
moderna y perfecta, instalada en  
y administrativo, y elementos meo

ica, útil y eficaz a un costo reducido.  
estudios y recibir su DIPLOMA.  
"GUIA DE ENSEÑANZA". Hágalo

7500 (Dr. Moneda Chilena)	
1970	1971
Elizabet ..... 1000	Elizabet ..... 1000
Felipe ..... 1200	Felipe ..... 1200

Preços		Preços	
kg de Arroz	1000	kg de Arroz	1000
kg de Algodão	700	kg de Algodão	700
kg de Leite	700	kg de Leite	700
kg de Feijão	800	kg de Feijão	800
kg de Maqui	800	kg de Maqui	800

Radio y Televisión 8 500  
Radio F. M. 400  
Radio 500  
Radio F. M. 800

Discos Artísticos .....  
Discos Comerciales .....  
Discos de Lucha .....  
**SIC JOHN PENABAZA**  
Punto de Corte y Costura y  
Luchas

<b>SPECIAL</b>	
Ledgers .....	\$ 750
.....	750
.....	750
.....	750
.....	750
<b>STOCKS SPECIAL</b>	
Pontiac.....	\$
.....	

	\$ 800	Ingeniería .....	
		Arquitectura .....	
		Administración .....	
		Administración Comercial .....	
		Comunicación y Organización .....	
		Colección .....	
	\$ 825	Derecho .....	
		Veterinaria .....	
	\$ 1500	Valores .....	
	\$ 1600	Resúmenes .....	

**PUEDA USTED ESTUDIAR  
LATINO-AMERICANA**

San Antonio 126



## EN LAS CANCHAS DEL CANODROMO

FUTBOL, BASQUETBOL Y BABY FUTBOL

En las canchas del Canódromo se jugarán hoy los siguientes encuentros amistosos de fútbol, basquetbol y baby fútbol.

### FUTBOL

**CANCHA N.º 1.** — En la mañana inauguración de la competencia de futuros cracks de los barrios. 14 horas: Atlético Filminense con Santiago Juniors, en cancha de fútbol. 15 horas: Cost. Amal con Olimpo de Cuyo, en cancha de fútbol. 16 horas: Santiago Juniors con Atlético Filminense, primeros equipos. 17 horas: Eduardo Cuminig con Buñes, cuartos superiores. 18 horas: David y Boggia, campeón del barrio Recoleta, con Frela, campeón del barrio Balmaceda. Formarán como sigue: DAVID y BOGGIA: Venegoli, Zelada, Sotelo, Hernández, Corvalán y H. Abasco; Espinoza, Donoso, Lemus, Abasco, González, Pérez, Frela. Merino, Jeldre y Ríos Silva. Luffi y Molina; Ramírez, Godoy, Moreno, Muñoz y Merino.

**CANCHA N.º 2.** — 4 horas: Olimpo de Cuyo con Costa Rica, segundos equipos. 15 horas: Ricardo Cuminig con Buñes, segundos equipos. 16 horas: Frela, con David y Boggia, segundos equipos. 17 horas: Santiago Juniors con Atlético Filminense, terceros equipos. 18 horas: Bariloche, con Viver con Maturana, división especial.

**BASQUETBOL.** — 16 horas: Ba. quedano con Ricardo Cuminig, equipos masculinos. 16.45 horas: Sergio Gálvez con Carlos Paria, equipos femeninos. 17.15 horas: Esquiqui Jorquera, campeón de Conchal con Roca de Buñes, campeón de Roca, equipos femeninos. 18 horas: Cooperarab con La Hora, cuartos masculinos. 18.15 horas: Ricardo Cuminig, campeón de los barrios, con Ba. quedano, tercer campeón de Santiago.

**TORNEO DE BABY FUTBOL.** — 8, dará comienzo esta tarde a la competencia de los barrios, con la participación de destacados jugadores populares.

## Torneo ciclista del "Centenario"

SE EFECTUARA HOY

En el velódromo Santa Laura se realizará esta tarde, un festival organizado por el Club Ciclista Centenario, que comenzará a desarrollarse a las 13.30 horas, es el siguiente: 1.ª prueba: Series de novillos milaneses. 2.ª prueba: Infantiles de 16 a 9 años, una vuelta a la pista. 3.ª prueba: Infantiles de 9 a 12 años, dos vueltas a la pista. 4.ª prueba: Cuarta categoría, subida al Cerro San Cristóbal, ida y vuelta con el siguiente recorrido: Santa Laura, Avda. Chile, Recoleta, Dominga, subida hasta el Castillo, bajar por Conchal, Recoleta, Avda. Chile y Santa Laura. 5.ª prueba: Juveniles, 2.000 metros con dos llegadas. 6.ª prueba: Final de novillos milaneses. 7.ª prueba: 3.ª categoría, 10 minutos por equipos con 8 llegadas cada 15 y 10 minutos. 8.ª prueba: 1.ª y 2.ª categorías, 35.000 metros estilo olímpico, con 7 llegadas.

### CITACIONES

Club De Brasil. — A sus jugadores infantiles, hoy a las 9.30 horas en cancha Patronato Santa Filomena. Arturo de Providencia. — Re-

## UNION ESPAÑOLA DIO FACIL CUENTA

SE REANUDARA EL CERTAMEN DE FUTBOL DE BUENOS AIRES

SAN LORENZO JUEGA HOY CON PLATENSE

Se reanuda hoy la competencia principal de la Asociación del Fútbol Argentino, que se suspendió el domingo pasado al decidir los árbitros no actuar en los partidos oficiales como acto de desagravio por la ofensa inferida al juez O. Cossio en el match Newell's-San Lorenzo, a quien se le hizo objeto de un atropello por parte de los fanáticos rosarinos, con los partidos correspondientes a la 22.ª fecha, cuya nómina es la siguiente: Estudiantes con Boca Juniors, árbitro Alvarez. San Lorenzo con Platense, árbitro Cangaro. Vélez Sarsfield con Newell's Old Boys, árbitro Roca.

Tigre con Chacarita, árbitro Ghazal. F. C. Oeste con Racing, árbitro Rey. Independiente con Atlanta, árbitro Fuster. Rosario Central con Huracán, árbitro Macías. River Plate con Lanús, árbitro Amoroso.

### COLOCACION ACTUAL

La colocación actual de los 16 equipos participantes, es la que consignamos en seguida: San Lorenzo, con 30 puntos; 2.º Boca Juniors, con 30; 3.º River Plate, con 34; 4.º Racing, con 33; 5.º Independiente, con 29; 6.º Estudiantes, con 27; 7.º Newell's Old Boys, con 24; 8.º Huracán, con 23; 9.º Platense, con 22; 10.º Lanús, Rosario Central y Chacarita, con 21; 13.º Vélez Sarsfield, con 20; 14.º Atlanta, con 17; 15.º Tigre, con 16; y 16.º F. C. Oeste, con 15 puntos.

### PROXIMA FECHA

La próxima fecha consulta los siguientes encuentros, Boca Juniors con Lanús, Huracán con River Plate, Atlanta con Rosario Central, Chacarita con Independiente, Racing con Tigre, Newell's Old Boys con F. C. Oeste, Platense con Vélez Sarsfield, y Estudiantes con San Lorenzo.

## CLASICO UNIVERSITARIO SE JUEGA EN SECCION CADETES

PARTIDOS OFICIALES FIJADOS PARA HOY

La competencia oficial de la Sección Cadetes continúa con los siguientes encuentros que se jugarán hoy: CANCHA EUGENIO MATTE — Magallanes con Unión Española, a las 10 horas, división juvenil. Árbitro señor Ángel Michel y 11 horas, división especial. Árbitro señor Gonzalo Ulloa, Director de turno, Magallanes.

CANCHA SANTA LAURA. — Magallanes con Unión Española, a las 9.45 horas, tercera infantil. Árbitro señor Julio Villanueva; 10.20 horas, segunda infantil. Árbitro señor Julio Villanueva y 11.15 horas, primera infantil. Árbitro señor Ángel Michel y 11 horas, división especial. Árbitro señor Gonzalo Ulloa, Director de turno, Magallanes.

ESTADIO CATOLICO. — Universidad Católica con Universidad de Chile, a las 9.30 horas, tercera infantil. Árbitro señor René Nuñez; 10 horas, segunda infantil. Árbitro señor Humberto Montero, Director de turno, Católica.

CANCHA CENTENARIO GENERAL. — Santiago con Audax Italiano, a las 9.30 horas, división juvenil. Árbitro señor Julio Mondaca; 10.25 horas, división intermedia. Árbitro señor Ernesto Mardones; y 11.30 horas, división especial. Árbitro Sr. Manuel Ahumada, Director de turno señor Ramón Zavala.

CANCHA MADEIRA. — Unión general, hoy a las 11 horas, en cancha de costumbre. Deportivo Roberto Encina. — Reunión de directorio, hoy a las 12 horas, en calle San Pablo N.º 450.

Club Solomayor. — Integrantes de sus tres equipos de fútbol hoy a las 13.30 horas en cancha Zambrano. San Pedro Bopitá F. C. — Junta general hoy a las 9.30 horas en su secretaría. Deportivo Minerva. — Integrantes de sus elencos de 1.ª y 2.ª división, a las 14.30 horas, en la cancha del C. Independiente.

POR EL SCORE DE 5 A 2.— LA LABOR DEL VENCEDOR RESULTO CONVINCENTE, MIENTRAS QUE EN EL TEAM PORTERO SE HIZO MANIFIESTA LA AUSENCIA DE ALGUNOS TITULARES.— ESTOS CUADROS FINALIZARON SU ACTUACION EN LA SEGUNDA RUEDA DEL TORNEO PROFESIONAL DE FUTBOL.

No más de quinientas personas asistieron en la tarde de ayer al estadio de la Universidad Católica, donde el conjunto de la Unión Española dio fácil cuenta del Wanderers por 5 a 2. Con este compromiso ambos conjuntos dieron por finalizada su participación en la segunda rueda del campeonato profesional de fútbol de 1946. Sin ser de extraordinarios méritos, la performance que esta vez cumplió el conjunto ganador fue de concepto satisfactorio. Aun más, mostró ayer lo que en todo el desarrollo del campeonato no había conseguido: trabajo. Es posible afirmar que la totalidad de las actuaciones irregulares que realizó el equipo de Santa Laura a lo largo del certamen de este año se debieron a que casi nunca atinó a formar su equipo de una manera que pudiera normalmente. En cada presentación hacia nuevos cambios. Aun veces se veía mejor que en anteriores, para fallar en seguida y volver a nuevas modificaciones. Total, que las veinte y tantas fechas de la competencia de la Unión Española pasó tratando de armar su equipo, lo que a nuestro parecer, sólo lo logró ayer. Y hay que dejar constancia que el equipo de iniciar el certamen de la Unión Española, en el papel, aparecía como el team con las mejores posibilidades, esto es, tomando en consideración con un numeroso plantel de jugadores de reconocidas aptitudes. Pero, lo malo estuvo en que nunca consiguieron entenderse y así se halla la explicación de la campaña apenas discreta que le cupo al cuadro de Hernán Fernández, que no alcanzó a clasificarse en el grupo de los seis primeros que posteriormente lucharán por el edilicio título de campeón. Sin que ello vaya en desmedro de la victoria que se adjudicaron los rosarinos, es menester consignar que el conjunto que ayer hizo actuar a Wanderers no podía alimentar mayores pretensiones. La ausencia de jugadores como Juan García y Osvaldo Sáez constituyó un factor importante en el desarrollo del partido. Su defensa estuvo muy insegura, ya que Rojas el suplente de García, fracasó totalmente en su cometido y con ello aseguró la total desorganización de la defensa. La no participación de Sáez, obligó a correr a la delantera a un hombre que se había mostrado sumamente útil en la línea media: Vázquez. También los punteros Leal y Arenas rindieron menos que Rivera y Díaz, jugadores que Wanderers ha hecho actuar en otras oportunidades con resultados más o menos positivos.

En consecuencia, tenemos que Wanderers presentó en su compromiso de ayer un team totalmente descoordinado y cuya labor no se ajustó en momento alguno a ningún plan ni modalidad de juego determinada. La Unión Española, en cambio, exhibió un entendimiento que lo reiteramos: no lo habíamos visto desde hacía mucho tiempo. De esta manera, con hábiles desplazamientos y movimientos bien concebidos, le bastó al cuadro rosarino para que en minutos para situarse en la cómoda ventaja de 3 a 0. Posteriormente, Wanderers tuvo algunas chapazos, producto de intervenciones individuales, que sirvieron para que los rosarinos mostraran que esta vez contaban también con líneas extremas firmes y de recursos, donde Isaac Fernández, de ágiler, efectuó una labor sobresaliente. En el segundo período, cuando los porteros gastando extraordinarios esfuerzos pudieron acortar distancias en el marcado y quedar, 3-2, en pocos minutos los españoles volvieron a imprimirle mayor velocidad a las acciones y sin mayores inconvenientes anotaron dos nuevos puntos. Los instantes finales carecieron de atractivos, ya que el partido estaba prácticamente definido y había con la cancha un elenco que se había mostrado claramente superior al otro.

La trascendencia de este resultado es relativa. Wanderers, no obstante su contraste, queda siempre entre los seis primeros, con 14 puntos. Y la Unión, el ganador, en el otro grupo con 23 puntos. Isaac Fernández fue el mejor jugador en merecimientos Lago Vázquez, Hernán Fernández, Carvajal y Bepert. En las filas wandererianas, comedió Campos, Escobar y Vázquez, pese a que este último en algunos pasajes abusó de las intervenciones recias. Pero de todas formas fue un elemento destacado y que hizo derecho de entusiasmo y coraje. El arbitraje del señor Francisco Rivas, nos pareció deficiente. No supo reprimir el juego brusco y dejó pasar por alto numerosas intervenciones recias, en que sus intenciones, asimismo, cometió ese error que se está haciendo tan frecuente y que es de las intervenciones recias, en que el comentario dejó pasar por alto un visible penal en contra de Wanderers para luego, al poco minuto, conceder a los rosarinos un tiro en contra de un delantero de la Unión. Consignamos en seguida los porteros más importantes del match: UNION ESPAÑOLA (5) — WANDERERS (2) —

Arbitro, señor Francisco Rivas. Unión Española (rojos): H. Fernández (capitán); Calvo e I. Fernández; Campa, Garrido y Bepert; Armignol, Cremaschi, Lago Vázquez, Carvajal y Martín. Wanderers (verdes): Vélez; Escobar y Rojas; Mondaca, Berrueto (capitán); Cepeda; Leal; Vázquez, Toro, Campos y Arenas. Secretar: Cremaschi (3), Lago Vázquez y Martín, de la Unión Española. Toro y Campos, del Wanderers.

7.ª Combina el trio central de los rosarinos Lago Varela da a CREMASCHI, que desde fuera del área ejecuta un tiro bajo de regular potencia, ante el cual Vélez no hace el mejor amago de contener. 12.ª Lago Varela en poder del balón, aprovecha una manifestación de su control para habilitar a CREMASCHI, que con lanzamiento cruzado anula por segunda vez la resistencia del guardavallas porteño. 16.ª Cremaschi elude con facilidad a Rojas y tira de distancia, ataja Vélez, pero el balón se le escapa. 17.ª El balón cayendo en poder de MARTINO, que de cerca anota una nueva ventaja. 18.ª Escobar, en un costado, tira un tiro libre, recibe el balón TORO, que se ceria por el centro y, luego de muy cerca vence a Fernández. 20.ª En una toletole, Calvo incurrió en hands penal. Cobrada la falta correspondiente la hace efectiva Escobar con tiro al cuerpo de Fernández, quien ataja bien.

SEGUNDO TIEMPO Al reiniciarse las acciones se advierte que en las filas porteñas Berrueto ha cambiado de puesto con Vázquez, y Arenas con Leal. 12.ª Calvo comete fuera del área un foul en contra de Berrueto. El tiro libre lo toma CAMPOS, que bate a Fernández. 13.ª Cremaschi habilita a Armignol, quien inmediatamente conecta un centro que recoge de boteo LAGO VARELA, y aumenta la ventaja para sus colores. 14.ª Armignol conecta un centro, que trata de recoger Lago (pifia), lo que aprovecha CREMASCHI para tirar violentamente; el balón rebota en una arista del horizontal y pisa hacia adentro. 15.ª En última instancia trató de sacar Escobar, pero también pifia. 16.ª Carvajal foule dos veces a Campos, y este debe abandonar la cancha. 17.ª Se accidenta Campa y sale del "field". 18.ª Termina el match. Unión Española (5) — Wanderers (2).

## DEL WANDERERS

Colo Colo puede completar hoy 29 puntos, si gana al "decano"

MATCH DIFICIL: UNIVERSIDAD DE CHILE-BADMINTON

Con los dos partidos que se efectúan esta tarde en el Estadio Nacional y otro en El Tranque, de Viña del Mar, se pondrá término a la segunda rueda del campeonato oficial de fútbol profesional.

En nuestro principal campo de deportes, el Colo Colo, y salvo que ocurra algo imprevisto, el Colo Colo debe sumar dos puntos más en su match con Santiago Nacional, con lo que totalizaría 29. El cuadro albo atraviesa por uno de sus buenos períodos y en una de sus performances más recientes, fue al puerto y empató con Wanderers, lo que no es cosa fácil. Anteriormente, tuvo un empate poco menos que dramático con Magallanes. El "decano", en cambio, no ha podido afirmarse definitivamente, y hoy lo vemos colocado en el último puesto de la tabla. Ganó a U. Católica, pero luego cayó ante el Santiago. En todo caso, del entusiasmo de este integrante y de la responsabilidad que les signifique este compromiso, puede esperarse que consiga una rehabilitación de proporciones, como lo sería su triunfo de hoy sobre el Colo Colo.

En el segundo match de la reunión, a la vez el más importante, Universidad de Chile no podrá confiarse bastante desde que lo dirige el jugador internacional argentino Nattino. Los estudiantes tendrán la satisfacción de ver reaparecer a Baeza, crédito del cuadro, y cuya ausencia se ha hecho sentir mucho. Creemos que estrecho desarrollo y en el cual es difícil anticipar un ganador.

El tercer partido de la última fecha de la segunda rueda del torneo, lo disputarán en Viña del Mar, Iberia con Everton. Son pronunciadas las posibilidades de los locales, por ser tales, pero no olvidemos que el conjunto de la Avenida Independencia ha realizado hace poco presentaciones muy estimables y que lo hacen tener como un adversario de peligro para cualquiera. Una vez Iberia fue al puerto y derrotó al Wanderers por 4 a 1, lo que quiere decir que el team se agranda cuando actúa en un medio extraño.

## PARTIDOS AMISTOSOS DE FUTBOL: ROMERO CENTRAL CON ESMERALDA

UNA NOMINA DE LOS QUE SE JUGARAN HOY

En canchas locales y de pu. los vecinos se jugarán hoy, los siguientes encuentros amistosos de fútbol: JUVENTUD RIO JACHAL, ALMAGRO. — Equipos infantiles. 14.30 horas, en cancha San Lorenzo. SANTA ELENA, ELEUTERIO RAMIREZ. — Cancha N.º 1 del Estadio Municipal de Providencia, a las 14 horas, con tres conjuntos. LACUNUA, TUCAPEL. — Tres conjuntos, a las 14 horas, en el Parque Cousiño. RIVER PLATE vs. CHILE FILMS. — Cancha de este último, a las 14 horas, con tres elencos. POBLACION DELICIAS vs. ARELLANO. — Tres elencos, a las 14 horas, en cancha Igualdad y Trabajo. EL TREBOL SAN JOSE DE LA ESPERANZA. — En Puente Alto, con tres equipos. 20 DE JULIO, CABLENGA. — A las 14.30 horas, tres conjuntos, en cancha paradero Escuela Agrícola camino Puente Alto. DEFENSOR CISTERNA vs. ESTRELLA DE SAN JOSE. — En Maipú, con tres teams. RICARDO CUMMING vs. BILNES. Dos equipos, a las 15 horas en la cancha Canódromo. Primer team del Ricardo Cumming: F. C. Rodríguez, Pinochet, Ariz, Jada, León, Pérez, Luna, Arenas. Puentes Mufos Leopoldo y Cisterna.

UNION SLO CHACON. — En esa localidad, con cuatro conjuntos. La delegación del Unión Slo partirá a las 8.30 horas, desde Av. El Pino esquina Los Angeles. Poblacion Manuel Montt. CALIFORNIA vs. MALLOA. — En esa localidad, con tres equipos. La representación del Chilornia partirá a las 8 horas desde la Alameda Bernardo O'Higgins, frente al Teatro Carrera. JUVENTUD BRASIL vs. EL DECIRO. — Con tres elencos, en Llanquihue. CLODIO BRITO vs. ESFUER.

GO DE CHILE. — Cuadros superiores, a las 15.45 horas, en cancha Nacional El Salto. Team del C. Brito: Gutiérrez, Fuentes, Jivaboi, Vache, Molina, H. Sili. UNION CENTENARIO vs. NAJONAL BOCA. — Cancha Viva, a las 14 horas, con tres conjuntos. VALDEBENITO vs. MICKY F. C. — Tres equipos, a las 14 horas en cancha San Ignacio N.º 1. LUMINOR vs. O'HIGGINS. — A las 14 horas, tres teams, en cancha de calle Olivos 1907. Primer equipo del Luminor: Cruz, Jasso y Neufuiri; Cruz, Latorre, Castro; J. Neufuiri, Calderón, Matfoletti, Arce y Castro. LAS BRISAS, WICO. — En San Antonio, con sus primeros conjuntos. JUAN VICUNA vs. TRAUMATOLOGICO. — A las 15 horas, con tres teams en cancha de Av. Inglaterra N.º 250. VILLA ITALIA F. C. FORMA. — Abal, Cancha de aquí, a las 14 horas, tres teams. NEWELL'S OLD BOYS vs. VALDESPORTIVA. — A las 10 horas, con dos teams, en la cancha Radio de la Armada (Quinta Normal). Equipo superior del Newell's Old Boys: López, Álvarez, Jada, León, Pérez, Luna, Arenas. Puentes Mufos Leopoldo y Cisterna.

UNION SLO CHACON. — En esa localidad, con cuatro conjuntos. La delegación del Unión Slo partirá a las 8.30 horas, desde Av. El Pino esquina Los Angeles. Poblacion Manuel Montt. CALIFORNIA vs. MALLOA. — En esa localidad, con tres equipos. La representación del Chilornia partirá a las 8 horas desde la Alameda Bernardo O'Higgins, frente al Teatro Carrera. JUVENTUD BRASIL vs. EL DECIRO. — Con tres elencos, en Llanquihue. CLODIO BRITO vs. ESFUER.

GO DE CHILE. — Cuadros superiores, a las 15.45 horas, en cancha Nacional El Salto. Team del C. Brito: Gutiérrez, Fuentes, Jivaboi, Vache, Molina, H. Sili. UNION CENTENARIO vs. NAJONAL BOCA. — Cancha Viva, a las 14 horas, con tres conjuntos. VALDEBENITO vs. MICKY F. C. — Tres equipos, a las 14 horas en cancha San Ignacio N.º 1. LUMINOR vs. O'HIGGINS. — A las 14 horas, tres teams, en cancha de calle Olivos 1907. Primer equipo del Luminor: Cruz, Jasso y Neufuiri; Cruz, Latorre, Castro; J. Neufuiri, Calderón, Matfoletti, Arce y Castro. LAS BRISAS, WICO. — En San Antonio, con sus primeros conjuntos. JUAN VICUNA vs. TRAUMATOLOGICO. — A las 15 horas, con tres teams en cancha de Av. Inglaterra N.º 250. VILLA ITALIA F. C. FORMA. — Abal, Cancha de aquí, a las 14 horas, tres teams. NEWELL'S OLD BOYS vs. VALDESPORTIVA. — A las 10 horas, con dos teams, en la cancha Radio de la Armada (Quinta Normal). Equipo superior del Newell's Old Boys: López, Álvarez, Jada, León, Pérez, Luna, Arenas. Puentes Mufos Leopoldo y Cisterna.

UNION SLO CHACON. — En esa localidad, con cuatro conjuntos. La delegación del Unión Slo partirá a las 8.30 horas, desde Av. El Pino esquina Los Angeles. Poblacion Manuel Montt. CALIFORNIA vs. MALLOA. — En esa localidad, con tres equipos. La representación del Chilornia partirá a las 8 horas desde la Alameda Bernardo O'Higgins, frente al Teatro Carrera. JUVENTUD BRASIL vs. EL DECIRO. — Con tres elencos, en Llanquihue. CLODIO BRITO vs. ESFUER.

## Fútbol oficial en Providencia y Quinta Normal

PROGRAMA DE HOY

Las Asociaciones de Fútbol de Quinta Normal y Providencia, han fijado para hoy los siguientes encuentros correspondientes a competencias oficiales de fútbol profesional.

QUINTA NORMAL. — A las 15 horas: Patrio vs. Esquiqui Jorquera, primeros equipos. A las 15 horas: Juventud Rio Jachal vs. Almagro, segundos equipos. A las 15 horas: Juventud Rio Jachal vs. Almagro, segundos equipos. A las 15 horas: Juventud Rio Jachal vs. Almagro, segundos equipos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

PROVIDENCIA. — A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos. A las 14 horas: Real Olimpo vs. Jorge V. tres conjuntos.

**Husqvarna**

La máquina de coser sueca de prestigio universal.

CON SOLO \$200. AL MES

ENSEÑANZA DE SU MANEJO MEDIANTE CURSOS GRATUITOS

NUESTRA SALA DE VENTA EN:

LA MANUFACTURA INTERNACIONAL

HERNAN FUENZALIDA VALLEDOR

NUEVA YORK 55

CHILE EXPLORATION COMPANY ANDES COPPER MINING COMPANY

MINAS Y PLANTA EN CHUQUICAMATA

MINAS Y PLANTA EN POTRERILLOS

ANACONDA de mina al consumidor

Productores de COBRE, un metal de vital importancia para el progreso y desarrollo económico del mundo

Oficinas en: SANTIAGO, VALPARAISO, ANTOFAGASTA, TOCOPILLA, BARQUITO Y VALDIVIA



# MAGALLANES SE ADJUDICÓ TAMBIÉN LA 2.ª RUEDA

DEL C. PROFESIONAL DE FÚTBOL, AL GANAR ANOCHÉ AL AUDAX POR 3 A 1

**G. Cross se impuso con el score de 2 a 1 a U. Católica**

Veinticinco mil personas, más o menos, presenciaron anoche en el Estadio Nacional el primer partido de fútbol profesional de la temporada. El encuentro, que comprendía los partidos entre Green Cross y Universidad Católica, y Magallanes con Audax Italiano, en ambos casos, por la clasificación de la segunda rueda del campeonato oficial. El triunfo de Green Cross, por 2 a 1, lo dejó en el sexto lugar de la tabla de posiciones, es decir, con derecho a participar en la tercera y última etapa que se disputa a partido único, en la que se decide el título. Magallanes, que venció por 3 a 1, pasa a ocupar el lugar de honor del torneo con los dos puntos.

De los dos partidos, sin duda el más interesante fue el que se disputó entre Green Cross y Universidad Católica. Este partido, que se disputó en el estadio de la Universidad Católica, fue muy interesante, ya que se disputó en un terreno muy irregular, lo que hizo que el juego fuera muy difícil. El partido terminó con un empate a uno, lo que obligó a disputar un partido de desempate.

En el partido de desempate, que se disputó en el estadio de la Universidad Católica, Green Cross se impuso por 2 a 1. Este resultado, que fue muy inesperado, dejó a Green Cross en el sexto lugar de la tabla de posiciones, y a Universidad Católica en el séptimo. El partido de desempate fue muy interesante, ya que se disputó en un terreno muy irregular, lo que hizo que el juego fuera muy difícil.

Los universitarios tuvieron una mala noche, ya que se les fue el balón en el momento más importante del partido. El partido terminó con un empate a uno, lo que obligó a disputar un partido de desempate.

La notable performance del Green Cross—actual campeón profesional—no ha sido suficiente para que se clasifique en la segunda rueda del campeonato. El partido terminó con un empate a uno, lo que obligó a disputar un partido de desempate.

Contrario a lo que se esperaba, el partido terminó con un empate a uno, lo que obligó a disputar un partido de desempate. El partido de desempate fue muy interesante, ya que se disputó en un terreno muy irregular, lo que hizo que el juego fuera muy difícil.

La abolicción del empate a uno, que se había establecido en el primer campeonato, no ha sido suficiente para que se clasifique en la segunda rueda del campeonato. El partido terminó con un empate a uno, lo que obligó a disputar un partido de desempate.

## DIVISION DE HONOR DE LA FEDERACION DE FOOTBALL DE CHILE

CALENDARIO DE LOS PARTIDOS OFICIALES CORRESPONDIENTES A LA DECIMATERCERA FECHA, SEGUNDA RUEDA

DOMINGO 10 DE NOVIEMBRE DE 1946  
ESTADIO NACIONAL:  
14.30 horas: Stgo. Nacional vs. Colo Colo. Arbitro, señor O. de la Cruz.  
15.15 horas: Universidad de Chile vs. Universidad Católica. Arbitro, señor E. Andrade.  
ESTADIO EL TRÁNQUE:  
16.15 horas: Everton vs. Iberia. Arbitro, señor A. Herreola.  
Director de turno, señor A. Concha. Médico, doctor O. Marín.

## ¿QUE ES \$ 1?

“PUEDEN SER LA VIDA DE UN NIÑO”

Contribuya con UN PESO mensual a la CAMPAÑA NACIONAL DEL PESO CHILENO S. I. D. E.

Pro Socorro Infancia Desvalida de Europa. Envíe su óbolo al diario LA NACION. El producto de esta campaña se destinará durante seis meses a favor de los niños de Europa y después quedará establecida, en forma permanente, a beneficio de la infancia de Chile.

## Figuras destacadas: Barrera y Romo

ARQUEROS.—No obstante el dominio ejercido por el Audax, Pérez no tuvo mucho trabajo. Chirinos nada pudo hacer para evitar los tres goles de su baluarte.

ZAGUEROS.—Barrera superó con creces a José López, quien fue el jugador más destacado. Barrera, que se desempeña en la defensa, fue el jugador más destacado. Barrera, que se desempeña en la defensa, fue el jugador más destacado.

DETALLES TECNICOS  
MAGALLANES-AUDAX  
1.º Tiempo  
M. A.  
Shots directos... 9 2  
Shots desviados... 3 4  
Detenido el arquero... 1 7  
En los postes... 0 0  
Hands... 3 4  
Fouls... 13 8  
Offside... 0 2  
Corners... 0 0  
Técnicos... 0 0  
Outs... 14 4  
Outs al contrario... 4 3  
Penalty... 1 0  
Auto-goal... 0 0  
GOAL... 3 1

2.º Tiempo  
M. A.  
Shots directos... 8 6  
Shots desviados... 4 6  
Detenido el arquero... 6 3  
En los postes... 0 0  
Hands... 0 0  
Fouls... 7 14  
Offside... 1 2  
Corners... 3 4  
Técnicos... 0 0  
Outs... 20 8  
Outs al contrario... 2 3  
Penalty... 0 0  
Auto-goal... 0 0  
GOAL... 1 0

## COMO QUEDAN

Con los resultados registrados ayer, la posición actual de los tres equipos que actúan en el campeonato profesional de fútbol, es la siguiente:  
1.º Magallanes, con 31 puntos;  
2.º Audax Italiano, con 30; 3.º Universidad de Chile, con 28; 4.º Colo Colo y Green Cross, con 27; 5.º Wanderers, con 26; 6.º Universidad Católica, con 24; 7.º Unión Española, con 23; 8.º Santiago, con 22; 9.º Barón, con 21; 10.º Everton, con 19; 11.º Iberia, con 18; 12.º Santiago Nacional, con 15 puntos.

de Alderete, que juega a Claviera. El puntero expulso, un centro largo que conecta González, casi al frente del arco de Livingston. Al verse acorralado por Vidal cede a Alderete, quien lanza violento tiro que rebota casualmente en ARA. Ya, para introducirse luego en el portico de los estudiantes, cuyo guardavalla ha perdido sin que se le colacione. ¡Gol!

34. El juez amonesta a Prieto, sancionando al cuadro estudiado con un “técnico”.  
40. En el centro de la cancha, Ruiz pide a Carrasco, que se retire, tanto por el balón a GONZÁLEZ. Este supera a Vidal en carrera y pese a la entrada de Livingston que trata de sacarle la pelota de los pies, alinea el equipo de Magallanes hasta el fondo las redes, conquistando el segundo gol para sus colores. ¡Gol!

## SEGUNDO PERIODO

50. Paltando dos minutos para el término del encuentro, el período final alcanza a 32. “Corta” el balón a GONZÁLEZ. Este supera a Vidal en carrera y pese a la entrada de Livingston que trata de sacarle la pelota de los pies, alinea el equipo de Magallanes hasta el fondo las redes, conquistando el segundo gol para sus colores. ¡Gol!

## MAGALLANES (3)-AUDAX (1)

ARBITRO: señor Sergio Bustamante.  
MAGALLANES (abolicción): Pérez, Barrera y J. López; Las Heras, Flores y Albaidin; L. López, Soares, Epeloa, Orlandelli (capitán) y Sandoval (verdes).  
AUDAX ITALIANO (verdes): Chirinos; Ron y Henriques; Acuña, Fabiani, Georgi, Varela y Romo. GOLES: Soares (2) y Epeloa (1) de Magallanes; y Jimenez, del Audax.

## RESULTADO DE LA 1.ª RUEDA: Magallanes (4)-Audax (2)

## PRIMER TIEMPO

3.º Georgi prueba a Pérez con tiro potente que contiene bien el meta abolicción.  
4.º Las Heras y juego de ser atendida fuera de la cancha retorna en inferioridad física. López se ubica de alero derecho. López se ubica de alero derecho. López se ubica de alero derecho.

17. Orlandelli cruza y Las Heras, que encina a Henriques, efectúa un centro que conecta directamente Epeloa, con golpe de cabeza, y derrota sin atenuantes a Chirinos. ¡Gol!

DELANTEROS.—El único hombre que Magallanes ubicó adelantado fue Epeloa. Los demás prácticamente no se vieron, principalmente Soares, estuvo anulado por Acuña. Orlandelli no ensayó peligrosos tiros al arco. La vanguardia del Audax perdió mucho con el abandono de Georgi, lo que le restó efectividad. Romo, Varela, Jiménez y Fabiani gastaron sus mejores esfuerzos procurando sobrepasar la férrea defensa del ganador. Sobresalió Romo.

ARBITRO.—El señor Sergio Bustamante cumplió su misión dignamente, ya que el match alcanzó un desarrollo muy interesante, con exceso de brusquedades por parte de ambos bandos. Tuvo el señor Bustamante fallas desafortunadas, pero que perjudicaron por igual a vencedores y vencidos.

Básquetbol entre conjuntos de las series inferiores  
La dirigente local del básquetbol ha filado para hoy los siguientes encuentros por la competencia oficial de 1946:  
CANCIA BENEFICENCIA.—Stade con Beneficencia, tres equipos, a las 9.15, 9.15 y 10.15 horas. Turno, delegado del Colo Colo.  
CANCIA TRACCION.—Comerio con Tabó, primeros y segundos equipos, a las 9.15 y 10.15 horas. Turno, delegado del Audax Italiano.

CANCIA PABLACION CHACA.—BUCO, Colo Colo con Tercera, tres equipos, a las 9.15, 9.15 y 10.15 horas. Turno, delegado del Deportivo Nacional.  
CANCIA PEDRO MONTT.—Palestino con Pedro Montt, primeros y segundos equipos, a las 9.15 y 10.15 horas. Turno, delegado de Atletico Polig.  
CANCIA STADE FRANCAIS.—Atenas con Cabrera, Gapa, primeros y segundos equipos, a las 9.15 y 10.15 horas. Turno, delegado del Ferrovial.

BUENOS AIRES.—El navegante solitario ha pasado los últimos cuatro meses dentro de una neblina de misterio, que le impidió salir a la luz pública. En su viaje de exploración, el navegante solitario ha pasado los últimos cuatro meses dentro de una neblina de misterio, que le impidió salir a la luz pública.

BRITISH BROADCASTING CORPORATION  
HORA CHILENA  
DOMINGO 10 DE NOVIEMBRE DE 1946  
21.75 megs. 13.79 mts.  
16.00 a 19.00  
15.07 megs. 19.91 mts.  
16.00 a 23.30  
12.04 megs. 24.92 mts.  
9.41 31.88  
de 22.00 a 23.45  
6.05 megs. 49.89 mts.

ANOCHÉ NO HUBO PELEAS  
POR ENFERMEDAD DE FAVATTA FUE SUSPENDIDO EL PROGRAMA.  
El programa de box que debía realizarse anoche en el cuadrilátero del Caupulicón fue suspendido por encontrarse enfermo el pugilista argentino Héctor Favatta, cuyo encuentro con nuestro compatriota Arturo Guzmán, era esperado por la afición con mucho interés. Los antecedentes de bueno que ambos boxeadores tienen.

Favatta será examinado el lunes por una comisión médica, que determinará si el boxeador argentino puede seguir boxeando, pues la pelea de anoche fue suspendida, por notarse en Favatta una ligera lesión cardíaca, por lo cual le fue impedido realizar este encuentro que tanto interés había despertado entre los aficionados desde temprano, ocupaban las aposentadas del Caupulicón.

Al avisar la empresa, la suspensión de las peleas de anoche, avisó al público asistente que podían pasar por la boletería a retirar el valor de sus entradas, y que las peleas del programa de esta noche se realizarán, imposiblemente, el miércoles 13 del presente mes, aun en el caso de que Favatta no pudiera continuar luchando el resto del programa de anoche se realizará el próximo miércoles.

## ARBITROS PARA EL FUTBOL DE HOY

DESIGNACIONES OFICIALES DE SU DIRIGENTE

La Asociación de Arbitros de Santiago, ha hecho las siguientes designaciones para los encuentros oficiales de fútbol que se jugarán hoy:  
ESTADIO NACIONAL.—14.30 horas: Arbitro, señor Guillermo Báez, guardalíneas, señores O. Pinto y R. González.  
16.15 horas: Arbitro, señor Higinio Madrid, guardalíneas, señores J. Chandra, J. Villagrán y C. Vergara.  
C. ZAMBRANO N.º 1.—Tarde: señor E. Collado.  
C. ZAMBRANO N.º 2.—Tarde: señor L. Medina.  
C. CAUPOLICAN.—Tarde: señor L. Moraga.  
LO SAEZ.—Tarde: señor R. Aranda.  
LO HERMIDA.—Tarde: señor G. Peña.  
NUNOA.—Tarde: señores J. Hernández, J. Elgueta y C. Toro.

RIO J. E. MATTE.—Tarde: señores E. Ayarza, H. Valdebenito y D. Faundes.  
FAMAE.—Tarde: señores J. Castro, O. Jaraquemada y C. Vergara.  
SANTA FILOMENA.—Tarde: señores A. Cantillana, J. Aguilera y R. Morales.  
FERROVIARIOS.—Tarde: señores H. Salinas, E. Núñez y R. Núñez.  
C. PAPELERA.—Tarde: señores I. Gerli, L. Arroyo y P. Ojeda.  
FERROVIARIOS N.º 2.—Tarde: señores L. Fuenzalida, A. Cuevas y P. Puyol.  
ARCO IRIS.—Tarde: señores A. Alarcón, L. Fortunatti y E. Rojas.  
FABRICA DE GAS.—Tarde: señores M. Santibáñez, Francisco Mirabel.

MACCABI.—Tarde: señor J. Moreno.  
BANFIELD DE YUNGAY.—Tarde: señor Z. Carreño.  
NORTEAMERICA.—Tarde: señores M. Araya y G. Madariaga.  
ESTADIO MALLOCO.—Tarde: señores J. Suazo y Francisco Barrios.  
MARRUCOS.—Tarde: señor J. Galaz.  
PENAROL.—Tarde: señores J. White y H. González.  
SAN BERNARDO.—Tarde: señores O. Albarrán y M. Soto.  
TALAGANTE.—Tarde: señor J. Hernández.  
MAIPO.—Tarde: señores E. Talbo, B. Córdoba y S. Vera.  
SAN ANTONIO.—Tarde: señores C. Solís de O. y O. Moraga.  
ISLA DE MAIPO.—Tarde: señor R. Rebollo.

## Unión Ferroviario con Famae actúan en match oficial

CONTINUA HOY TORNEO AMATEUR

La Asociación Santiago de Fútbol filó para hoy los siguientes encuentros por el torneo oficial de 1946:

DIVISION DE HONOR  
Cancha Famae.—U. Ferroviario con Famae, a las 15 horas.  
Cancha Sta. Filomena.—Walter Muller con Small Star, a las 15 horas.  
Cancha Eugenio Matte.—Allan de Viguera con Carica, a las 15 horas.  
Cancha Ferroviaria.—Unión Condell con Loma Blanca, a las 15 horas.  
COPA UNION  
Cancha Papeleta.—Cuarta Zona con Propa, a las 15 horas.  
Cancha Ferroviaria N.º 2.—Manuel Acevedo con C. Walker, a las 15 horas.

## COPA REPUBLICA

Cancha Arco Iris.—La Cruz con Arco Iris de Suñes, a las 15 horas.

## COPA LUIS HUERTA

Cancha Fábrica de Gas.—A las 15.30 horas: 1.º de Mayo con Apo. o a las 17 horas, Cía. de Gas con Estrella.

## DIVISION DE ASCENSO

Cancha Norte América.—A las 15.30 horas: Flecha con Fortín Mapocho, dos equipos.

En Malloco.—A las 16 horas, Ferroviarios de Santiago con Malloco Atlético.

FINCH PONG.—En los encuentros jugados antea por el torneo interno de la Unión Española, se registraron los siguientes resultados: E. García derrotó a M. López; A. Cremaschi a F. García; F. Giménez a E. Alonso; G. García a F. López; F. Barrio a P. Calvo; J. García a Y. Lario; E. Vallón a J. Sánchez; y A. Riquelme a C. Chicharra.

LA CREMA DENTA COLGATE TIENE UNA ESPUMA PENETRANTE QUE, MEDIANTE EL CEPILLO LLEGA A LA RAIZ DE LOS DIENTES Y AYUDA A DESALOJAR LAS PARTÍCULAS DE ALIMENTO QUE SE ACUMULAN EN LA CAVIDAD DE LOS DIENTES Y CAUSAN MAL ALIENTO.

MAIS TARDÉ... BRACIAS A COLGATE... VATA DENTA... TE GUSTA EL DOLOR... ES PRECISO QUE NO LE QUIERAS... EL DOLOR JAMÁS.

COLGATE LIMPIA Y PULIE LOS DIENTES.

CONTIENE Aproximadamente 100 Gramos. Granda 50 Gramos. Mediana 25 Gramos.

Fin de la transmisión.



# LOS MEJORES "STAYERS" DE LA CACHA SE ENFRENTARÁN EN EL CLÁSICO "LA COPA" QUE SE DISPUTARÁ HOY EN EL CLUB HIPICO

La reunión de hoy en nuestro principal hipódromo, promete alentar un señalado éxito, pues el programa, organizado en forma de gran interés, ya que la mayoría de las pruebas cuentan con numerosos anotaciones y ofrecen serias dificultades para el pronosticador, factores que seguramente darán margen para que los buenos aficionados se sucedan con demasiada frecuencia.

EL CLÁSICO "LA COPA". Compromiso básico del "meeting" es la disputa del clásico "La Copa", sobre un recorrido de 3.500 metros, reservado a caballos de 3 años y más, cargando el peso de reglamento dotado con una recompensa de \$ 150.000 al vencedor, más un objeto de arte donado por el Club Hípico, y en donde se han dado cita nuestros mejores fondistas. Esta competencia, y que es una de las más antiguas que registra el calendario chileno, se corrió por primera vez en el año 1874, correspondiendo el triunfo a By the Sea, un hijo de Thor manby y Ezerio, de propiedad del señor J. Ramón Echeverría. Posteriormente, y entre otros, han triunfado: M. Gambetta, Gavilán, Magnolia, Pílipio, Corral (2 veces), Pílipio (2 veces), Chapasop; II Wanderer (2 veces), Genovés, Sky (3 veces), Toldiera (3 veces), Fatal II (3 veces), Pieve, Fronteur, Rebecca, Pichín, Mesalino, Celso, Petrarca, Burlesco, Index II, Pílipio (2 veces), Oiseau Moutche, el

SEIS ADVERSARIOS LUCHARÁN POR LOS 150 MIL PESOS DE RECOMPENSA.

HIPO DEFENDERÁ EL PRONOSTICO DE "LA NACION". PAN DE AZÚCAR Y DAQUIRI SON LOS LLAMADOS A ABANDONAR LA CATEGORÍA DE PERDEDORES.— LOS LAGOS ES NUESTRO CANDIDATO EN LA CARRERA DE FONDO.— LA FRAGUA, BULNES, FULGOR, CARRETINA Y COCORA NOS GUSTAN EN LOS HANDICAPS SOBRE 1.200 METROS.

gran Old Boy (3 veces), Duty, Margot II, Rosicler III, Almirante Sturges, Salpicon (2 veces), Dichoso, Portos, Charmer, El Peral (2 veces), Agro, Cañoria, Polymela, Statutto, Oakland, Reimeta, Statutto, Raudal, Palas Royal (2 veces), Grimby, Fouché, Pílipio (2 veces), Carnaval, Wellington y, finalmente, Corinto, el año pasado.

Como puede apreciarse en la larga lista de sus vencedores, figuran casi todos los grandes cracks que han desfilado por nuestras pistas, y que después de la reproducción, han dado hijos que también se lucieron en este tradicional encuentro.

En la presente oportunidad han sido inscritos los siguientes: más destacados "stayers" actualmente en training, y sólo es de lamentar la ausencia de Pi-

cafort, que habra agregado una nota novedosa a este cotejo, pues hasta el momento, se desconocen sus aptitudes para los recorridos de largo aliento.

Encabeza la lista Franqueo, el espléndido defensor de la insignia azul y rojo, que tan lucida actuación le ha valido a través de su campaña. En sus últimos compromisos llegó tercero de Pílipio y Tabano, en la milla del Principio de Gales; después fracasó en el clásico Club Hípico que se adjudicó el hijo de Rapiere y, finalmente, remató de lista de Copenhagen, Cambridge II y Rapiere, en los 3.000 metros del premio España. El pensionista de Covarrubias va muy bien a su estado actual, es inmejorable, puede tener honrosa colocación al final.

Cambridge II ha tenido brillan-

te figuración en sus pasados compromisos, cierto es que a pesos muy convenientes, exceptuando su última victoria en el clásico Agustín R. Edwards, en que corrió 2.400 metros, en donde con 87 kilos se impuso, en el mejor de los estilos, sobre Agraria y Captain Blood. El descendiente de Cameronian se ha ido superando en cada una de sus presentaciones, y como llega a cumplir su anotación en la plenitud de sus medios, forzoso es asignarle muy buenas probabilidades en esta ocasión.

Copenhagen, cuenta con una hoja de servicios espléndida, ya que en todas sus anteriores no ha bajado del tercer lugar. En su último compromiso, en la milla de Remonta, se le dio un golpe de efecto, perdiendo contra Cambridge II en la milla y media del Jorge Zamudio Flores; remató detrás de Halcón y Quemadito, en el clásico Ejercicio de Chile, corriendo en La Palma, en un corto galope de escape, el día de la disputa de Cambridge II Rapiere y Franqueo, en los 3.000 metros del clásico España, cargando 85 kilos. El defensor de cuerpo propio del corral, Ocaño, lleva su mejor aliado en el severo recorrido, y en atención a que su training no deja nada que desear, hay que considerarlo como el favorito de la competencia, más calificado para imponerse.

Hipo, considerado como uno de los valores más altos de la cancha, batío, por amplio margen a Tabano, en los 2.600 metros del internacional, clasificándose segundo de Virrey, a 8 cuerpos, en el clásico Valparaíso Sporting Club, performance mediocre y que se explica por una penúltima condición en que se encontraba la pista. Después remató detrás de Terek, en un handicap sobre 1.800 metros, ofreciendo ocho kilos al ganador, continuación cayó derrotado por Pílipio, en el premio Club Hípico, y, finalmente, llegó último en el clásico clásico España, defección muy explicable, pues no se había visto bien en el día de la disputa, y en consecuencia, se le dio un peso. El importado hace tiempo que se viene alistando para este encuentro, al que llega en el sumo de sus formas, y por otra parte, como la distancia no es inconveniente creemos que su chance es de primer orden.

Rapiere se clasificó dos veces en el plazo y luego consiguió su primera única victoria, en una suelta, al vencer a un grupo estrecho a Captain Blood y Pedro de Valdivia, en los 2.600 metros del premio Luis Larraín Prieto, con 52 kilos en el lomo, poniendo fin a su campaña con un rotundo fracaso, en el Agustín Edwards, en donde, con 51 kilos, finalizó penúltimo. Naturalmente que después de esa pesada carrera y con el peso de reglamento y 52 kilos, con los mejores elementos, su chance es completamente nula.

Completa el grupo Tabano, ya serie de triunfos en el Sportivo Club, destacando como el mejor crío de los últimos años, pero de regreso a Santiago, la suerte se puso en su contra y no ha podido obtener ni una sola victoria. Perdió por largos 4 cuerpos contra Hipo, en el clásico nacional, a continuación escoltó a Pílipio, en la milla del clásico Principio de Gales, y, por fin, se clasificó tercero de este mismo clásico, en los 1.800 metros del premio Club Hípico. Ahora se presenta después de un corto descanso, en gran forma, como lo demuestran sus corrientes, y como ya ha demostrado su pastura de "stayer", debe ser el favorito de preferencia a la llegada.

Analizada la opción de los distintos adversarios, y reconociendo que la elección es mucho más complicada de lo que a primera vista parece, vamos a darnos por Hipo para el sitio de honor, reservándole el siguiente a Copenhagen.

LAS PRUEBAS ORDINARIAS

PRIMERA CARRERA

Se dará comienzo a la reunión con el premio Halcón, en la prueba de eliminación, sin apuestas, en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

SEGUNDA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

TERCERA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

CUARTA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

QUINTA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

SEXTA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

SEPTIMA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

OCTAVA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

NOVENA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

DIEZ CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

ONCE CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

DOCE CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

TRINCE CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

QUINCE CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

SEISCIENTA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

## NEBUCANO DEFENDERÁ NUESTRO PRONOSTICO EN LA PRUEBA CENTRAL DE LA MAÑANA

Las nueve carreras de costumbre consultó el programa confeccionado para la mañana de hoy por el Hipódromo Chile, dos de las cuales son condicionales sobre 950 metros, siendo handicaps las restantes de 1.500 metros.

Pasamos a hacer nuestras apreciaciones para fundamentar nuestros pronosticos.

PRIMERA CARRERA

Se inicia la reunión con un compromiso condicional sobre 950 metros reservado a potranças de tres años no ganadoras, en donde intervendrá un lote modesto que cuenta con Aníada, Anañay, Blandina y Tripletta como las de mayores títulos, sea por sus anteriores figuraciones, o por el buen estado que han revelado en sus cotejos durante la semana.

Aníada cuenta con un segundo lugar detrás de Diamante en esta misma distancia el día 12 de octubre, luciendo una buena expectativa para cambiar de categoría, y es nuestra preferida para el primer lugar.

Blandina y Tripletta, que conocen el recorrido, nos parecen las llamadas a poner a prueba sus bondades y que dan por sus placés.

SEGUNDA CARRERA

De análogas bases a la anterior, es la de segunda hora y en ella van con chances muy equiparadas La Porrona, tercera de Bella Donna y Azores; Condorita, escoltada de Chilota; Azores, que ha estado perdiendo de pura ma-

la suerte, puestos ultimamente en la distancia, y que desprecia una ayuda poderosa en la distancia, y finalmente, Gónica, que fue tercera de Huatuna y Bobine, viéndose muy ligera el día de su debut.

Estimamos que la línea es Azores, de cuyas informes, y como muy buenos datos debe haber probado muy bien, le damos la preferencia para el primer lugar, indicando para los placés a Gónica y Condorita.

TERCERA CARRERA

Pocos, pero calificados, son los integrantes del lote de tercera hora, primera serie, que los compromisos sobre 1.500 metros.

Transcurrido va dispensando ventajas peligrosas en una distancia que no es la que más le acomoda a sus medios, Nebucano viene de ser tercero de Eb y Delhi en el Club Hípico, y en esta pista se desempeña muy bien; Jerarquía fue cuarta de Relato y Gabriela y New York y fue

pero de regreso a Santiago, la suerte se puso en su contra y no ha podido obtener ni una sola victoria. Perdió por largos 4 cuerpos contra Hipo, en el clásico nacional, a continuación escoltó a Pílipio, en la milla del clásico Principio de Gales, y, por fin, se clasificó tercero de este mismo clásico, en los 1.800 metros del premio Club Hípico. Ahora se presenta después de un corto descanso, en gran forma, como lo demuestran sus corrientes, y como ya ha demostrado su pastura de "stayer", debe ser el favorito de preferencia a la llegada.

Analizada la opción de los distintos adversarios, y reconociendo que la elección es mucho más complicada de lo que a primera vista parece, vamos a darnos por Hipo para el sitio de honor, reservándole el siguiente a Copenhagen.

LAS PRUEBAS ORDINARIAS

PRIMERA CARRERA

Se dará comienzo a la reunión con el premio Halcón, en la prueba de eliminación, sin apuestas, en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

SEGUNDA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

TERCERA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

CUARTA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

QUINTA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

SEXTA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

SEPTIMA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

OCTAVA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

NOVENA CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

DIEZ CARRERA

Para caballos de tres años (con exclusión de yeguas), nacidos en Chile, que no hayan ganado más de \$ 40.000.— Handicap.— Inscripción: \$ 115.— Premios: \$ 23.000 al 1.º; \$ 6.000 al 2.º; \$ 3.500 al 3.º y \$ 1.500 al 4.º.

EN LAS CARRERAS RESTANTES SOMOS PARTIDARIOS DE ANINADA, AZORES, MARINERO, SERON, BACHILLER PANAHUE, ROYAL HELMET Y NUDO.

APRECIACIONES, PRONOSTICOS Y PROGRAMA COMPLETO

los que recomendamos para apostar.

QUINTA CARRERA

De interesantes perspectivas para el apostador, es la quinta carrera, de idénticas bases a las anteriores. Serán viene de clasificarse tercero de Londres y Alkar, habiendo peleado con el ganador de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos

la medida de su valer. Hechizado se desempeña bien en esta cancha, habiendo escoltado a Alkar en este mismo recorrido; Narbona fue tercero de Fulgor y Carencito, elementos mejores que los que ahora llevará por enemigos; Heinkel ha estado figurando en buena parte del recorrido, cayendo batido por el tercero de Dancing Shoes, Gran Empresa y Eslovania, que lo recomiendo por su color, y en mucho margen. Conquista parece ser un muy discreto elemento, y aquí puede darnos







## PRIMERA OBRA DE CINE AUSPICIADA POR LOS REYES DE INGLATERRA



En presencia del Rey Jorge VI de Gran Bretaña, la Reina Isabel, y de sus hijas, Elizabeth y Margaret, se estrenó en el Teatro Empire de Londres, la primera película auspiciada por los soberanos ingleses. El film exhibido fue "Asunto de vida o muerte", escrito, producido y dirigido por Emeric Pressburger y Michael Power. Al estreno asistieron numerosas personalidades de Hollywood, y dirigentes de la industria cinematográfica inglesa, los cuales fueron presentados a la real familia una vez terminada la función. El grabado muestra a Joan Bennett en el momento de ser presentada a la

Reina, a la izquierda se encuentra su esposo Walter Wanger; detrás de Joan Bennett está la actriz inglesa Margaret Lockwood; en el centro, de perfil, John Mills, y a la derecha, al lado de la Reina, S.M. el Rey Jorge.

### DIRECTOR SUBROGANTE DE AGRICULTURA HABLARA HOY POR RADIO

En el programa "Visita a las Américas", que se transmite los domingos, a las 22 horas, por CB 37 y CB 1180 Radio Sociedad Nacional de Agricultura, se entrevistará esta noche al Director Subrogante de Agricultura y Director en propiedad del Departamento de Genética y Psicología, de la Escuela de Agronomía, señor Manuel Elgueta.

El señor Elgueta acaba de regresar de los Estados Unidos.

### EL MARTES DEBUTA SALLORENZO EN EL T. COLISEO

Con "Ejército muchachos de 80 años", exitosa comedia cómica original de Carlos Carola, debuta el brillante actor cómico Jorge Sallorenzo y su Compañía de Comedias Cómicas, en la que forman: Luchita Aguilar, Conchita Suxon, Yoya Martínez, Ida Herrera, Pancho Martínez, Vicente Sallorenzo, Gabriel Tejeda y otros. Elementos destacados de nuestro elenco, que seguramente harán una espléndida temporada en el popular Coliseo de calle Arturo Prat.

### SEMANARIO DE CULTURA

Hoy se irradiará directamente desde la Universidad de Chile por Radio Prat, de 12 a 12.30 horas, la audición denominada "Semanario de Cultura".

En la Enciclopedia del Aire, se transmite un libreto sobre "El Código del Tránsito". En la estampa de actualidad, irá un libreto titulado "Escuela de verano". Y finalmente un noticiero de las Actividades de Extensión Universitaria de la próxima semana.

## EVITA MUÑOZ ACTUA HOY EN TRES FUNCIONES DEL BAQUEDANO

Pocos artistas pueden darse la satisfacción de anotar en su carrera los éxitos que ha conseguido a la preciosa estrella de la cinematografía mexicana Chachita, simpática chiquitina de nueve años, que tanto en el cine como en la escena brinda condiciones artísticas extraordinarias. Ya sea en la danza como en la interpretación del Cancionero de su Patria, que también extiende a otros países de América.

Chachita que ha sido ovacionada en sus presentaciones en el Teatro Baquedano, se presenta hoy en las funciones de mañana, especial y noche, actuaciones que son acompañadas por una espléndida orquesta que dirige el maestro Roberto Retes y en que actúa como Maestro de Ceremonias el aplaudido humorista Luis Rojals Miller, el creador del popular personaje "Monicaco".

### DÍA DEL ARMISTICIO SE RECUERDA HOY DESDE LA BBC DE LONDRES

A las alegres festividades del día de noviembre, en la vida inglesa, sigue el domingo más próximo el 11 de noviembre, aniversario del antiguo armisticio de 1918, un día nacional solemne, que de ahora en adelante se llamará "Día Recordatorio", porque al recuerdo de los miles que dieron su vida en la primera guerra mundial se añade el de los otros que con su sacrificio libraron el mundo de la tiranía.

Una vez más el pueblo británico y sus Maestros, veteranos viejos y jóvenes, mutilados y ciegos, delegaciones de todos los servicios de guerra, estarán unidos en el centro de Londres, en todas las ciudades provinciales, en la más humilde choza por un servicio religioso y dos minutos de emotivo silencio, que es más expresivo que cualquier oración de los sentimientos que mueven a todos en ese día.

El Servicio Latinoamericano de la BBC dedicará hoy media hora al recuerdo de los héroes de las dos guerras mundiales, en un programa dramatizado que incluirá poemas de autores ingleses y españoles, especialmente escogidos de acuerdo con la solemnidad del acto, por Angel Ara. Este programa se transmitirá a las 19.30, hora chilena, para repetirse más tarde a las 22.45. Podrá escucharse también la BBC en las bandas de 25, 31 y 49 metros.

### LA MEJOR PELICULA EN COLORES QUE SE HA FILMADO ES "FURIA SALVAJE"

La naturaleza en su estado grandioso, salvaje y primitivo, es presentada en "Furia Salvaje".



con la belleza que sólo el cine puede captar. El Oeste de los Estados Unidos, sirve de fondo a este gran film, y jamás la cámara cinematográfica ha estado tan feliz en la presentación de paisajes.

La nota más interesante de "Furia Salvaje", es la autenticidad y el verismo que refleja. Sería muy difícil decir si afirmamos que lo que sucede en "Furia Salvaje", es una historia real, tomada de una de las leyendas del Oeste de los Estados Unidos.

En el reparto de esta película realizada en colores, aparecen Preston Foster, Rita Johnson, Roddy McDowall y Diana Hale. Este film lo conoceremos el martes en el Teatro Continental.

### CURRO MORENO Y SU COMPAÑIA SE DESPIDEN HOY EN EL T. COLISEO

Después de una brillante temporada, Curro Moreno y sus Revistas Internacionales, se despiden del público del Coliseo, en la Avenida Matía, poniendo en escena la revista de gran atracción y mucha chispa, cómica "A los toros", obra que sirve de lucimiento a todos el valioso elenco de esta Compañía.

Seguramente las funciones de hoy se verán muy concurridas, ya que los numerosos admiradores de este popularísimo espectáculo, irán a brindarle sus últimos aplausos por la espléndida labor que ellos desarrollan, y demostrarle la simpatía que han conquistado en el público del Teatro Coliseo.

### PEDRO ARMENDARIZ Y MANOLITA SAYAL EN LA CINTA "EL CAPITAN MALACARÁ"

Es una superproducción azteca.

Próximamente se estrenará en el Teatro Santiago, "una de las películas que más interés despertará en todos los círculos de nuestra capital. En efecto, Cinematográficas Ibarra está realizando todos los preparativos para estrenar su película "El Capitán Malacará", en la que aparecen como intérpretes principales Pedro Armendariz y Manolita Sayal. El Pe-

dro Armendariz de "El Capitán Malacará", es el artista que ha comprendido su papel y ha sabido interpretarlo, llevándolo a la pantalla. Manolita Sayal, se mueve con extraordinaria soltura en su papel de Teresa, tan guapa resultita, que cuando aparece ante ella el temido "grapo" del terrible Capitán Malacará.

### PROGRAMAS SINFONICOS SERAN TRANSMITIDOS HOY POR VARIAS EMISORAS

AUDICIONES AUSPICIALES DE LOS ESTADOS UNIDOS

A las 11 de la mañana de hoy, y el programa sinfónico NOCHE se presentará otro concierto de la serie "Orquestas de los Estados Unidos", que regularmente se transmite todos los domingos, por las emisoras CB 106 Sociedad Nacional de Minería, Le tocará actuar en esta serie a la Orquesta Sinfónica de la ciudad de Saint Louis, del Estado de Missouri, bajo la dirección del maestro Vladimir Golschman.

El programa de hoy, es el siguiente: Obertura y Allegro de la Sultana, de Ponchielli; Composita en la versión de Darius Milhaud; Metamorfosis Sinfónica, basado sobre temas de Weber, en una transcripción del compositor contemporáneo Paul Hindemith.

### BENEFICIO DE LOS EMPLEADOS DEL CENTRAL

Mañana en la noche se efectuará la gran función a beneficio de los empleados del Teatro Central, en una magnífica velada en que se pasará la película argentina por Pedro López Lagar, Mecha Ortiz y Anella Benes, "Camino del infierno", y se efectuará un acto de variedades en el que actuarán Buddy Day y su orquesta, Leo Marini, bailarinas Myriam Oliver, Humberto Díaz, Lily Marbel, Fernando Gómez, y los Hermanos Barrientos.

## LUCHO CORDOBA Y ROGEL RETES

Una significativa y simpática manifestación de camaradería artística, se llevó a efecto ayer en los salones del Casanova en honor



LUCHO CORDOBA

de los queridos actores Lucho Cordoba y Rogel Retes, con motivo de haber sido agraciados, por nuestro Gobierno, con la condecoración Al Mérito.

Distinción muy merecida es la que ha querido otorgar el Supremo Gobierno a estos dos infatigables luchadores del arte escénico en nuestro país. Ambos artistas, ya chilenos de corazón, han dedicado una vida a las actividades teatrales de nuestro ambiente, impulsando, en todas sus más intensas manifestaciones, el progreso del teatro nacional. Desde ya largos años, la influencia benéfica de sus capacidades artísticas, ha guiado a muchos en el camino de un triunfo mejor.

En ese hermoso momento, que hoy puede ser considerado con orgullo, ya por el reconocimiento del teatro chileno.



ROGEL RETES

## CAUPOLICAN FONDO 85912

Grandiosa dominical doble en inglés y castellano. A las 6 y 9.30, el conmovedor drama Warner por Charles Boyer y Joan Fontaine, una película inolvidable.

### LA NINFA CONSTANTE

Adaptación de la obra de Molière por Tilda Swinton. Enriquez el teatro.

### ADAN Y LA SERPIENTE

MATINEE QUINIENTOS A LA 1.30. Noche a las 9.30. "QUE PAR DE VIVOS" en "MARAVILLOSO ENMASCARADO" en "EL MONSTRUO FATAL" y "LA REPORTERA AUZAR".

EMPRESA CHILENA CONDOR

## Hoy T. MUNICIPAL

TRES GRANDES FUNCIONES

### JOAQUIN PEREZ FERNANDEZ

(La expresión máxima de la danza)

Presentando su maravilloso espectáculo

DANZA Y CANTARES DE ESPAÑA Y AMERICA

MATINEE EXTRAORDINARIA A LAS 3 P. M. A PRECIOS POPULARES: PLATEA \$ 40.—

Vermouth 6.30 — Noche 10 P. M.

ULTIMOS DIAS DE ACTUACION DE ESTE GRAN ESPECTACULO QUE TODO SANTIAGO DEBE ADMIRAR

Localidades en venta — Fono 31407

### GRANDES REVISTAS COMICAS

HOY, TRES NOTABLES FUNCIONES

MATINEE A LAS 15.15 HRS.

PLATEA \$ 25. BALCON \$ 10. ANFITEATRO \$ 5.

VERMOUTH 18.20 — NOCHE 22.15 HRS.

LA GRAN ATRACCION!

**PEPE IGLESIAS**

"EL ZORRO"

CON FONDO ANDREW V. RECTOR DOWTON

GRANDIOSO EXITO

RESERVE SUS ENTRADAS AL FONDO 87630.

TEATRO **LUX**

¿QUE NOS TRAERA ESTE VERANO?

ALEGRIA • LUJO • COLOR • JUVENTUD • GRACIA Y BUEN HUMOR.

### REAL SANTIAGO

FONO 65555 FONO 32888 • 33444

MATINEE 3 R.M. - VERMOUTH 6.30 - NOCHE 9.45

Ultimas Presentaciones del aplaudido cantante italiano **CARLOS RUTI**

que la critica ha considerado como uno de los valores de la cinematografía que nos han visitado.

CINE: Exhibe "Tres Herederos" por Barbara Stanwyck y George Brent.

(Mayores y Menores)

En las 3 funciones actúa el malabarista de la voz **RICARDO PIMENTEL**

En sus graciosas imitaciones, dice: "Yo no soy cobard" (Corazones de Málitos) por Domingo Soler.

MAÑANA: "PAM, PA BARBARA" por Pao. Peltone.

**ROTATIVO VICTORIA**

HORARIO: 1.15 - 3.15 - 5.15 - 7.15 - 9.20 • FONDO 30021

WARNER BROS. PRESENTA A HEDY LAMARR

PAUL HENREID en:

### "Los Conspiradores"

(PARA MAYORES)

### Lunes VICTORIA

UNA HISTORIA DE AMOR TIerna Y CONMOVEDORA, BOLIENTE Y ACIONANTE

FREDRIC MARCH y FAY WRAY

DISTRIBUIDA POR LEO FILMS

### Martes CENTRAL

MATINEE - VERMOUTH Y NOCHE

HARPOLD

NO PIERDA ESTE MANICOMIO DE RISOTADAS

**LOS HNOS MARX**

INSUPERABLEMENTE LOCOS PASAN

UNA NOCHE EN CASABLANCA

LA SENSACION COMICA DEL AÑO!

OLAV

Goce de una vida activa... sin achaques!

UN BUEN DIURÉTICO

Un buen diurético estimula las funciones de los riñones y ayuda a la eliminación.

Las Píldoras De Witt son diuréticas y a la vez un suave antiséptico de las vías urinarias.

Fácil de tomar, ocasionan pocas molestias. En frascos de 100 píldoras.

BASE: Extractos medicinales de Hierba Santa, Equisetum y Uva Ursi, con un poco de Asa de Metileno como saborizante.

### Píldoras De Witt

PARA LOS RIÑONES Y LA VEJIGA







